

2796
Grève à la Société des alcools

Régime sec pendant les Jeux?

page 4

LE JOUR

le mardi 6 juillet 1976

où nous serons maîtres chez nous

Beau et chaud

Maximum 29

3e année

No. 105

24 pages

25 cents

Peine de mort

Un bien curieux débat

page 4

28-04-77 00107 1-H2X 001
BIBLIOTHEQUE NATIONALE
RECEPTION DES PERIODIQUES
1700 RUE ST DENIS MTL QUE
HPX 3K6

*“Les allégations
contre Jean
Marchand sont
sans fondement”*

- Ed Broadbent

page 4



Photo Claire Beaupré-Champagne

Lord Killanin est en ville

Arrivé hier à Montréal, Lord Killanin, président du Comité International Olympique (CIO), a bien sûr été invité à commenter l'affaire de Taiwan. “Donnez-moi encore un jour ou deux”, a-t-il dit, tout en refusant d'affirmer que les Jeux de Montréal pourraient ne pas être vraiment olympiques. Voir nos informations, page 3

Plus un seul anglophone à la tour de Dorval

page 2

Achelons et vendons Livres usagés

CARON LIBRAIRE
251 Ste-Catherine E.

HONDA CIVIC

LE CHOIX DE K. WITTMER
5 FOIS CHAMPION DE RALLYE
DU QUÉBEC



SIGI MOTORS LTD.

Vente - Service - Sales
HONDA AUTOMOBILE EXCLUSIVE

1124 Bleury, Montréal
879-1550

Ste-Rose, Laval
861-6110

Clark se décommande aux Gens de l'air

Jour "historique" à Dorval: il n'y a plus de contrôleurs anglophones

L'air du temps

par le professeur Nimbus

Ça sera pas faraud-faraud aujourd'hui, je vous préviens, parce que là, il est dix heures moins dix et qu'à cette heure-là il y a longtemps que la météo doit être écrite, mais, voyez-vous, je ne fais pas que ça la météo au JOUR, j'ai d'autres chats à fouetter, comme Rochette par exemple, qui est venu faire son petit tour au journal mais qui est reparti quand il s'est aperçu qu'il ne pouvait pas ajuster comme il faut son vire-vent, et puis aussi il y a Tanguay qui écrit ses nouvelles quand la conversation lui en laisse le loisir, et je passe par-dessus le cas de Keable, très occupé par la révolution mais pas encore autant que Rogel, le gars au chapeau rond, le Breton qu'on avait engagé pour nous jouer du biniou mais qui passe son temps à nous causer de la Chine, ce qui fait un grand velour à Louis Fournier, le gars à la veste Mao qui est déjà allé en Chine (notez bien ça, les gars de la GRC) et qui en a gardé une vague odeur de sauce soya qui le suit partout, ce qui n'arrange guère la dégustation de frites de Duhamel, le gars des vieilles maisons, bref, j'ai jeté un coup d'oeil sur tout ce monde là aujourd'hui et me voilà à la fin de la journée sans météo sauf que je viens tout juste de recevoir le bulletin d'Environnement Canada qui nous raconte qu'il fait beau, très beau, qu'il va faire encore très beau aujourd'hui aussi avec 30 superbes degrés et avec ça, à demain, on tâchera de faire mieux, salut!

(Le Jour) — Alors que le chef conservateur Joe Clark annulait la rencontre qu'il avait lui-même réclamée, avec les Gens de l'air, ces derniers qualifiaient d'"historique" la journée d'hier qui a permis l'exclusion et le transfert ailleurs au pays, de sept contrôleurs aériens anglophones "colonialistes", attachés à Dorval. Ces contrôleurs anglophones seront ainsi transférés ailleurs et, hier, pour la première fois en 35 ans, Dorval était aux mains exclusivement de contrôleurs francophones.

Interrogé par Le Jour, le secrétaire Pierre Beaudry, de l'Association des gens de l'air, commentait, à la suite de l'annulation de la rencontre avec M. Clark, de la manière suivante: "On pense qu'il s'est désisté à la suite de pressions, ou bien encore qu'il a craint de nous rencontrer"...

Quant aux "pressions", M. Beaudry, qui disait qu'il ne pouvait que spéculer sur les motifs du

chef conservateur, elles pourraient venir des milieux de l'Ouest du Canada. On sait que M. Clark, après avoir tout fait pour provoquer une rencontre avec les Gens de l'air, l'a annulée, à 10 heures hier matin. Motif: M. Clark était trop occupé. Le chef conservateur n'a pas remis la rencontre, se contentant de l'annuler purement et simplement.

La tour de Dorval

Quant aux incidents qui se sont produits, hier, à la tour de contrôle de Dorval, M. Beaudry a raconté qu'un contrôleur anglophone, déplacé il y a quelque temps par l'administration, a été ramené à la tour de contrôle.

A cause du caractère nettement "colonialiste" de ce contrôleur de "l'ancienne garde", ses confrères francophones ont réclamé qu'il soit muté et que son transfert déjà prévu, dans une autre province, se fasse sur le champ.

Le contrôleur a alors menacé d'entraîner avec lui six autres anglophones. Les contrôleurs francophones ont alors décidé que si tel était le cas, ils assureraient, malgré le surplus de travail, le fonctionnement normal de la tour de contrôle.

Du coup, l'administration annonçait l'exclusion des sept contrôleurs et leur transfert ailleurs au pays. Et du coup aussi, la tour de

Dorval, pour la première fois, ne comprenait que des contrôleurs francophones.

Quant à la grève du zèle, qui ne vise que CP Air et Air Canada, elle se terminera ce soir, à minuit, de manière à faciliter l'arrivée des voyageurs pour les Jeux olympiques.

Des appuis

Par contre, l'association des cadres scolaires, dont le conseil provincial se réunissait au début de juillet, a décidé d'appuyer sans réserve les Gens de l'air "dans leur lutte pour assurer l'usage du français comme la langue de travail de tous les employés oeuvrant pour le compte du gouvernement fédéral, d'Air Canada, des autres sociétés d'Etat et des autres compagnies d'aviation en territoire québécois et de condamner le gouvernement canadien d'avoir cédé au chantage de la CALPA et de la CATCA et ce, au mépris de sa propre politique linguistique".



A Dorval, la tour est francophone depuis hier...

Dans les communications aériennes

Entre 24 pays, seule la Hollande a renoncé à sa langue nationale

OTTAWA (PC) — Une enquête effectuée par le représentant de Labelle aux Communes, M. Claude Dupras, et portant sur la langue d'usage dans les communications aériennes, révèle que 12 des 24 pays recensés font usage de deux langues ou plus, dont l'anglais, tant pour les vols aux instruments (IFR) que pour les vols à vue (VFR).

La même enquête, dont les résultats avaient été communiqués à la réunion du caucus national du Parti libéral fédéral, le 9 juin dernier, démontre par ailleurs que la majorité des pays où l'anglais seul est autorisé sont soit des pays dont la langue nationale est l'anglais, soit d'anciennes colonies britanniques.

Les résultats de cette enquête, qui avaient jusqu'à maintenant été gardés confidentiels, permettent également de conclure que seule la Hollande a renoncé de façon absolue à sa langue nationale pour adopter l'anglais comme langue des communications air-sol.

Deux autres pays non anglophones, l'Autriche et l'Allemagne, permettent le recours à l'allemand pour les vols à vue seulement.

Les 12 pays où l'anglais et la langue nationale sont autorisés tant pour les vols IFR que VFR sont l'Argentine, la Belgique, le Chili, la Colombie, la Finlande, la France, la Grèce, Israël, le Japon, l'Italie, la Norvège et la Suisse. Dans ce dernier pays, on permet même l'usage de trois langues et en Belgique, de quatre.

Les 12 pays qui n'autorisent que l'usage de l'anglais pour les vols IFR sont six anciennes colonies britanniques qui ont conservé des liens coloniaux avec la Grande-Bretagne, trois pays essentiellement anglophones, et la Hollande, l'Autriche et l'Allemagne.

En dépit de ces données, le responsable de l'enquête, M. Dupras, aurait soutenu devant le caucus national de son parti que cette enquête confirmait le bien-fondé des arguments de



Sur les 24 pays de l'étude, 12 autorisent 2 langues ou plus.

ceux qui s'opposent, au nom de la sécurité, à l'implantation du bilinguisme dans les communications air-sol au Québec.

C'est du moins ce qui ressort d'une lettre adressée à M. Dupras par le député de Montmorency, M. Louis Ducloux, qui "s'étonne" des conclusions que son collègue a pu tirer de cette enquête. M. Dupras pour sa part, nie avoir jamais proposé la moindre interprétation à ses recherches et déclare avoir simplement

soumis ces faits nouveaux à l'attention de ses confrères pour éclairer le débat.

Selon M. Dupras, la question du nombre de pays qui utilisent deux langues ou plus dans les communications aériennes est secondaire: le facteur important réside dans l'étude comparative de la densité du trafic aérien entre les aéroports internationaux du Québec et ceux, par exemple, des pays européens. Il compte obtenir ces données dès cette semaine.

au jour le jour

A MONTREAL

- Evénements spéciaux à Terre des Hommes: Place des nations: spectacle western, à 21h30. Kiosque international: à 11h et 14h, groupe instrumental "Harmonie de Terre des Hommes"; à 15h, troupe folklorique tchèque; à 16h, "Queretaro", danseurs mexicains. Place de la joie: à 14h et 16h, "Le Vagabond", théâtre de marionnettes, à 20h, danse carrée.
- Tour guidé du boulevard Saint-Laurent, organisé par Sauvons-Montréal. Départ à 14h, angle des rues Sherbrooke et Saint-Laurent.
- Ouverture du pavillon

thématique "Le mariage", organisée par Graffa, à 20h, au mail du complexe Desjardins.

● Séance d'information sur la santé et l'exercice physique, organisée dans le cadre de "Mission vraie vie" par le ministère de la Santé et du Bien-être social, au complexe Desjardins et à la Place Victoria.

AILLEURS AU QUEBEC

Drummondville: Reprise des audiences de la Fédération des producteurs de porc du Québec devant la Régie des marchés agricoles pour l'obtention d'un plan conjoint du porc, à 10h, au Motel Le Dauphin.

éditorial

Bientôt contesté en cour au sujet de la loi 22 par le Consiglio italo-canadese, le gouvernement québécois paye le prix de son irresponsabilité et de son indécision, écrit Yves Michaud. On est passé d'astuces en compromissions, avec une loi dont l'échec semble maintenant patent.

page 14

sommaire

Economie	6
Nous et nos droits	7
Consommation.....	8
Monde.....	10
Dossier olympique.....	12
Reportage	13
Vous avez la parole.....	15
Bandes dessinées.....	17
Mots croisés	17
Petites annonces	18
Vie et culture.....	19
Horaires	21
Sports	22

L'affaire de Taiwan

Le CIO doit appliquer la formule des Jeux de Rome

— MacEachen



Il est arrivé en ville! Lord Killanin, président du CIO, lui-même, l'air bonasse, tout souriant, avec sa petite valise à la main

(A.K.C.) — Alors que Lord Killanin déclarait hier après-midi, au cours de sa conférence de presse au Reine Elisabeth, qu'aucun gouvernement ni aucun comité n'avait "le droit de dire quel doit être l'hymne ou le drapeau d'un pays": à Ottawa, le ministre des Affaires extérieures, Allan MacEachen demandait au CIO d'appliquer à Montréal la "formule des Jeux de Rome". Lors de la 17ème Olympiade, l'équipe taiwanaise avait été admise en tant que représentante du pays de Tchang Kai-Chek et non de Mao.

Au cours de sa conférence de presse Lord Killanin devait cependant déclarer qu'il avait pris pour acquis, le 8 juin, que le Canada acceptait les "règles du CIO".

Si plusieurs fédérations sportives ont appuyé Taiwan et le CIO, à Pékin la fédération pan-chinoise des sports devait réaffirmer le 2 juillet, dans un message au CIO, qu'elle était la "seule organisation sportive légitime sur tout le territoire chinois — y compris la province de Taiwan...".

Par ailleurs, à Paris, l'ancien vice-président du Comité international olympique, le comte Jean de Beaumont, préconisait, dans un télégramme envoyé hier à Lord Killanin et à Roger Rousseau, la fermeté dans les négociations qui vont s'ouvrir entre Ottawa et le CIO.

Pour M. MacEachen, le Comité international olympique en acceptant cette formule, respecterait "la politique canadienne de reconnaissance de la Chine populaire". De plus, devait souligner aux Communes le secrétaire d'Etat canadien aux Affaires extérieures, Ottawa en s'engageant, au lendemain des Jeux de Mexico, à respecter les règlements du CIO n'avait pas pour autant accepté de "renoncer à sa souveraineté à l'avantage d'une organisation internationale, aussi respectable soit-elle...".

En ouvrant en français, sa conférence de presse Lord Killanin devait déclarer: "J'espère que je suis ici pour le sport...". Le président du CIO devait souhaiter aussi que les Jeux soient un succès et que l'"on y parle plus de sport que de politique".

Lord Killanin rencontrera les autorités canadiennes

"Donnez-moi un jour ou deux"... répond Lord Killanin, lorsqu'on lui parle de Taiwan.

"D'ailleurs, je ne suis pas intéressé à la politique des deux Chines... ce qui m'intéresse, c'est d'obtenir le maximum de participants aux Jeux olympiques", prévient-il aussitôt les journalistes venus le rencontrer à son arrivée à Montréal, hier après-midi.

Dans une déclaration soigneusement préparée à l'avance, Lord Killanin, président du comité olympique international, a expliqué en guise de préambule que "Montréal n'aurait pas reçu les Jeux, s'il y avait eu le moindre doute ou la moindre réserve qu'une délégation d'athlètes ne soit pas acceptée et ne reçoive pas son permis d'entrée".

Il a également expliqué que "la question de l'hymne ou d'un drapeau

d'une délégation d'un Etat était une question qui regardait les Etats. "Ca n'intéresse pas le CIO ou le COJO", a-t-il ajouté.

Qualifiant de décision "tardive" la décision du Canada de ne pas permettre à la délégation de la Chine nationaliste (Taiwan) de représenter la Chine toute entière, Lord Killanin estime aussi que "cette décision devrait être soumise à toutes les parties intéressées".

"Il pourrait s'agir là, a-t-il précisé, d'un précédent important pour les prochains Jeux olympiques".

Visiblement embarrassé par la situation provoquée par le Secrétaire d'Etat canadien aux affaires extérieures, le président du CIO, tout en se défendant de se "préoccuper de politique", a néanmoins admis qu'il doit rencontrer au cours des prochains jours les autorités

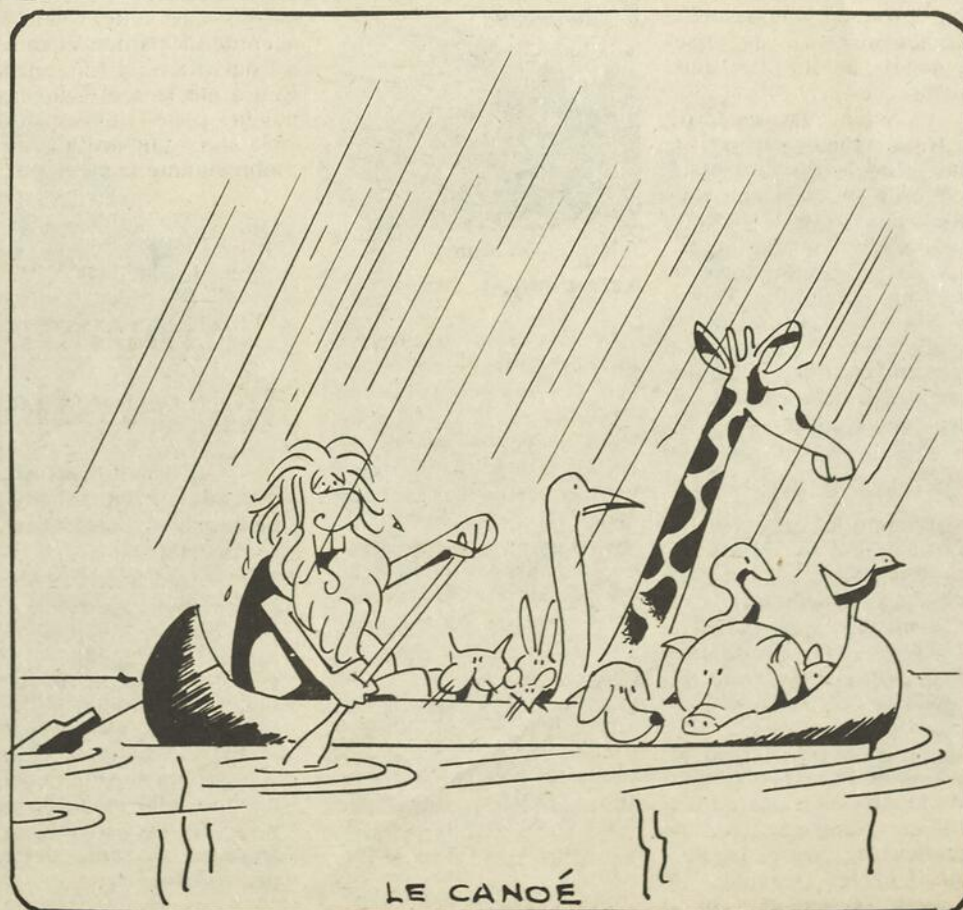
canadiennes en même temps qu'il sera en contact avec les différentes fédérations sportives internationales.

"Nous avons émis une circulaire à l'intention des différentes fédérations, a-t-il admis hier au cours de la conférence de presse, et en réponse de cette circulaire, nous avons reçu de nombreux télégrammes appuyant la position du comité international".

"Certaines fédérations, comme celle du judo, a-t-il ajouté, vont même jusqu'à nous demander d'annuler les Jeux olympiques si on ne reconnaît pas le statut de Taiwan".

Interrogé pour savoir si le CIO pouvait envisager de retirer la reconnaissance à Montréal de ville-hôte pour les Jeux olympiques, Lord Killanin a tout bonnement déclaré qu'il ne "pouvait répondre à une telle question".

LES BERTHIO LYMPIQUES



Le Québec au régime sec: grève générale à la SAQ

(Le Jour) — La plus grande partie du Québec est entrée, hier, dans une période de régime sec qui risque de durer au moins jusqu'à la fin du mois.

En effet, la plupart des 280 magasins de la Société des Alcools du Québec (SAQ) sont frappés par la grève générale dans les régions de Montréal, Québec, Hull, Sherbrooke et Trois-Rivières (Mauricie).

«La grève va durer jusqu'à la fin des Jeux olympiques s'il le faut», a déclaré M. Ronald Asselin, le président du syndicat (ex-CSN) des 1.500 employés de magasins et de

bureau de la SAQ.

Les travailleurs de la SAQ avaient déclenché jusqu'ici des grèves limitées de 24 ou 48 heures. Réunis en assemblée générale hier matin, à Montréal, ils ont décidé d'«intensifier les moyens de pression» afin d'obtenir enfin une nouvelle convention collective.

Salaires

Une entente est intervenue sur à peu près tous les points en litige à l'exception des salaires, où c'est l'impasse totale. Le syndicat réclame pour ses membres la parité avec les employés des

magasins à chaîne, soit un salaire de base de \$194 par semaine. Le salaire actuel est de \$129 et la SAQ offre \$178.

Le syndicat souligne que la SAQ a réalisé des bénéfices nets de \$159,7 millions l'an dernier, une augmentation de \$14 millions. La Société a également haussé le prix de deux-tiers de ses produits il y a un mois.

Ironie du sort: alors que le régime sec tombait sur les Québécois, hier, le syndicat convoquait sa conférence de presse en précisant que des rafraichissements y seraient servis...

L'affaire Broadbent-Marchand C'est le bureau du chef du NPD qui est à blâmer pour la fuite

— Trudeau

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Trudeau a dit savoir hier que c'est le bureau du leader du Nouveau Parti démocratique, M. Ed Broadbent, qui est responsable de la fuite, suite à laquelle a été révélée l'exis-

qu'il ne pouvait identifier l'origine de la fuite, mais a réitéré sa confiance dans les membres de son personnel.

Confronté à la déclaration du premier ministre, M. Broadbent a dit croire que M. Trudeau ne faisait

rait accepté un pot-de-vin de quelque \$25.000 d'une compagnie de dragage impliquée dans une affaire de fraude.

M. Marchand, qui a résigné son poste de ministre de l'Environnement en désaccord avec le gouvernement sur l'implantation du bilinguisme dans les communications aériennes, s'est empressé de rejeter le bien-fondé des allégations portées contre lui.

Mackay

Par ailleurs, au nom du Parti conservateur, le député de Central-Nova, M. Elmer Mackay, a déclaré être au courant du contenu de certains témoignages entendus lors des auditions préliminaires portant sur les contrats de dragage du port de Hamilton. Nous allons interroger le gouvernement sur cette question, de dire M. Mackay, non parce que le nom de M. Marchand est mêlé à cette histoire, mais par souci élémentaire de justice. Le député de Central-Nova devait encore ajouter: «Nous devons cependant espérer que le premier ministre et la RCMP qui sont au courant de ces témoignages vont assumer leurs responsabilités.

Par ailleurs, on affirmait à Ottawa hier que c'est le ministre des Pêcheries, M. Roméo Leblanc, qui assumera dorénavant les fonctions de l'ex-ministre Marchand. M. Leblanc cumulera donc à nouveau les postes de ministre de l'Environnement et de ministre des Pêcheries.



P.E. Trudeau: rejette la faute sur Broadbent.

tence d'une lettre du leader néo-démocrate au premier ministre au sujet d'allégations de conduite répréhensible touchant le ministre démissionnaire Jean Marchand.

Interrogé par la presse à sa sortie des Communes, M. Trudeau a déclaré que l'entourage de M. Broadbent ne pouvait affirmer, comme il l'a fait, que la fuite provenait du bureau du premier ministre. «Puisque je sais que la responsabilité doit en être imputée au bureau de M. Broadbent».

De son côté, le leader néo-démocrate a soutenu



Ed. Broadbent: défend son personnel.

qu'affirmer la loyauté de son propre personnel en assumant que l'autre partie devait être tenue responsable de la fuite.

Précédemment, le leader néo-démocrate s'était dit satisfait dans une déclaration écrite à la presse, des explications du premier ministre, qui, en réponse à sa lettre du 30 juin dernier, «a démontré que les allégations portées contre M. Marchand sont sans fondement».

M. Broadbent a dit regretter que la presse se soit emparée de l'affaire, mais justifie sa démarche auprès du premier ministre, en affirmant que c'eût été manquer à son devoir de député que d'avoir ignoré l'affaire et de ne pas informer le premier ministre pour qu'il puisse prendre les mesures correctives s'il y avait eu lieu.

Pour sa part, le premier ministre Trudeau a affirmé à la presse que M. Broadbent avait agi correctement dans cette affaire, mais que les allégations citées avaient été tirées au clair par la Gendarmerie royale, qui l'avait informé qu'elles étaient sans fondement, bien avant la tenue de l'enquête préliminaire relative aux accusations concernant les contrats fédéraux en matière de dragage.

C'est vendredi dernier que la presse a fait état de la lettre de M. Broadbent au premier ministre Trudeau, indiquant qu'il y était question d'allégations selon lesquelles M. Marchand au-

Drôle de débat sur la peine de mort!

OTTAWA (PC) — Le détournement d'un avion d'Air France par des terroristes palestiniens et la libération d'une centaine d'otages, lors d'un raid israélien à Entebbe, en Ouganda, ont alimenté un débat sur la peine de mort, lundi, aux Communes.

«Ils leur ont rendu la monnaie de leur pièce», a déclaré le député conservateur de Surrey-White Rock, M. Benno Friesen. «C'est une déclaration de guerre», a-t-on lancé de l'arrière-banc libéral.

Favorisant le maintien de la pendaison pour des crimes comme le terrorisme et la trahison, certains élus ont évoqué la possibilité d'enlèvements et de prises d'otages durant les Jeux olympiques.

Selon eux, les terroristes devraient être mis à mort car leur emprisonnement ne mènerait qu'à de nouvelles actions de terreur pour obtenir leur libération.

Le député tory de Burnaby-Richmond-Delta, M. John Reynolds, a déclaré que la peine de mort devrait être maintenue «pour dissuader les terroristes de venir dans notre pays et de s'y livrer à leur bluff insensé».

Son collègue conservateur de Esquimalt-Saanich, M. Donald Munro, a demandé si le premier ministre Trudeau prévoyait rétablir la peine capitale «lorsqu'il serait président». D'après lui, le meurtre de la reine devrait être passible de l'échafaud.

Quant à ceux qui ont voté en faveur de l'abolition, M. Munro les a mis au défi d'aller s'engager comme gardiens de prison. Le libéral Charles Caccia, de Toronto-Davenport, lui a

suggéré de se porter volontaire comme bourreau.



John Munro

Autres moyens

M. Munro a rétorqué qu'il était dégoûtant de la part des abolitionnistes de prétendre qu'il était en faveur de la pendaison.

«Il y a plusieurs moyens de se débarrasser de quelqu'un», a affirmé M. Munro, ancien ambassadeur à Costa Rica et à Panama. Il y a le gaz et l'électricité. Vous pouvez donner au condamné l'arme avec laquelle il mettra fin à ses jours».

Quant à M. Friesen, il a qualifié l'abolition de «vote de confiance à l'anarchie» et il a rappelé les menaces de violence d'organisations non conformistes. «On nous a traités de cochons de fascistes parce que

nous étions conformistes», a-t-il ajouté.

De son côté, le député néo-démocrate de Regina-Lake-Centre, M. Les Benjamin, a déclaré que la clameur pour le recours à la corde était une manifestation d'hystérie et un retour au moyen âge.

«Des gens comme le président Idi Amin Dada, Adolph Hitler, Benito Mussolini et Joe Staline ont favorisé semblable châtiement dans les cas de trahison», a-t-il dit. Ils ont été derrière tous les scénarios des procès pour trahison et c'est ainsi que la liberté est disparue».

«Je ne serais pas surpris que cette Chambre accorde un pardon unanime à Louis Riel», a-t-il conclu. Riel a été le seul Canadien pendu pour trahison, en 1885, et, aujourd'hui, un timbre honore sa mémoire.

La peine de mort Allmand rencontre les gardiens de prison

Rencontre au sommet, mercredi: le Solliciteur-général Warren Allmand, le commissaire canadien des pénitenciers André Therrien et le secrétaire général de l'Union des employés de pénitenciers, Paul Caouette, entreprendront une discussion relative à la peine de mort. La rencontre, qui a lieu à Ottawa, pourrait s'étendre sur deux jours.

On sait que les employés de pénitenciers, les policiers, les gardiens de prison, sont favorables, en majorité, au maintien de la peine de mort. Par ailleurs, le Solliciteur Allmand est fermement résolu à abolir cette sentence extrême.

Lors du vote en deuxième lecture, ce n'est que par une très faible majorité de huit voix que l'abolition de la peine de mort a été acquise. Le dernier vote, celui de troisième lecture, devrait intervenir au cours des prochains jours.

LE JOUR

LE JOUR est publié par la société SODEP INC. qui a son bureau principal au 387 Lebeau, Montréal H4N 1S2, imprimé par Trans-Continental Inc. 433, boul. Lebeau Ville St-Laurent. Composé par D.S.C. Composition Inc., 385 boul. Lebeau, Ville de Saint-Laurent.

La Presse Canadienne et l'agence France-Press sont autorisées à publier les informations du JOUR. Abonnement: édition quotidienne, livrée à domicile par porteur: \$1.75 par semaine; par la poste \$60.00 par année, \$32 par six mois et \$18 par trois mois. Edition du vendredi: \$15.00. Tarif de l'abonnement servi par la poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 3299. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec.

Téléphone: à Montréal, 331-8961 (lignes groupées); à Québec, à la Tribune parlementaire, 643-1357.

Directeur: Yves Michaud

Chef de la rédaction: Paule Beaugrand-Champagne

Directeur de la publicité: Marcel Pinsonnault

6 des 26 députés montréalais étaient hier au rendez-vous de la CECM

par Pierre Tanguay

Est-ce à cause du beau temps ou d'un surcroît de travail... ou est-ce plus simplement à cause d'un manque flagrant d'intérêt pour les problèmes d'éducation?

Toujours est-il qu'hier, seulement six des 26 députés représentant des comtés montréalais à l'Assemblée nationale ont daigné se rendre au rendez-vous que leur avait fixé, il y a plusieurs jours, la Commission des écoles catholiques de Montréal (CECM) pour discuter des problèmes que posent dans les écoles de la métropole les coupures décréées par le gouvernement Bourassa dans les crédits à l'éducation.

Cinq députés libéraux, un député péquiste, deux secrétaires de ministres, mais aucun ministre ni aucun représentant du ministère de l'Éducation à cette rencontre qui risque de l'avis même de la présidente de la CECM, Mme Thérèse Lavoie-Roux, d'avoir fort peu d'impact sur les problèmes immédiats de la Commission.

Interrogée avant la rencontre, Mme Lavoie-Roux nous avait confié que ses espoirs portaient plutôt sur les effets que pourraient avoir ces discussions lors de la préparation des prochains budgets à Québec.

Essentiellement, la CECM a dû couper ses dépenses de plus de \$9 millions en mai dernier, couper dans les services aux étudiants, abandonner ses projets d'innovation pédagogique et risque de perdre sa bibliothèque centrale à cause du changement de priorités du gouvernement Bourassa.

A court terme, la CECM aurait besoin d'environ \$700.000 pour empêcher

que les coupures n'aient des effets désastreux l'an prochain.

Les députés présents à la rencontre n'ont pu que donner leur parole qu'ils feraient "pression" sur le ministre de l'Éducation, Jean Bienvenue, pour qu'il revise la position de son ministère quand aux ententes de financement existant avec la CECM.

Dans les couloirs du siège social de la CECM on s'interrogeait hier sur le poids que peuvent avoir les back-benchers libéraux auprès du cabinet Bourassa.

Pour l'unique représentant de l'opposition à ce rendez-vous, le critique du PQ en matière d'éducation, M. Marcel Léger, ce qui se dégage de ces entretiens c'est que les commissions scolaires du Québec sont prises avec des responsabilités sans avoir en contrepartie les pouvoirs pour les exercer.

La CECM doit faire face à ses responsabilités de dépense a-t-il affirmé, mais c'est Québec qui coupe aveuglément \$9 millions dans le budget de la plus importante commission scolaire de la province.

Moitié moins d'élèves en 1985 qu'en 76

(Le Jour) — Révélation choc hier à la CECM. La population de la plus importante commission scolaire du Québec aura diminué de moitié en 1985 par rapport à ce qu'elle sera en septembre prochain.

Si l'on se fie aux toutes dernières projections de population faites par le Conseil scolaire de l'île de Montréal, la clientèle de la CECM qui ne sera déjà plus que de 163.000 élèves en septembre prochain atteindra des pro-

fondeurs inégalées en 1985 avec 88.200 élèves.

Pour 1980, le Conseil scolaire prévoit 120.000 enfants dans les classes de la CECM. Ces prévisions si on les étend à l'échelle du Québec laissent présager une série de graves problèmes et de maux de têtes pour beaucoup de gens.

Depuis la fin des années soixante la population scolaire québécoise est en chute libre due à la baisse dramatique du taux de natalité.



Madame Thérèse Lavoie-Roux, présidente de la CECM attend des effets de la réunion d'hier au niveau des discussions sur le budget dans le cabinet Bourassa.

ABONNEZ-VOUS AU JOUR ET GAGNEZ UN VOYAGE POUR DEUX À WEST PALM BEACH, EN FLORIDE

SOUTIEN OU 1 AN — 3 CHANCES
6 MOIS — 2 CHANCES
3 MOIS — 1 CHANCE
VENDREDI OU SAMEDI — 1 CHANCE

En collaboration avec:

Treasure Tours

et VOYAGES **ASTRA (CARDIN)** Permis no 50120
 1235 est. rue Belanger, Montreal Tel: 273-2503
 PHOTO PASSEPORT GRATUITE POUR TOUTE DESTINATION

Programme Arts et Culture

Billets en vente aux guichets et aux comptoirs TRS

théâtre du rideau vert



évangéline deusse

yvette brind'amour

viola léger
guy provost
andré cailloux
paul guévremont

robert prevost
francois barbeau

antonine maillet

Théâtre du Rideau Vert
 1 au 31 juillet,
 Relâche: 5, 12, 19 et 26 juillet
 Billets: \$4.50, \$4.

le mardi 6 juillet 1976, LE JOUR 5

Etre donneur de sang
 Croix-Rouge

C'est aimer son prochain

l'économie

Le service de voyageurs par rail doit être subventionné, dit l'ACC

OTTAWA (D'après PC) — L'Association canadienne des consommateurs a déclaré hier que le gouvernement fédéral devrait sub-

ventionner les chemins de fer suivant le nombre de voyageurs transportés. A l'instar du gouvernement ontarien, le gouvernement fédéral devrait déterminer le service nécessaire et obliger les compagnies privées, CN et CP, à assurer ce service; il devrait donc subventionner la différence entre les revenus défalqués par les che-

mins de fer et le prix fixé par contrat.

Dans un exposé de 130 pages déposé devant la Commission canadienne des transports, l'ACC argue que relier la subvention du gouvernement au nombre de voyageurs transportés serait une mesure propre à encourager le développement d'un service efficace et répondant

aux besoins des consommateurs.

L'ACC est d'avis que le gouvernement devrait abandonner sa "règle de 80 pour cent" par laquelle 80 pour cent des pertes dans le service voyageurs sont assumées par le gouvernement fédéral et il devrait être prêt à assumer 100 pour cent des coûts d'exploitation et de financement.

Le mémoire déclare que d'autres modes de transport, routier et aérien, sont déjà fortement subventionnés par le biais des gros investissements gouvernementaux dans les autoroutes et les terminus aériens. "Subventionner le transport aérien et routier revient à subventionner les classes supérieure et moyenne, à l'encontre du service voyageurs par rail qui, au début, était un mode de transport pour les groupes économiquement faibles".

"Par conséquent, au point de vue de la justice distributive, il convient de subventionner le service voyageurs par rail".

Dernière ronde sur les ententes fiscales fédérales-provinciales

OTTAWA (PC) — Les dix ministres des Finances des provinces livreront, une fois de plus, bataille aujourd'hui et demain dans la dernière ronde des ententes sur les propositions fédérales en vue de modifier les ententes sur les dépenses et les hausses d'impôts.

La question concerne les ententes en vertu desquelles Ottawa partage les coûts des soins médicaux, l'assurance hospitalisation et l'éducation post-secondaire avec les provinces, de même que le mode de transfert des fonds selon lequel Ottawa verse une compensation aux provinces pour le manque de revenus provenant de la réforme fiscale.

Cette fois, le ministre fédéral des Finances, M. Donald Macdonald, doit tenir compte de chiffres spécifiques pour les trésoriers des provinces. Il y a trois semaines, le premier ministre, M. Pierre Trudeau, a fait savoir aux provinces qu'Ottawa voulait

modifier seulement les ententes, mais il n'a pas fourni de chiffres.

Le premier ministre avait dit à cette époque qu'il offrait une entente financière qu'il appelait "une nouvelle forme de fédéralisme", mais les provinces s'étaient montrées prudentes. Fondamentalement, cette entente accordait aux provinces un plus grand pouvoir de taxation tandis qu'elle coupait les paiements directs d'Ottawa pour certains programmes à frais partagés.

M. Trudeau disait que l'assurance hospitalisation, les soins médicaux et l'éducation post-secondaire coûteraient au trésor fédéral \$5 milliards en vertu des ententes actuelles. Ottawa veut remplacer ces dépenses par un plus grand pouvoir des provinces de hausser les impôts et par un système de subventions. Les futures contributions fédérales seraient liées au taux de croissance de l'économie nationale.

Création de l'institut du cuir et de la chaussure

OTTAWA (PC) — Dans le but d'aider l'industrie du cuir et de la chaussure à devenir plus productive, créative et concurrentielle, le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Don Jamieson, a annoncé, hier à Ottawa, la création de l'Institut canadien du cuir et de la chaussure.

Le nouvel institut sera doté d'une subvention de \$1 million et mettra à la disposition des fabricants des services de commercialisation, de fabrication, de financement, de main-d'oeuvre et d'administration.

Une première tranche de \$250.000 sera versée en 1976 pour aider à la mise en place et au début des activités de ce nouvel organisme. Le solde de la subvention annoncée hier, \$750.000, sera réparti sur les sept prochaines années. Au terme de cette période de lancement, les autorités du ministère estiment que l'institut devrait être en mesure de s'autofinancer.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-76-19162
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 27 juillet 1976

Divers postes

FOURNITURE DE
VINGT-DEUX (22)
DISJONCTEURS A
HUILE 25 KV
(SOUMISSION PARTIELLE
ACCEPTABLE)

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE DE \$25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 à 16h30 à l'endroit suivant:

Direction des contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUÉBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

La soumission doit être accompagnée, au choix du soumissionnaire, d'une des garanties suivantes:

a) un chèque de garantie de soumission au montant de QUARANTE MILLE DOLLARS (\$40,000) chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition.

OU

b) un bon de garantie de soumission d'un montant de QUARANTE MILLE DOLLARS (\$40,000) et une convention relative à l'émission d'un bon de garantie d'exécution de contrat, tous deux préparés sur les formules fournies avec le document d'appel d'offres et émis par une des compagnies, choisie par le soumissionnaire, parmi celles apparaissant sur la liste des compagnies, incluse au document d'appel d'offres.

Dans le cas d'une soumission partielle, la garantie choisie doit être d'un montant égal au multiple de \$1,000 le plus près de DIX POURCENT (10%) de la somme totale de la soumission ou de la proposition la plus élevée, toutes taxes incluses, jusqu'à concurrence du montant mentionné ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Direction des contrats de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le secrétaire
M.-A. DEMERS

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-76-19164
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 27 juillet 1976

Poste Gentilly 2
Comté de Nicolet

FOURNITURE ET
MONTAGE DE CHARPENTES
EN ACIER GALVANISÉ
230 KV

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE DE \$25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 à 16h30 à l'endroit suivant:

Direction des contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUÉBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

La soumission doit être accompagnée, au choix du soumissionnaire, d'une des garanties suivantes:

a) un chèque de garantie de soumission au montant de DIX MILLE DOLLARS (\$10,000) chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition.

OU

b) un bon de garantie de soumission d'un montant de DIX MILLE DOLLARS (\$10,000) et une convention relative à l'émission d'un bon de garantie d'exécution de contrat et d'un bon de garantie de paiement de la main-d'oeuvre et des matériaux, tous deux préparés sur les formules fournies avec le document d'appel d'offres et émis par une des compagnies, choisie par le soumissionnaire, parmi celles apparaissant sur la liste des compagnies, incluse au document d'appel d'offres.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Direction des contrats de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le secrétaire
M.-A. DEMERS

Société d'énergie de la Baie James

APPEL D'OFFRES
SEBJ 76-1512
DATE DE FERMETURE:
pour 15h30 heure de Montréal

Jeudi, le 5 août 1976.

Quatre cent quarante-huit (448)
unités mobiles avec train
de roulement

POUR PROJET BAIE JAMES

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction de l'Approvisionnement
19e étage
SOCIÉTÉ D'ÉNERGIE
DE LA BAIE JAMES
800 est, boul. de Maisonneuve
Montréal, P. Qué. H2L 4M8
Canada

Un dépôt de soumission au montant de TROIS CENT SOIXANTE MILLE DOLLARS (\$360,000.) est requis sous forme de:

a) Chèque visé, tiré sur une banque à charte ou caisse populaire canadiennes.

ou

b) Cautionnement de soumission émis par l'une des sociétés choisie par le soumissionnaire dans la liste des sociétés mentionnées au document d'appel d'offres.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant d'au moins DIX POURCENT (10%) de la somme totale de la soumission jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Les termes et conditions relatifs à ces dépôts de soumission et aux engagements requis quant aux garanties subséquentes sont décrits dans le document d'appel d'offres.

Le dépôt de soumission et l'engagement relatif à l'émission de garantie subséquentes, tels que choisis par le soumissionnaire, doivent accompagner la soumission afin qu'elle soit acceptée.

Seules les personnes, sociétés, compagnies, corporations ou entreprises en co-participation ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société d'énergie de la Baie James sont admises à soumissionner.

La Société d'énergie de la Baie James se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

A. ROUSSEAU
Directeur de l'Approvisionnement

PARTI QUÉBÉCOIS

RÉGION: BAS ST-LAURENT,
GASPÉSIE
ÎLES DE LA MADELEINE.
PERMANENT RÉGIONALE

LES TÂCHES:

Sous l'autorité de l'exécutif régional et les responsables de l'administration et du fonctionnement du secrétariat régional du Parti Québécois;
Son activité s'exerce sur l'ensemble du champ d'activités du Parti québécois.

- Il organise, coordonne, anime et développe ses activités et en maintient les dossiers à jour.
- Participe aux réunions et à la rédaction occasionnelles des procès-verbaux.
- Assure une présence active auprès des différents comités.
- Effectue tout autre mandat relatif à la tâche.

QUALIFICATIONS:

- Doit connaître à fond l'organisation du Parti-québécois.
- Intérêt et aptitude au travail d'équipe
- Grande disponibilité de travail (le soir et les fins de semaine également)
- Expérience pertinente, si possible militant du PQ.
- Bonne connaissance du français, bonne connaissance de la région.

SALAIRE:

(A discuter. Selon qualifications et expérience. Minimum \$8,000.)

LIEU DE TRAVAIL:

Secrétariat à Rimouski; toute la région (auto nécessaire)

ENTRÉE EN FONCTION:

1er septembre 76.

Envoyer vos offres de service. **idéalement le 1er août au:**



PQ.
Région Bas St-Laurent, Gaspésie,
Îles de la Madeleine
142 Cathédrale
Rimouski.

Quand la visite arrive NOUS et NOS DROITS

Dans quelques jours s'ouvriront à Montréal les Jeux olympiques. Le "law and order" est déjà à l'oeuvre: c'est l'occasion rêvée de fouiner dans la vie privée des gens et de scruter à la loupe les activités des groupes ou mouvements syndicaux, politiques et para-politiques. Sous le noble prétexte, bien sûr, de prévenir un **nouveau Munich** et de "protéger la société".

Si on vous a fait l'honneur de vous cataloguer comme "intellectuel", militant, syndicaliste, péquiste, partisan ou... même lecteur du **Journal**, vous aurez peut-être à payer le prix de votre célébrité et pourrez recevoir la visite de quelques gentils policiers.

Vos visiteurs peuvent chercher à vous intimider. Ou bien porter le masque d'une inattendue courtoisie: les manuels d'étiquette ou de "bonnes manières" ne peuvent hélas vous renseigner sur l'attitude à prendre en de tels cas (mutisme, obséquieuse servilité, humour noir, hautaine condescendance? C'est à voir).

Grâce au travail effectué par l'AJQ (Association des juristes québécois) et la CSJ (Commission des services juridiques), nous vous donnerons, au cours des deux prochaines semaines, sous cette rubrique, quelques conseils... Nous préciseront aussi où commencent... et se terminent vos droits.

En guise de préliminaires, voici tout d'abord quelques mesures préventives à prendre sans tarder.

AU PLAN INDIVIDUEL

- 1.—Toujours avoir sur soi une **carte d'identité** convenable (permis de conduire, carte d'assurance-maladie — à la rigueur, une enveloppe qui vous est adressée peut suffire);
- 2.—Ne garder sur soi **aucune sorte de drogue** — on vous accusera d'en faire le trafic. **Éviter de conduire** une voiture après avoir "un peu bu" — on vous fera le coup de l'alcotest;
- 3.—Choisir un **avocat** de confiance et garder en mémoire son numéro de **téléphone** (ainsi que celui de l'Aide juridique — voir plus bas);
- 4.—**Informer parents et amis** immédiats du nom de l'avocat pour qu'on le prévienne aussitôt en cas de "disparition";

AU PLAN DE GROUPE

Outre les précautions à prendre individuellement, vous devez aussi, si vous faites partie d'un groupe quel qu'il soit:

- 1.—**Souçonner l'écoute électronique**: micros dissimulés, téléphones "tapés";
- 2.—**Ne pas laisser trainer de documents importants** (listes de membres, procès-verbaux, ordres du jour, etc): ils pourraient être mal interprétés souvent;
- 3.—Prendre note des **numéros de série** de tous les **appareils** en service au local de votre groupe: dactylos, photocopieuses, magnétophones, caméras, etc. S'ils étaient volés, vous pourriez alors rapporter le vol en détail et ainsi vous éviter plus tard, possiblement, d'être accusés de vous en être servi à des fins... douteuses. C'est déjà arrivé.

Notre prochaine chronique traitera des **perquisitions**.

Notre "conseil" pour aujourd'hui: transcrivez bien en vue près de votre appareil de téléphone ou dans un carnet que vous porterez sur vous: le numéro de votre avocat personnel, ou l'un des numéros suivants qui pourrait vous être utile, en cas de problème... policier.

•••

Numéros de téléphone importants

Ligue des droits de l'homme: 844-2815
Aide juridique de:

—Montréal:	842-2233
—Outaouais:	771-7353
—Québec:	643-4163
—Rimouski:	724-6320
—Côte-Nord (Sept-Iles):	968-1140
—Estrie (Sherbrooke):	569-9811
—Laurentides:	436-5712
—Joliette:	759-2500
—Mauricie:	379-3766
—Nord-Ouest (Rouyn):	762-2301
—Saguenay-Lac Saint-Jean:	543-7783

Malaise à la police de la CUM Mécontent du directeur Daigneault, Québec envisagerait sa mutation

par Robert Lévesque

N'osant pas destituer René Daigneault de son poste de directeur de la police de la CUM, un homme de 55 ans qui compte 36 ans de carrière policière, les autorités gouvernementales, devant le mécontentement que suscite le directeur de la police montréalaise, étudient présentement la possibilité de muter M. Daigneault au Conseil de sécurité publique.

Quoiqu'il en soit, il semble maintenant évident que René Daigneault quittera son poste avant septembre et déjà un nom a été mentionné comme étant celui du successeur éventuel, soit l'inspecteur-chef Philip Young, l'un des adjoints de M. Daigneault.

Le **Montreal Star**, dans son édition de lundi, a révélé l'existence de discussions avancées dans les hau-

tes sphères de la police montréalaise et au gouvernement au sujet du départ de M. Daigneault. On choisirait l'occasion du bill 41, augmentant de six à sept le nombre des membres du Conseil de sécurité publique de la CUM, pour nommer M. Daigneault à un poste qui pourrait constituer une sortie élégante.

Au bureau de M. Daigneault, hier, il a été impossible d'obtenir quelque commentaire que ce soit, mais au bureau du Solliciteur général Fernand Lalonde on n'a ni démenti ni confirmé cette possibilité. On s'est borné à dire que le bill 41 n'avait pas encore force de loi et qu'il était prématuré de parler du septième membre du Conseil de sécurité publique.

Dans les faits, après plusieurs informations gla-

nées, il apparaît évident que l'on élabore actuellement, à la police de Montréal comme au ministère de la Justice, un plan pour écarter René Daigneault de la direction des 5.300 policiers de la CUM.

Le Conseil de sécurité publique apparaît comme le lieu idéal pour caser cet homme qui a perdu la confiance de ses policiers dans les affaires courantes de la police, comme les enquêtes et le travail policier. Un siège est libre depuis que l'un des membres, M. Marcel Saint-Aubin, a donné sa démission pour accepter un autre poste. De plus, un deuxième siège sera disponible si la loi 41 est adoptée.

C'est vraisemblablement au début septembre que M. Daigneault serait nommé à l'un de ces deux sièges. On attendrait la fin de la période olympique pour annoncer le départ de M. Daigneault.

C'est depuis l'affaire Guay, où le directeur Daigneault a été d'une intransigeance aveugle pour son directeur-adjoint, le forçant à

démisionner après que la Commission de Police eût recommandé sa réintégration à la suite de deux enquêtes, que René Daigneault a commencé à susciter la criti-

que. Cette contestation a connu une recrudescence depuis les récentes "gaffes" commises par le directeur Daigneault. En particulier celle du premier juin où en conférence de presse M. Daigneault claironnait avoir résolu "le vol du siècle" (celui de la Brink's). Cette déclaration devait éclater comme un ballon les jours suivants.

Autre gaffe: celle de l'arsenal du FLQ où, lors d'une autre conférence de presse, les hommes de Daigneault annonçaient avoir saisi un arsenal terroriste et disaient dévoiler ainsi un complot pour empêcher la tenue des Jeux. Quelques jours plus tard, les deux individus arrêtés étaient accusés de recel de photocopies et étaient relâchés faute de preuves.

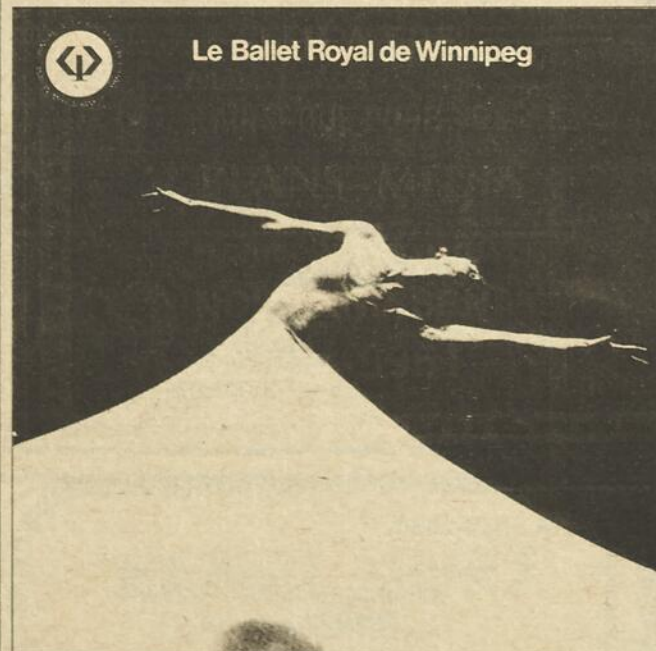
Beauceville: la police accusée de brutalité!

La Commission de police du Québec vient d'être saisie d'une demande d'enquête publique sur les agissements du chef de police de Beauceville, M. Mathieu, et sur les policiers municipaux de cette ville, accusés par la CSN d'avoir brutalisé un groupe de travailleurs de l'imprimerie "L'Eclair", en grève depuis le 9 mars dernier. Sept

plaintes assermentées soutiennent que les policiers se sont livrés à des assauts, coups et blessures et menaces sur la personne de grévistes. L'incident est survenu ces jours derniers après qu'un surintendant de l'imprimerie, selon la CSN, eût foncé sur des piqueurs avec sa voiture et les eût menacés avec une carabine de calibre 12.

Programme
Arts et Culture

Billets en vente
aux guichets
et aux comptoirs TRS



Salle Wilfrid-Pelletier
Place des Arts
7, 8 et 9 juillet, 20h30
Billets: \$8, \$7, \$6, \$5, \$4.

CET ETE, PASSEZ DE VRAIES VACANCES

avec

Vacances  SkyLark

CHOISISSEZ
VOTRE PRIX

CHOISISSEZ
VOTRE DESTINATION

à partir de
\$229
par personne
Départs le samedi et le dimanche
via Québec

FT. LAUDERDALE

Une semaine à des prix exceptionnels: Le Beach Club Hôtel, situé au bord de la plage, vous offre un choix entre chambre d'hôtel, studio et Cabana économique. Le Sheraton Fort Lauderdale est disponible à partir de \$239.

à partir de
\$221
par personne
Départs le samedi et le dimanche
via Québec

MIAMI BEACH

L'excitant Motel Waikiki est situé juste au bord de l'océan. En plus une grande piscine d'eau douce est à votre disposition. Ce motel très fréquenté est à proximité des divertissements nocturnes et des magasins.

*SPECIAL JUIN. Louez une voiture pour seulement \$29 pour une semaine, prix normal: \$70.

à partir de
\$269
par personne
Départs le dimanche via Québec

FLORIDE AVION/AUTO

Le moyen pratique et économique de découvrir l'Etat du soleil. Une voiture est à votre disposition pour une semaine, profitez-en pour partir à la découverte du monde fascinant de Disney et de tous les autres endroits intéressants. Vos vacances comprennent logement pour 7 nuits à l'un de nos Quality Inn participants.

Tarif pour 3 personnes à partir de \$239, 4 personnes à partir de \$221, les enfants seulement \$129.

Les prix cités sont par personne et varient selon la date de départ et le logement choisi. Taxe canadienne d'aéroport de \$8.00 par personne en sus.

Votre vacance SkyLark comprend: • Transport aérien aller-retour • Transferts • Logement pour 7 ou 14 nuits • Sac de plage SkyLark • Services d'un représentant local SkyLark et d'autres avantages tels qu'indiqués dans notre brochure Vacances SkyLark Ete Soleil 76.

Lic 75 01 50240

LES VOYAGES

McGregor

3, Place Ville-Marie
Permis 50425

2e étage
871-8330

les consommateurs

Les tomates de Manseau en vente dans 3 Cooprix

Les produits de la Coop-Tomate de Manseau ne seront pas encore en vente dans la région de Montréal, cet été, mais ils le sont à Québec, dans les trois magasins Cooprix de Charlesbourg, Sainte-Foy et Lévis.

La récolte de tomates (de concombres et de salades) est bonne, comme prévue, et l'avenir s'annonce des plus prometteurs pour la Coopérative de produits maraichers en serre de Manseau, dans le comté de Lotbinière.

La production de tomates de la Coop, cette année, est ainsi répartie: 40.500 livres en serre au printemps, 18.000 livres de tomates de champs cet été et encore 14.000 livres en serre à l'automne. Les prévisions de vente portent sur des possibilités de revenus de plus de \$60.000.

Crédit agricole

La Coopérative a soumis, par ailleurs, une demande d'aide financière au **Crédit agricole** (auquel elle est éligible) de l'ordre de quelque \$200.000. L'accueil a été bon et on s'attend à une réponse finale au début de l'automne. Une subvention de \$25.000 a aussi été demandée au **ministère québécois de l'Agriculture**.

Manseau, première coop de travailleurs en agriculture, a vu le jour grâce aux investissements de plus de 2.600 souscripteurs (parts sociales et dons) de tous les coins du Québec.

La Fiducie du Québec lance "Immeubles Pop"

La **Fiducie du Québec**, le "trust" des caisses populaires Desjardins, a lancé officiellement, hier, son journal "Immeubles Pop".

Il s'agit, d'abord et avant tout, d'un répertoire (avec photos) des maisons à vendre dans toutes les régions du Québec où travaillent les quelque 200 agents immobiliers de la Fiducie, mais aussi d'un recueil d'articles de fond traitant du marché immobilier.

A titre d'exemples, on y traitera du plan d'épargne-logement, de la façon d'emprunter sur hypothèque, du problème social du logement, souligne M. Jean-Marc Roy, directeur général adjoint des services immobiliers de la Fiducie.

par Louis Fournier

Gratuit

"Immeubles Pop" est distribué gratuitement dans les caisses pop afin d'informer les sociétaires des services immobiliers mis à leur disposition par leur "trust" et leur caisse locale.



Un répertoire d'immeubles à vendre
Volume 1, no 2, Édition Juin 1976

Publié par Fiducie du Québec
le "Trust" des Caisses populaires

"La politique de la Fiducie, a rappelé M. Roy, est de recommander à ses agents d'immeuble de présenter leurs demandes de prêts sur des propriétés résidentielles à la caisse pop du secteur concerné, en priorité. Si la caisse manque de liquidités, elle peut effectuer ce prêt par l'entremise du **système P.C.P.**, qui lui permet de consentir un prêt hypothécaire à son sociétaire à même les fonds de la Fiducie".

L'Eglise de scientologie se croit "persécutée"!

L'Eglise de scientologie du Canada n'a pas digéré la sévère mise en garde adressée par l'**Office de la protection du consommateur** aux Québécois qui seraient tentés d'adhérer à cette nouvelle secte, en suivant notamment des "cours" (baptisés "audition") au coût de \$53 l'heure.

Dans une déclaration émise par son bureau national, à Toronto, l'Eglise de scientologie invite le gouvernement à "censurer les bureaucrates" qui ont diffusé la mise en garde dans le dernier numéro de la revue de l'Office, "Protégez-vous".

Le communiqué explique que l'"audition" des adeptes, à \$53 l'heure, est assurée par un "auditeur professionnel" à qui les néophytes peuvent s'adresser s'ils le veulent bien. D'autres "auditions" se font entre les étudiants eux-mêmes lors des cours (\$1.000 par année), "sans frais additionnels", précise-t-on.

L'office signalait aussi que l'Eglise n'a pas de permis du **ministère de l'Éducation** pour dispenser des cours, en vertu de la loi de l'enseignement privé. A cela, l'Eglise réplique: "Nous ne demandons pas à être licencié (sic) en vertu de la loi mais d'être exempté de cette loi parce que nous sommes une organisation religieuse".

Le communiqué conclut que "cette attaque contre notre Eglise est une attaque contre toutes les religions et Eglises du Québec" et qu'il s'agit là d'une "persécution des croyances religieuses"...

St-Honoré: retour à l'ouvrage à Niobec

Les 110 travailleurs de la nouvelle mine de columbium Niobec à Saint-Honoré, près de Chicoutimi, sont retournés au travail, hier, après une grève qui aura duré 15 jours.

Les grévistes ont accepté à 80% les dernières offres de la compagnie, possédée pour moitié par la Société québécoise d'exploitation minière (SOQUEM), une société d'Etat.

Les travailleurs de la seule autre mine de columbium au Québec, à Oka, sont encore en grève, de leur

côté, depuis le 4 février.

A Saint-Honoré, la première convention collective des membres du syndicat des métallos (FTQ) accorde aux mineurs une augmentation de salaire de \$1.15 l'heure en deux ans. Le salaire minimum sera de \$5.55 l'heure, celui du mineur de \$6.35 et le maximum de \$6.90. Le contrat contient une clause d'indexation au coût de la vie de 1 cent l'heure à chaque augmentation de .4 de l'indice des prix à la consommation.

Heures de service du nouveau métro

La Commission de transport de la Communauté urbaine de Montréal désire aviser ses usagers des heures de service du métro sur la ligne no 1, entre les stations Atwater et Honoré-Beaugrand. Jusqu'à vendredi inclusivement, cette semaine, de 5h30 à 21h30, sur toute la longueur de la ligne; à partir de 21h30, le service arrêtera à la station Frontenac. Toutefois, les jeudi et vendredi 8 et 9 juillet, le ser-

vice arrêtera à 24 heures à la station Frontenac. Samedi, dimanche, lundi et mardi, les 10, 11, 12 et 13 juillet, les heures de service seront les suivantes: de 5h30 à 24 heures jusqu'à la station Honoré-Beaugrand et jusqu'à la station Frontenac seulement après 24 heures, et ce jusqu'à la fermeture à 1h30. Le réseau de surface assure toujours un service dans l'axe du métro lorsque celui-ci n'est pas en service.

Les "sciences, c'est pas sorcier" avec Pierre Sormany. Notre chronique du samedi

Michel Synnott
Avocat

1344 est, rue Sherbrooke
Montréal B. 527-3485
R. 481-5275



Tél.: 274-4673

J. Aimé St-Louis T.D.C.

DENTUROLOGISTE

SUR RENDEZ-VOUS

6305, rue ST-DENIS

MONTRÉAL



BÉLANGER, LEDUC & ASSOCIÉS INC.
Courtiers d'assurances

Pierre Leduc
C.d'A.Ass.

4335, rue De Castille
Montréal-Nord, Qué.

Tél.: 326-0270

H1H 1X8

EDOUARD LAURENT

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ

180 est, boul. DORCHESTER
PORTE 206

871-9742

Montréal

JACQUES POITRAS

COURTIER D'ASSURANCE AGRÉÉ

AFFILIÉ AU CABINET DE COURTAGE

POITRAS, LARUE ET ASSOCIÉS

7190, boul. St-Michel

MONTRÉAL

376-1280

PIERRE LANGEVIN

AVOCAT

255, St-Jacques, Montréal
6269, Maurice Duplessis, Montréal-Nord
426, Dollard, Ville Lasalle
3266 est, rue Ontario Montréal

845-6126
326-2722
364-1912
526-5935

LES AFFICHES POPULAIRES
sérigraphie

●AFFICHES ●ENSEIGNES
●GRAPHISME ●PHOTO
5059 ST-DENIS, MTL • 844-1459

Tél.: 382-2080

BRISSON, GUERIN, GRENIER
LALONDE & ASSOCIÉS

Comptables agréés

10,800, rue Lajeunesse, Montréal

BÉLANGER & BÉLANGER

AVOCATS

5835, boul. Léger
suite 300

MONTRÉAL-NORD

323-9000

SOS patrimoine

Le temps des retrouvailles: à l'an prochain!

par Alain Duhamel

Manifestement satisfait de cette première expérience, le ministre des Affaires culturelles, M. Jean-Paul L'Allier, se promet bien de renouveler la manifestation l'an prochain.

Du 20 au 27 juin, c'était "Le temps des retrouvailles", thème de la première semaine du patrimoine durant laquelle le ministère a répertorié plus de 200 manifestations régionales directement ou indirectement associées à la préservation, la mise en valeur et la diffusion de notre patrimoine.

Le ministre L'Allier attribue ce succès "d'abord et avant tout aux nombreux organismes dans les différentes régions du Québec qui ont répondu à l'appel du ministère en organisant ou en regroupant plus de 200 activités à l'intérieur de cette semaine d'éducation nationale qui a permis à tous les Québécois de réfléchir pendant quelque temps sur leur environnement culturel".

Commentaire

Le lecteur aura sans doute remarqué que la semaine du patrimoine coïncide avec la fête nationale de la Saint-Jean-Baptiste, cette dernière devant constituer une espèce de sommet à une série de manifestations autour du "temps des retrouvailles".

Cette coïncidence a des répercussions concrètes que l'on a pu observer à l'examen du répertoire des manifestations: plusieurs d'entre elles, un fort grand nombre même, se rapportaient plus à la Saint-Jean qu'à une manifestation dirigée sur un élément ou un autre du patrimoine.

Nous ignorons s'il convient de distinguer entre les deux manifestations, la fête de la Saint-Jean ou la semaine du patrimoine, ou si, au contraire, il serait souhaitable

de lier les deux en une unique manifestation véritablement nationale autour d'un seul et même thème: l'identité québécoise, celle d'hier et d'aujourd'hui.

Il y a dans cette question une réflexion à tenir, non seulement au ministère des Affaires culturelles, propagandiste de la semaine du patrimoine, mais aussi dans tous les groupes qui se font les parrains de manifestations populaires à l'occasion du 24 juin.

Classement d'oeuvres d'art



Les oeuvres d'art et les biens mobiliers de la chapelle de la maison mère des Soeurs du Bon Pasteur, rue de la Chevrotière, à Québec, feront partie des biens culturels québécois.

Le ministre des Affaires culturelles vient en effet de donner avis de son intention de classer ces objets contenus dans un édifice classé monument historique depuis septembre 1975.

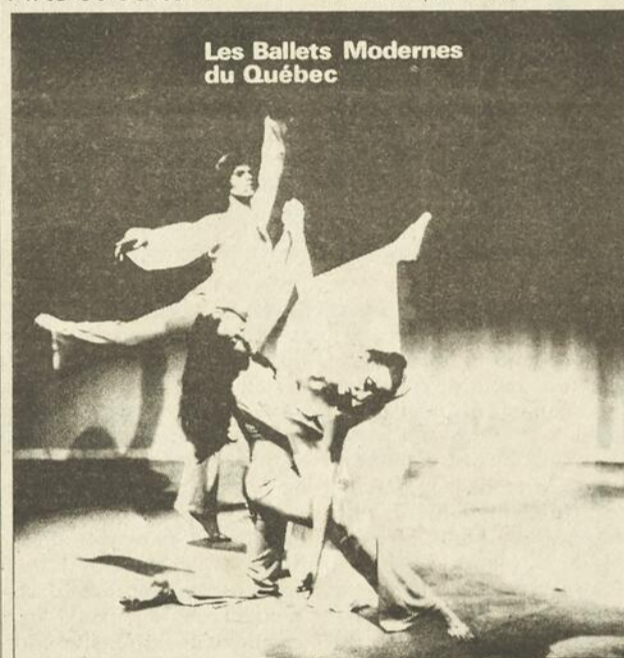
Parmi les oeuvres touchées par l'avis de classement, on note 32 tableaux, datant du milieu du XIXe siècle, tous exécutés par des religieuses de la communauté sauf un, exécuté par Antoine Plamondon, représentant l'Assomption de la Vierge.

Notons aussi le tabernacle et le maître-autel, exécutés par Noël et Pierre Levasseur, le tombeau du maître-autel et les autels latéraux, oeuvres de Pierre-Florent Bailly.

"Ces oeuvres d'art ne peuvent être mieux mises en valeur que dans leur décor original. Le classement, s'il y a lieu, permettra une entente avec les Soeurs du Bon Pasteur quant à leur conservation sur place" peut-on lire dans un communiqué du ministère des Affaires culturelles.

Programme Arts et Culture

Billets en vente aux guichets et aux comptoirs TRS



Les Ballets Modernes du Québec

Centaur II
6 et 7 juillet,
20h00
Billets: \$4.75

Une carte d'affaires dans Le Jour est un service rendu au lecteur qui recherche la confiance et la compétence

Communiquer avec

LISSETTE LAPOINTE MASSICOTTE
331-8961

697-8722

Paul-Emile Faucher,

notaire

225, boul. Hymus
Pointe-Claire

TÉL.: 669-4141



L'Hydroquébécois

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN ENRG.

ANDRÉ BUJOLD

SERVICE 24 HEURES



BUFFET LOUIS QUINZE

BANQUETS - MARIAGES - RÉCEPTIONS

7230 - 191ÈME AVE MONTRÉAL
TÉL.: 376-8660

DISCOTHÈQUE MOBILE

Les PRODUCTIONS JEAN ROBERT & ASS.
POUVANT ACCOMODER DES GROUPES
de 20 à 2000 personnes

ROBERT ROZON

522-9033

ANIMATEUR PROFESSIONNEL

UNE AUTRE ENTREPRISE QUÉBÉCOISE
AU SERVICE DES QUÉBÉCOIS

Les Services d'administration R.F.
René Francoeur

Tenue de Livres
Travail de dactylographie

622-4970

LAVAL

ROBERT BASTIEN

AVOCAT

290, boulevard Richelieu

BELOEIL

(514) 467-5849

HENRI VINET

NOTAIRE

3860, rue NOTRE-DAME

CHOMEDEY, LAVAL

681-2577

MAURICE CRÉPEAU

NOTAIRE

175, 10e avenue

FERME NEUVE

(819) 587-3217

Le Liban explosé

Optimisme?

BEYROUTH (AP) — Alors que les milices chrétiennes continuaient, hier, à pilonner le camp de réfugiés palestiniens de Tall-el-Zaatar, à la périphérie orientale de Beyrouth, le secrétaire général de la Ligue arabe, M. Mahmoud Riad, a annoncé qu'il était optimiste parce que toutes les parties concernées ont accepté d'ouvrir des négociations en vue de conclure un accord de cessez-le-feu, et ensuite en vue d'élaborer un règlement général du conflit.

"Les négociations sont supposées commencer demain lorsque tous les combattants auront désigné des représentants pleinement autorisés pour prendre place à la table de négociation à Sofar", a précisé M. Riad.

Cet accord est intervenu dans la nuit de dimanche à lundi à Sofar, à une vingtaine de kilomètres à l'est de Beyrouth, où le secrétaire général de la Ligue arabe s'était rendu depuis Damas pour présider de l'OLP, le ministre syrien des Affaires étrangères, M. Abdel Halim Khaddam, et deux membres du bureau politique du parti chrétien des phalangistes. La réunion a duré jusqu'à l'aube. C'était la

première fois que M. Arafat rencontrait des phalangistes depuis le début de l'offensive chrétienne contre le camp de Tall-el-Zaatar. Il y a une quinzaine de jours. Un porte-parole phalangiste a déclaré que la conférence avait un caractère préparatoire et qu'elle a constitué "un point de départ pas tout à fait satisfaisant".

Sofar est la localité la plus proche de Beyrouth tenue par les forces syriennes. Cette conférence impromptue a coïncidé avec le retour dans la capitale libanaise, la veille, de M. Yasser Arafat et avec un tête-à-tête Riad-Hafez el Assad à Damas. M. Riad a déclaré après cette entrevue que le chef de l'Etat syrien lui avait donné "le feu vert" pour essayer une nouvelle fois de mettre un terme aux hostilités, après l'échec du 51ème cessez-le-feu, samedi. Un porte-parole de la résistance palestinienne a déclaré que M. Arafat avait posé comme préalable aux négociations de paix l'arrêt immédiat de l'offensive chrétienne contre le camp de Tall-el-Zaatar. Mais les phalangistes affirmaient lundi matin qu'ils chassaient de leurs derniers retranchements les défenseurs du camp.

Rabin redore son blason

... après Entebbe

TEL AVIV (AP) — La semaine dernière encore, la position de M. Yitzhak Rabin à la tête du gouvernement israélien était si faible qu'on ne lui donnait guère de chances de rester à ce poste.

Mais après avoir donné l'ordre d'effectuer l'opération d'Entebbe, tout a changé en une nuit. Les querelles entre ministres sont oubliées. On ne se soucie plus de sa politique économique auparavant si impopulaire. M. Rabin a retrouvé la gloire des vieux jours: celle qu'il avait acquise comme chef d'état-major de l'armée pendant la guerre des six jours.

Comme récompense, il obtint après 1967, le poste d'ambassadeur

à Washington et on lui attribua, pendant cinq ans, le mérite d'avoir haussé les relations avec les Etats-Unis, à leur plus haut point.

De retour en Israël en 1973, il se présente à la députation mais la guerre d'octobre 73 entraîne la démission de Mme Golda Meir, au poste de premier ministre. C'est M. Rabin, après de laborieuses consultations, qui prendra la succession. Devenu chef de gouvernement, il est vite apparu incapable de maintenir l'unité du cabinet: de nombreux conflits ont surgi et le ministre de la Défense s'est même publiquement plaint de la manière autoritaire dont les décisions étaient souvent prises.



Jimmy Carter chez lui avec Edmund Muskie: duo-baptiste-catholique?

(téléphoto:AP)

Carter confirme que Muskie se trouve sur sa liste

PLAINS, Georgie (AFP) — M. Jimmy Carter a confirmé hier que M. Edmund Muskie, sénateur du Maine, se trouve sur la liste des cinq personnalités politiques parmi lesquelles il choisira son colistier en vue des élections présidentielles.

L'ancien gouverneur de Georgie, qui est pratiquement assuré de devenir le candidat démocrate à la présidence, a toutefois ajouté qu'il n'envisageait pas de prendre une décision dans l'immédiat.

"Nos relations sont excellentes et il n'existe aucune incompatibilité", a déclaré M. Carter à l'issue d'un entretien avec M. Muskie, faisant allusion au fait que le sénateur avait été le colistier du sénateur Hubert Humphrey en 1968

et candidat malheureux à la présidence quatre ans plus tard. "Simplement, je souhaite ne pas m'engager immédiatement et tel est aussi le souhait de M. Muskie", a-t-il précisé.

Pour sa part, le sénateur a assuré avoir été "très satisfait" de son entretien avec le candidat à l'investiture du Parti démocrate, "Quelles que soient les conséquences que ces discussions auront pour mon avenir".

Avant de rencontrer M. Carter, M. Muskie avait déclaré qu'il n'envisagerait de quitter le Sénat "Que si le changement avait un véritable sens et si l'on me donnait la possibilité de servir la nation à un plus haut rang".

M. Carter n'a pas révélé les noms des quatre autres personnes qui figurent sur la liste de ses colistiers possibles.

bref monde

Nimeiry accuse la Libye

PORT LOUIS (AFP) — Le président soudanais, M. Gaafar el Nimeiry, a accusé hier matin à Port Louis, devant les chefs d'Etat et de gouvernement de l'Organisation de l'Unité africaine (OUA), la Libye d'être à l'origine de la tentative de coup d'Etat de vendredi dernier au Soudan. Au cours d'une réunion à huis clos, le chef d'Etat soudanais arrivé lundi matin à l'Ile Maurice, a affirmé que "Les mercenaires capturés ont avoué avoir été entraînés en Libye et ailleurs avec des instructeurs libyens. Et qu'ils ont été financés et équipés par la Libye pour entreprendre cette aventure dont la folie rejoint l'absurdité". Le général Nimeiry, a également décrit l'armement capturé chez les mercenaires, qui comprenait de l'artillerie lourde, des missiles ainsi qu'une cinquantaine de camions portant l'immatriculation: "Benghazi - Libye".

Argentine: deux autres assassinats

BUENOS AIRES (AP) — Les corps criblés de balles de deux dirigeants syndicaux ont été découverts, lundi, dans le sud de l'Argentine. Ces nouveaux assassinats, dont l'extrême droite semble responsable, sont survenus 24 heures après le meurtre de trois prêtres et de deux séminaristes catholiques. Selon les militaires, l'extrême gauche terroriste est responsable de la tuerie de dimanche, mais dans les milieux proches des services de

sécurité, on estime que les coupables sont des extrémistes de droite. En l'espace d'une semaine, près de 100 personnes ont été victimes de la violence en Argentine.

France-Soir vendu

PARIS (Reuter) — Hachette a vendu France-Soir à la société "Presse Alliance" dont le président est M. Paul Winkler, indique lundi un porte-parole de Hachette. La transaction a été réalisée sur la base de 55 millions de frs, dont 15 millions de frs pour le titre et 40 millions pour l'immeuble et l'imprimerie.

Pudiques Écossais

GLASGOW (Reuter) — Pour un dollar Michelle Boury, 19 ans, avait fait le pari de mettre à nue son anatomie pectorale dans George Square, la place centrale de Glasgow. Les centaines de badauds qui prenaient le soleil sur les bancs de la place n'ont cependant que modérément apprécié le spectacle de ces seins nus et Michelle, qui est originaire de Dijon, s'est rapidement retrouvée dans les bras de représentants de la loi.

Après deux jours passés au frais dans une prison de Glasgow, elle a comparu lundi devant un tribunal de flagrant délit, accusée d'avoir troublé l'ordre public. Le magistrat qui présidait a fait la fine bouche devant le tour de poitrine (32 po.) de la demoiselle: "Cela ne vaut pas les Folies Bergères", a-t-il commenté.

Compromis institutionnel en Italie

..., en attendant le "compromis historique"?

M. Amintore Fanfani, président de la Démocratie chrétienne, a été élu hier soir président du Sénat, au premier tour, par 270 voix sur 314 votants. M. Fanfani, 68 ans, sénateur à vie, avait déjà occupé cette fonction, la deuxième de l'Etat après celle du président de la République, à deux reprises. La première fois, de 1968 à 1972, et ensuite après les élections législatives et sénatoriales de 1972. M. Fanfani avait laissé cette charge quelques mois plus tard pour devenir, le 17 juin 1973, secrétaire national de la Démocratie chrétienne. Par ailleurs, M. Pietro Ingrao, de la direction du Parti communiste, a été élu président de la Chambre des députés au premier tour. Cette élection est en elle-même un événement, puisque c'est la première fois depuis l'après-guerre que la présidence de la Chambre est confiée à un communiste. L'Italie n'est-elle plus cassée en deux politiquement?

ROME (AFP) — Muses notes, hier à Rome, pour la rentrée du nouveau Parle-

ment italien: parfaitement accordés, les violons des six partis principaux — ceux qui ont fondé la République — n'ont fait entendre qu'un seul air harmonieux et profond: celui de la réconciliation nationale.

C'est le compromis institutionnel, celui qu'on n'attendait pas — un événement historique pour ce pays que l'on pouvait croire prêt à se casser en deux entre catholiques et marxistes, après les élections du 20 juin.

A la Chambre comme au Sénat, il n'y a pas eu de débat pour l'élection des présidents, premier acte officiel de la législature. Les leaders des six partis s'étant mis d'accord dans une réunion

collégiale, dès samedi. Ils ont ainsi évité l'épreuve de devoir définir aujourd'hui une majorité et donc de rouvrir le combat politique. Déjà, on espère que cette même méthode collégiale présidera à



Pietro Ingrao (téléphoto:AP)

la définition du futur programme de gouvernement. L'événement est

d'autant plus considérable que la présidence de la Chambre a été confiée à un communiste, M. Piero Ingrao. C'est la première fois depuis le Front commun antifasciste de l'immédiat après-guerre, en 1946.

Dans la salle des pas perdus de la Chambre, de nombreux députés parlaient de retour aux sources de la jeune République. Dans l'hémicycle, durant une suspension de séance, une scène a illustré cet espoir.

M. Enrico Berlinguer, secrétaire du Parti communiste, a traversé la salle pour venir saluer M. Giorgio La Pira, l'un des pères fondateurs du Parti démocrate-chrétien, de retour au Parlement après dix ans d'absence volontaire. Les larmes aux yeux, M. La Pira l'a embrassé, pendant qu'autour

d'eux grossissait une petite foule de députés des deux partis, la main tendue.

Au Sénat, c'est M. Amintore Fanfani, champion de la droite démocrate-chrétienne, qui a été porté à la présidence avec les voix communistes. C'est la deuxième charge de l'Etat. Les éclats outranciers de la campagne électorale à peine close paraissent bien oubliés. Par leur geste d'aujourd'hui, les six partis (démocrates-chrétiens, communistes, socialistes, sociaux-démocrates, libéraux, républicains) en appellent à l'esprit de famille pour lutter contre le danger commun: la crise économique. Il reste à voir s'ils seront aussi unis lorsqu'il faudra affronter, dès la semaine prochaine, les premiers obstacles pour former un gouvernement.

Les Mexicains ont voté: Portillo succède à Echeverria

MEXICO (d'après l'AFP) — Les Mexicains ont voté dimanche dans le calme et ont confirmé la désignation de M. José Lopez Portillo comme successeur du président Luis Echeverria à partir du 1er décembre prochain. Une seule voix, selon la constitution mexicaine, suffisait à l'ancien ministre des Finances pour assumer la magistrature suprême, puisqu'il avait été le seul à faire enregistrer officiellement sa candidature.

Les quelque 50.000 bureaux de vote répartis sur les 2.000.000 de km² du territoire ont fermé leurs portes à 18h00 locales (minuit GMT) et selon les premières estimations du ministre de l'Intérieur, M. Mario Moya, la participation a été "satisfaisante".

18.000.000 de citoyens des deux sexes se seraient rendus aux urnes. Les électeurs avaient également à se prononcer sur le remplacement des 234 députés et des 64 sénateurs qui composent le Parlement mexicain. Absente de l'élection présidentielle, l'opposition, représentée uniquement par le Parti d'action nationale (centre droite) a par contre participé activement à l'élection législative dans l'espoir d'augmenter sa représentation à la Chambre des députés. Il n'y dispose en effet que de 25 sièges alors que le "Parti révolutionnaire institutionnel" qui gouverne le pays depuis 50 ans en totalise 209 avec ses apparentes politiques: le PRI dispose en effet de 194 sièges, le "Parti populaire socialiste" de 10 et le "Parti authentique révolutionnaire mexicaine" de 5.

Portrait

Un amateur de peinture

MEXICO (Prensa latina) — Le président du Mexique pour les six prochaines années, José Lopez Portillo est un avocat de 56 ans, amateur de peinture et auteur de deux études philosophiques et humoristiques. Lopez Portillo, qui remplacera Luis Echeverria à la présidence, est le candidat du Parti révolutionnaire institutionnel (PRI), qui détient le pouvoir depuis un demi-siècle.

Durant 17 ans, il a été fonctionnaire d'Etat en planification économique. C'est pourquoi il est consi-

déré comme un technocrate, qualificatif qu'il rejette pour le remplacer par celui d'humaniste. Lopez Portillo et Luis Echeverria ont reçu en 1930 une bourse du gouvernement chilien du Front populaire qui leur a permis d'assister à Santiago à un cours de sciences politiques.

Plus tard, durant les années 40, ils ont édité ensemble le journal "Juvenile Mexico" et l'"Université".

Entre 1947 et 1958, Lopez Portillo a donné des cours à la faculté de droit de l'université nationale auto-

nome de Mexico sur la théorie de l'Etat et la politique gouvernementale. Au début de son mandat, le président Echeverria a nommé Portillo à la tête de la commission fédérale de l'électricité et, en 1973, il l'a nommé secrétaire des Finances et du crédit public, fonction qu'il a assumée jusqu'en octobre de l'année dernière lorsqu'il a été désigné candidat présidentiel.

Lopez Portillo, unique candidat avec registre légal, devra assumer son mandat le premier décembre prochain.

L'autre face du bicentenaire

PHILADELPHIE (AFP) — Le bicentenaire des Etats-Unis aura peut-être donné naissance à un nouveau "mouvement" américain de contestation. Tandis qu'à Washington les anciens militants pacifistes des années 60 célébraient dans la tradition du "peace movement" le deux-centième anniversaire du pays, quelques milliers de gauchistes, souvent venus de loin, marchaient dans les quartiers noirs de Philadelphie, sous une forêt de drapeaux rouges, et annonçaient le début d'un nouveau combat.

A l'appel du "parti communiste révolutionnaire" (de tendance maoïste) et d'un groupe radical d'anciens combattants du Vietnam (Vietnam Veterans Against the War) un millier de jeunes et de moins jeunes, ouvriers, étudiants anciens soldats, venus de Floride ou de Detroit, s'étaient rassemblés à Philadelphie dès samedi. Leur objectif: dénoncer un anniversaire qui, selon eux, "célèbre 200 ans d'oppression capitaliste", et relancer la lutte.

Leur slogan: "Nous avons porté les riches pendant 200 ans, libérons nos épaules" (we carried the rich for two hundred years, lets get them off our back).

Lorsque samedi soir ils se sont entassés, sacs de couchage sur l'épaule, et trempés de sueur et de pluie, dans le "Arena Stadium" de Philadelphie, la presse n'était pas au rendez-vous. Il n'y avait sur le podium ni personnalités connues ni groupe de rock célèbre. Ils étaient entre eux, simplement.

Dimanche, grossis d'un autre millier de militants convaincus, ils ont défilé dans un quartier noir de la ville au moment même où le président Gerald Ford prononçait un discours à "City Hall" à un kilomètre de là. Quelque 200 anciens combattants, en tenue de combat ou en formation militaire, hurlaient, "Un, deux, trois, nous ne ferons plus la guerre des riches" (One, two, three, we won't fight another rich man's war).

A la même heure, dans un autre quartier noir de Philadelphie, plus de 7.000

personnes participaient à une grande parade organisée par la "coalition du 4 juillet". Des délégations de plus de 200 organisations diverses (le Parti socialiste portoricain, le Mouvement des Indiens américains, les Panthères noires et le Comité "Prairie Fire" — ex-Weathermen — notamment chacune derrière sa bannière, a manifesté pour la "démocratie et la liberté", contre l'apartheid en Afrique du Sud, en faveur des Palestiniens et contre le "Busing".

La multitude et la diversité des participants créaient une atmosphère de kermesse que soulignaient les mascarades des troupes de comédiens de rue, et qui tranchait sur le sérieux des autres manifestations.

Jamais sans doute depuis la fin des années 60 l'Amérique n'avait connu un aussi important rassemblement de militants endurcis. Contrairement aux prévisions alarmistes du maire de la ville, M. Frank Rizzo, toutefois, la journée n'a été marquée par aucun incident violent, les 8.000 policiers de la ville mobilisés pour l'occasion étaient davantage visibles dans le centre de Philadelphie où se déroulaient simultanément les cérémonies folkloriques, que dans les quartiers noirs choisis par les manifestants.

Un peu ébahis par tout ce remue-ménage, les habitants de ces quartiers avaient installé des barbecues sur les verandas. "Je n'ai jamais rien vu de pareil, je ne sais pas ce qu'ils veulent", disait un vieux, en hochant la tête. "Vraiment?" Rire. "Oh, si, je le sais bien".

Entre-temps, à Washington, 4 ou 5.000 personnes écoutaient, assises dans l'herbe du "Mall" devant le Capitole, des professions de foi des célébrités de la gauche américaine avec en tête, Jane Fonda et son mari, Tom Hayden. Sous deux banderoles géantes sur lesquelles on pouvait lire: "Libérons-nous des grandes entreprises" et "Démocratie pour l'économie". Sans drapeaux rouges. Deux villes, deux atmosphères. La journée en tous cas a été belle pour tous.

Le maléfice des dieux

Il y eut deux règnes au COJO: celui de Saint-Pierre et celui de Loïselle

M. Roger Rousseau n'eut jamais la haute main sur l'organisation. Il y eut deux règnes au COJO: le règne de Saint-Pierre et le règne de Loïselle.

Simon Saint-Pierre vint au COJO comme directeur général de la construction et de la technologie. Ambitieux et débrouillard, il ne tarda pas à étendre son champ d'influence. En moins d'un an, il était devenu vice-président exécutif, le "Père Joseph" de Rousseau et le chef occulte du COJO.

Saint-Pierre provenait du monde de l'informatique. Il avait d'abord été au service de I.B.M., puis avait fondé sa propre compagnie, B.S.T., au milieu des années 60. Le "B" du sigle représentait Paul Berthiaume, plus tard ministre provincial des Transports, le "S" représentait Saint-Pierre et le "T", Roger Thériault. La moitié des affaires de B.S.T. provenait du gouvernement provincial. Avant d'assumer leurs fonctions publiques, Berthiaume et Saint-Pierre cédèrent tous deux leurs intérêts à une société américaine et B.S.T. devint Aquilla-B.S.T.

I.B.M. et Aquilla-B.S.T. devaient toutes deux jouer un rôle important auprès du COJO à la fois comme entrepreneurs et comme pourvoyeurs de cadres. L'un des hommes de confiance de Saint-Pierre, Michel Guay, qui lui succéda comme directeur général de la construction et de la technologie et plus tard au poste de vice-président, avait été administrateur de I.B.M. Paul Howell, l'adjoint américain de Saint-Pierre, provenait aussi de I.B.M. Le frère du ministre des Transports, Adrien (Ted) Berthiaume, devint directeur général de l'administration.

I.B.M. obtint éventuellement le plus gros contrat d'informatique adjudgé par le COJO et les autres sociétés d'informatique se plaignirent que le cahier des charges avait été préparé de manière que seule I.B.M. puisse s'y conformer. Les frais d'informatique, à la suite de quelques rallonges, s'élevèrent à plus de \$7 millions, prévoit-on. Olivetti Canada dit qu'elle avait offert les mêmes services pour \$2 millions, mais c'était avant les hausses de coût provoquées dans certains cas par des modifications au contrat.

Aquilla-B.S.T. obtint toute une série de contrats de consultation pour régler les difficultés qui ne cessaient de surgir dans divers programmes...

Outre Rousseau et Saint-Pierre, le bureau du COJO se composait de Gerry Snyder, vice-président aux revenus et conseiller municipal, de Pierre Charbonneau, vice-président aux sports, et de Howard Radford, secrétaire-trésorier, durant les années cruciales de 1974 et 1975.

Lord Killanin et le C.I.O. étaient scandalisés par la composition du bureau. Il n'y siégeait personne ayant de l'acquis dans le monde du sport international. Ils se formalisaient surtout que James Worrall, délégué canadien au C.I.O., n'en soit pas membre, contrairement à la tradition olympique. Au début de 1974, le C.I.O. fit savoir qu'il adopterait un nouveau règlement consacrant cette tradition. Le COJO obtempéra et Worrall, avocat de Toronto, en devint membre.

Louis Chantigny siégeait au bureau à l'origine à titre de vice-président aux communications, mais il dut s'en retirer en 1973 pour des raisons de santé. Il ne fut pas

son ascension. (Chantigny, nommé conseiller spécial de Rousseau, ne joua plus désormais qu'un rôle honorifique).

Le bureau, qui se réunissait chaque semaine et dirigeait les travaux quotidiens, était responsable au conseil d'administration du COJO qui se réunissait beaucoup plus rarement. Au conseil siégeaient, outre les membres du bureau, le maire Drapeau, le maire de Kingston où devaient avoir lieu les compétitions de yachting, Paul Desrochers, l'organisateur du Parti libéral, et Harold Wright, de Vancouver, président de l'Association olympique canadienne.

Le COJO traita toujours avec une admirable désinvolture la partie sportive des Jeux olympiques. A l'automne 1975, Pierre Charbonneau, l'homme le plus ferré du bureau en matière de sports et le plus sensible à la dimension internationale des sports, succomba à une crise cardiaque. Plutôt que d'élever son assistant, Walter Sieber, à la vice-présidence, le bureau se contenta de le nommer directeur général des sports et Saint-Pierre, qui n'avait absolument aucun titre de compétence en matière de sports, assumait les responsabilités de Charbonneau...

"Comment des hommes qui ne comprennent rien aux sports peuvent-ils présenter un spectacle sportif?" a demandé un jour Willi Daume à Roger Rousseau.

"Mais je joue au golf", rétorqua Rousseau en pouffant de rire... La roublardise de Saint-Pierre, son doigté dans l'intrigue politique lui permirent de gagner rapidement de l'influence. Il fut fort aussi de la faiblesse des autres.

Doué d'un certain sens de l'organisation, il s'immisça souvent dans des fonctions que personne d'autre ne pouvait remplir. Quelquefois, c'était purement affaire d'allant et d'ambition chez cet homme de quarante et un ans que ses amis soupçonnaient de rêver secrètement de devenir premier ministre de la province...

Mais dans le nid de vipères qu'était le COJO, sa position restait fragile. Il avait un rival sérieux dans la personne de Jean Loïselle, qui vint au COJO à l'été 1975.

Détaché de son poste de conseiller spécial au ministère pro-

vincial des Communications et touchant \$4.000 d'appointements mensuels du COJO, Loïselle emmena avec lui une demi-douzaine de fonctionnaires de l'Hydro-Québec et les installa aux postes de commande. Ces nouveaux arrivants parmi lesquels se trouvait Maurice Cusson, désormais directeur des relations publiques du COJO, emportèrent non seulement leurs pénates, mais se firent suivre par leurs secrétaires de l'Hydro-Québec...

En octobre, Loïselle fut promu conseiller spécial de Roger Rousseau avec regard sur les communications, les relations avec la presse, les cérémonies officielles, les manifestations artistiques et culturelles, la conception et la présentation graphique, domaines qui relevaient jusque-là de Simon Saint-Pierre. La presse conjectura que Loïselle devenait le numéro trois du COJO. Elle se trompait: il devenait en réalité le numéro un et l'étoile de Saint-Pierre commençait à pâlir...



Simon Saint-Pierre

Le coup d'Etat de Loïselle fut consommé de façon dramatique et inattendue en janvier 1976 lorsque Saint-Pierre fut victime d'un accident d'équitation et succomba à ses blessures.

L'influence de Loïselle se fit sentir à une réunion d'urgence du C.I.O. à Innsbruck, en Autriche, durant les Jeux d'hiver. (Chaque fois qu'il était question de Montréal, tous les meetings du C.I.O. avaient un caractère d'urgence). Le C.I.O. avait eu vent que le stade ne serait pas prêt à temps. Il était très inquiet naturellement et brûlait d'entendre la version officielle de Rousseau et de M. Victor Goldbloom, ministre responsable du chantier olympique. Au grand étonnement des participants, et surtout de Lord Killanin, Rousseau partit brusquement juste avant une séance importante afin d'aller assister au dîner bénéfique annuel du Comité olympique allemand à Francfort.

L'ambassade canadienne à Bonn avait insisté pour que Rousseau ou quelque autre personnage important assiste au dîner parce que la mauvaise publicité dont le Canada était l'objet à propos des Jeux refroidissait l'intérêt des investisseurs allemands à l'égard d'autres projets. (En octobre 1975, le gouvernement du Québec avait convoqué une grande conférence occupant un hôtel entier en vue de stimuler les investissements de l'Allemagne de l'Ouest. Rien n'en avait résulté, sauf la promesse de la maison franco-allemande Didier d'établir une briqueterie dans l'est de Montréal).

Rousseau avait quitté Innsbruck malgré les objurgations de

Lord Killanin. A ses hôtes de Francfort, il dit que tout était sous contrôle au Canada et que la crise était réglée. A peine eut-il le temps de se rasseoir que le maître de cérémonie se leva pour communiquer aux convives un télégramme de Willi Daume, président du Comité, disant qu'il avait été retenu à Innsbruck afin de régler la crise de Montréal. Rousseau rougit.

Il s'était ridiculisé et il avait mis Daume dans l'embarras. C'est Loïselle qui lui avait intimé l'ordre d'aller au dîner et il avait bien été forcé de s'y plier puisque Loïselle était le patron.

Entre les Montréalais et les membres du Comité international olympique à Innsbruck, le torchon brûlait presque sans arrêt.

Le Comité n'avait invité que six personnes: Montréal envoya vingt-trois officiels qui ne se gênèrent pas dans bien des cas pour se faire accompagner par leur femme. La délégation dut se partager entre deux hôtels. Le patron de l'un des hôtels trouva bientôt à se plaindre aux autorités des Jeux des souleries et de la turbulence de ses clients et s'inquiéta de savoir "qui allait payer tous les dégâts causés par leur vomit".

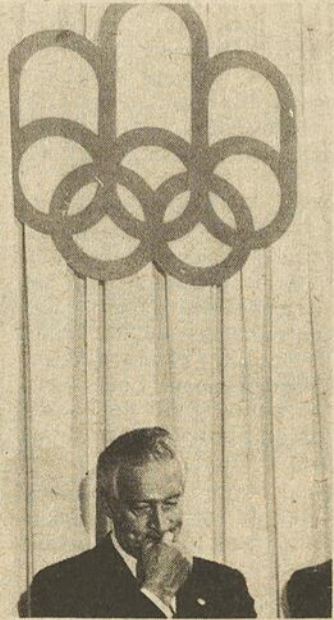
Ce n'était pas du tout le genre de groupe auquel le maire Jean Drapeau avait accoutumé les membres du Comité international. De fait, Drapeau avait voulu participer à la rencontre à titre officiel et avait envoyé un télégramme au C.I.O. pour demander une invitation. Le C.I.O. la lui refusa, présumément sur l'avis du COJO et du gouvernement de Québec.

Le premier jour, M. Goldbloom et quelques membres du COJO s'égarèrent et ne purent se rendre au stade à temps pour les cérémonies d'ouverture des Jeux. A leur arrivée, les athlètes avaient commencé à parader, les empêchant d'atteindre la tribune des officiels. M. Goldbloom ne s'en plaignit pas, même si sa femme fut un peu secouée dans la cohue.

Plus tard cependant, Son Excellence monsieur Roger Rousseau fit un terrible chahut sur la tribune des officiels et eut recours à un langage qu'il réservait d'ordinaire aux agents de police qui ont l'impudence d'ergoter à propos des crottes du chien de madame.

Sa colère provenait apparemment de ce que son carton d'invitation portait la lettre "G" qui, en vertu du règlement no 48 du Comité international (le C.I.O. a des règles pour tout), le plaçait sur le même pied que les visiteurs de sang royal, les diplomates et les hauts fonctionnaires de l'Etat et le forçait à s'asseoir dans la section des grosses légumes, derrière les galonnés du C.I.O., les reporters, les juges, les athlètes et leurs entraîneurs, tous considérés comme ayant un intérêt plus direct dans les compétitions.

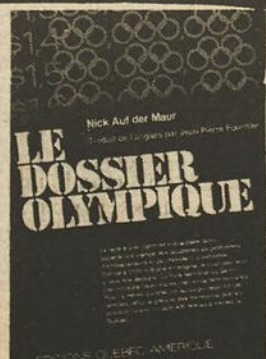
Rousseau menaça de faire interdire tous les officiels d'Innsbruck des Jeux de Montréal, voire de faire interdire le président de l'Autriche. Heureusement, Jim Worrall et quelques officiers du protocole intervinrent pour l'apaiser. Cette démonstration de fermeté de la part de M. Rousseau contribua sans doute beaucoup à redorer le blason de Montréal.



Roger Rousseau

remplacé et Saint-Pierre, qui n'était encore que directeur général de la technologie, en profita pour chausser ses bottes et commencer

Photo Antoine Désjardins



Vous pouvez recevoir "Le Dossier olympique" chez-vous en vous adressant aux:

Editions QUEBEC-AMERIQUE Chèque Mandat \$5.95
 450 est, Sherbrooke, suite 801
 Montréal (Québec) N.B. L'éditeur acquittera les frais d'expédition.

Nom: _____

Adresse: _____ APP. _____

Ville: _____

En vente également dans toute librairie.

Du Cap Cod à l'Île du Prince-Édouard avec les nouveaux alchimistes

par Jacques Morin
(collaboration spéciale)

L'année dernière, le très sérieux ministère fédéral des Affaires urbaines accordait au "New Alchemy Institute of Massachusetts" une subvention de \$350.000 pour construire une "arche écologique" à Little Pond, Ile du Prince-Édouard. L'arche en question, une maison futuriste, est en voie de parachèvement sur un lot de 80 acres, offert par le gouvernement de la province.

Tel que décrit sur un "poster" publicitaire, l'ensemble comprendra un quartier d'habitation, un laboratoire de recherche, une super-serre (2000 p.c.), un bassin (19.000 g.) d'élevage contrôlé de poissons et un système de recyclage des déchets. Quatre éoliennes, développant chacune 25kw, dans un vent de 25mph, suffiront aux besoins électrique et calorifique de l'arche.

1972 — fondation du groupe

Ce modèle d'arche écologique est une version sophistiquée d'un premier essai, tenté avec des ressources plus modestes, par un groupe de jeunes gens près de Falmouth dans la presque île de Cap Cod. Les "nouveaux alchimistes", comme on les appelle, ont voulu relever un défi presque téméraire: comment vivre de la nature sans pour autant la détruire?

Celui qui a tout lancé est John Todd, Canadien d'origine, aidé de William McLarney, tous deux attachés au Centre océanographique de Woods Hole. Sont venus ensuite se joindre à eux, Richard Merrill, biologiste californien, Marc Sherman, entomologiste, et même un prix Nobel (médecine 1967), George Wald.

Aussi bien le dire tout de suite: le retour à la terre que pré-

che le docteur Todd ne ressemble en rien aux communes de caractère instable mises en vedette par des groupes contestataires sans formation scientifique solide. Sur douze acres de terre en location, non loin d'un lac et à proximité de la mer, son groupe de onze personnes travaille à plein temps, plusieurs projets portant sur l'aquaculture, l'agriculture organique et sur l'utilisation de l'énergie solaire et éolienne. Le sol de Cap Cod est pauvre et sablonneux.

Il a fallu, à force de bras, l'engraisser avec du compost, mélange d'ordures ménagères, de feuillage et d'algues marines, avant d'obtenir un potager organique qui produisit de la laitue, des tomates, du maïs, des fèves et des fraises.

Chaque week-end, 5.000 visiteurs en moyenne sont venus

reliquer les réservoirs à poissons surmontés de dômes géodésiques pour capter la chaleur solaire, et renifler les boîtes de compost, engrais organique servant aussi à abriter les lombrics qui nourriront les poissons. "Les scientifiques, explique John Todd aux visiteurs, considèrent que nous ne faisons pas de la science. Et leur réaction est compréhensible. N'importe quelle personne venant ici peut dire: j'en fais autant! Il n'y a vraiment aucun mystère; nous publions nos résultats pour tout le monde, pas seulement pour la communauté scientifique. Nous ne sommes pas une élite scientifique mais une communauté qui cherche à établir des connaissances utilisables directement pour des opérations de petites dimensions."

Culture en douceur...

La culture organique est confrontée à de nombreuses diffi-

cultés. La plus importante est sans doute de trouver des variétés de légumes résistant aux maladies et aux parasites. Cette dernière vient du fait que les semences sur le marché proviennent de stocks soumis aux produits chimiques protecteurs. Voilà probablement une des raisons pour lesquelles ce genre de culture n'intéresse pas les instituts agricoles traditionnels et les gouvernements qui prônent l'agriculture chimique.

"Nous testons 43 échantillons de laitues, explique Earle, afin d'éprouver leurs résistances naturelles à leurs ennemis." Une autre stratégie est le bon compagnonnage des plantes: juxtaposer aux plantes comestibles des rangs d'arbustes bourrés de prédateurs, ou encore, des plants floraux dont l'arôme éloigne les insectes. Par exemple, des carottes et des oignons, des tomates et de l'asperge, des fraises et des chrysanthèmes.

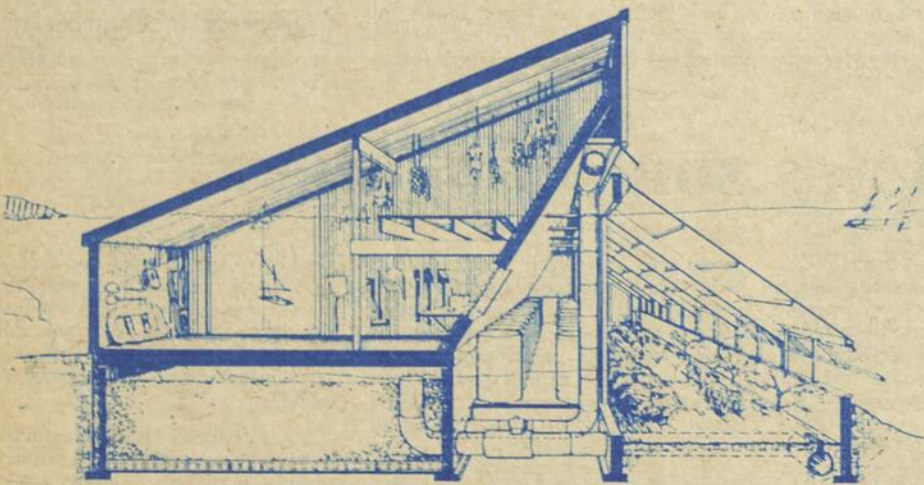
Combinaison pisciculture-horticulture

"Mon but, poursuit Bill, est d'intégrer petit à petit l'agriculture à la pisciculture, en utilisant l'eau des poissons pour arroser le potager et les déchets de légumes pour nourrir les poissons. L'eau des bassins est deux fois plus fertile que l'eau de pluie. Il y a des tas de gens qui, à un endroit ou l'autre, sont capables de résoudre des problèmes d'agriculture ou d'élevage spécifique mieux que nous. Mais nous, nous voulons tout faire et tout penser d'un coup, c'est pourquoi nous travaillons sur plusieurs problèmes à la fois en essayant de les résoudre simultanément. C'est ça l'écologie appliquée: elle implique une approche globale et non sectorielle."

Sources: 1) Film de l'ONF: New Alchemists (28 min.) No. C0174-157
2) "Journal d'Amérique", par Jean-François Fogel, in LE SAUVAGE, janvier 1976



Photo John Cressey, tiré de "The Journal of the New Alchemists", vol. 2.
Le "leader" des nouveaux alchimistes: John Todd, 36 ans, originaire de Hamilton, bachelier en agriculture de l'université McGill et docteur en comportement animal de l'université du Michigan.



A droite, la serre directement exposée au soleil du sud (2.000 pieds carrés) et derrière, le bassin de 19.000 gallons d'eau chaude transparente pour l'élevage contrôlé de poissons, ainsi que 118 verges d'espace de rangement.

Programme Arts et Culture

Billets en vente aux guichets et aux comptoirs TRS

La compagnie Jean Duceppe (1975) Inc. présente/présente
Sainte Carmen de la Main
de Michel Tremblay
Mise en scène: André Brassard



avec: Michelle Rossignol, Carmen Tremblay, Denis Drouin, Amulette Garneau, Marc Legault, Normand Lévesque, Louise Saint-Pierre

Normand Morin, Hubert Gagnon, Louis Amiot, René Gagnon, Michel René Labelle, René-Daniel Dubois, Lorraine Pintal, Pauline Lapointe, Anne Caron, Murielle Dutil, Paule Marier, Suzanne Marier

Décor: Guy Neveu | Costumes: François Laplante
Éclairage et bande sonore: Michel Beaulieu

Théâtre Maisonneuve

Place des Arts

20 au 22 juillet, 20h30

Billets: \$6, \$5, \$4, \$3.50, \$2.50.



D'astuces en compromissions

Le Conseil italo-canadien de l'Éducation (Consiglio Educativo Italo-Canadese) a décidé de livrer une bataille tout terrain pour éviter l'inscription à l'école française des enfants d'origine italienne qui ont échoué le test linguistique du ministère de l'Éducation du Québec. Une disposition de la loi 22 sur le français langue officielle prévoit l'admission d'un enfant à l'école anglaise, s'il n'est pas de cette langue maternelle, sous la réserve expresse qu'il satisfasse à un examen linguistique établissant sa connaissance d'usage de l'anglais.

Plus d'un millier d'enfants ayant raté l'épreuve, l'organisme qui regroupe les parents d'origine italienne de Montréal est passé à la contre-attaque en simulant un test linguistique dont les critères ont été établis par un pédagogue anglophone, M. Peabody. Cette fois-ci, quatre-vingt-dix pour cent des enfants qui avaient encaissé un échec aux examens du ministère de l'Éducation, ont passé haut la main, le test de M. Peabody. Pour le Conseil italo-canadien, il va de soi que la méthode Peabody est de loin, sans conteste et hors de tout doute raisonnable, la meilleure façon de mesurer la connaissance d'usage de l'anglais chez les jeunes Italo-québécois. Quant aux tests du ministère de l'Éducation, ils ne sauraient être inspirés que par des intentions machiavéliques de drainer vers le secteur francophone le plus grand nombre possible de jeunes Québécois dont la langue maternelle n'est ni le français, ni l'anglais. D'où la levée de boucliers des parents d'origine italienne. Ils emploieront tous les moyens du bord, tests et contre-tests, injonctions, appels aux tribunaux, mises en demeure aux commissions scolaires, campagnes de presse, pour éviter la grande catas-

trophe que représente pour eux l'inscription de leurs enfants à l'école française!

Les torts étant rarement d'un seul côté, le gouvernement du Québec paye ici le prix de l'irresponsabilité et de l'indécision. Au chapitre de l'enseignement, la loi 22 est une contorsion d'astuces et de compromissions, génératrice d'un plus grand nombre d'abus qu'elle n'en voudrait empêcher. Implicitement, les tests linguistiques du ministère de l'Éducation sont une reconnaissance du droit soi-disant acquis de tous les résidents du Québec, fussent-ils fraîchement débarqués sur cette terre d'Amérique, d'inscrire leurs enfants à l'école de leurs humeurs et de leur envie. Or, la lassitude nous gagne à répéter pareille évidence, nous sommes la seule société du monde à avoir échafaudé un système scolaire qui accorde à une minorité l'arme de l'assimilation linguistique. Le Conseil italo-canadien pourrait-il citer un seul exemple où, en Italie, des parents francophones auraient le droit reconnu par l'État italien, d'envoyer leurs enfants à des écoles françaises. Ou allemandes, ou autrichiennes, là où aux frontières du pays, un nombre suffisant de citoyens d'origine autre qu'italienne, justifierait un tel état des choses? Il en va de même des systèmes d'enseignement de tous les pays. En France, l'école est française, en Allemagne, elle est allemande, en Angleterre, elle est anglaise, et le reste s'ensuit.

Il n'y a pas d'autre solution au problème de la langue d'enseignement dans les écoles du Québec que l'inscription obligatoire à l'école française. Le maintien d'un système public d'écoles en langue anglaise, s'il se justifie à la rigueur par la présence chez nous d'une importante minorité an-

glophone, ne saurait conférer le droit à des Québécois dont l'anglais n'est ni la langue maternelle ni la langue d'usage, d'y inscrire leurs enfants.

Il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée. Les tests linguistiques qui découlent de l'application de la loi 22 entrebâillent l'accès à l'école anglaise. C'est cette fissure que le Conseil italo-canadien de l'éducation voudrait élargir en y engouffrant le plus grand nombre possible d'enfants d'origine italienne qui auraient quelques rudiments de l'anglais. Et ma foi, non sans quelque raison, puisque les lois du Québec permettent, si elles n'encouragent ouvertement, l'admission à l'école anglaise.

Les vents de l'humiliation s'élèvent de partout par les temps qui courent. Une tempête s'est levée à l'Ouest la semaine dernière, par le refus obstiné des pilotes et contrôleurs anglophones d'accepter le bilinguisme dans les communications aériennes, et encore s'agit-il d'en limiter l'usage au territoire québécois. Le soufflet, cette fois-ci, part de l'est francophone de Montréal, où des milliers de Québécois d'origine italienne tiennent pour une punition ou pour une infamie, l'inscription de leurs enfants à l'école française. Comme si le fait d'intégrer leurs enfants à la vie culturelle de la majorité francophone constituait une négation de leurs droits et une atteinte à leur honneur.

En prenant le sentier de la guerre contre l'école française, le Conseil italo-canadien de l'éducation, bien qu'il se défende de mépriser la langue et la culture de la majorité au Québec, fait la preuve la plus éclatante de la stupidité de nos lois qui à partir de la loi 63 jusqu'à la loi 22, font du système scolaire québécois une honte et une aberration.

vous avez la parole

Coopérer pour Tricofil

Vous n'êtes pas sans savoir que les travailleurs du textile de Saint-Jérôme vivent présentement une expérience unique, à la fois ambitieuse et emballante, et qui risque, si nous en sommes vraiment solidaires, de constituer le symbole d'un projet économique nouveau pour nombre de gens du Québec. Rassemblés autour de la Société populaire Tricofil, ils ont décidé de laisser "ouverte" une entreprise que leur ancien patron avait décidé de fermer. Ensemble, ils ont choisi la voie du travail, de la responsabilité et de la dignité en mettant en branle une vaste organisation appelée à en faire les propriétaires et les dirigeants collectifs de cette usine à laquelle la plupart d'entre eux auront consacré plus de la moitié de leur vie.

Le Conseil de la coopération du Québec, un peu comme ces travailleurs, cherche à favoriser par la formule coopérative l'émergence d'une nouvelle société, plus humaine, plus égalitaire et davantage centrée sur la responsabilité collective. Cette justice nouvelle recherchée par tout vrai coopérateur, les travailleurs de Saint-Jérôme sont en train de se la donner! Leur défi est immense et les ressources nécessaires pour mener à bien leur projet collec-

tif le sont également. Seuls, ils ne pourront s'en sortir. Regroupés cependant avec l'ensemble des forces vives du Québec, ils pourront faire beaucoup, et pour eux, et pour tous ceux qui oeuvrent pour que s'installe au Québec cette société nouvelle.

Le Conseil de la coopération du Québec croit énormément en l'importance de ce projet et invite tous les coopérateurs du Québec à appuyer concrètement les travailleurs qui l'ont mis de l'avant. Ceux-ci grâce à la collaboration très étroite du Mouvement des caisses populaires Desjardins et de la Société d'investissement Desjardins, viennent de mener à terme d'importantes négociations leur permettant d'acheter l'usine et de diminuer de beaucoup des frais fixes qui constituaient jusqu'ici un blocage majeur pour le développement de l'entreprise.

L'usine vient d'être achetée au coût de \$650,000. Un premier versement de \$250,000 équivalent au prêt consenti par la Société d'investissement Desjardins à cette Société populaire vient d'être effectué. Un second de \$400,000 doit être fait le 15 juillet prochain. Pour ce faire, les travailleurs de Tricofil comptent sur la générosité et la

solidarité du public. Ils peuvent être assurés de la nôtre et nous souhaitons grandement qu'ils puissent aussi compter sur la vôtre!

Tricofil constitue un projet collectif d'envergure. Appuyés solidement par la population de leur région, ces travailleurs ont réussi à maintenir en vie

une entreprise que plus d'un fonctionnaire et plus d'un patron se préparaient à mettre sous verrous. Appuyés par les forces vives du Québec et d'une façon toute particulière par le mouvement coopératif, ces travailleurs prouveront à tous qu'ils peuvent non seulement survivre, mais vivre avec dignité et fierté! Contribuons, avec eux, à forger

cette preuve et souscrivons à la campagne actuelle de Tricofil. Nous ne pourrions tous qu'y gagner!

Gilles Arès
Directeur général
Conseil de la coopération du Québec

Ces pilotes sont dangereux!

Sous le faux prétexte de la sécurité aérienne, les pilotes et contrôleurs anglophones, appuyés par bon nombre d'autres fanatiques comme eux, y compris quelques têtes fêlées américaines qui viennent y mettre leur nez, font actuellement de fortes pressions et un chantage éhonté en faveur de l'unilinguisme anglais dans les communications. C'est comme si la langue française, langue pourtant claire et précise autant que l'anglais sinon mieux n'avait pas de place dans l'aviation. Autant dire d'après leur raisonnement, que cette langue apparaît inutilisable en communication. Au nom de la sécurité, il faudrait prévenir les peuples qui l'utilisent

de ne plus s'en servir... Il faudrait la bannir dans les télécommunications, les chemins de fer, les autobus, les taxis, etc... Il serait même insécuritaire de se parler entre nous... Quel toupet! quelle ignorance crasse, surtout quel parti pris de la part de ce groupe d'écervelés de vouloir tout le ciel en anglais; ils auront récolté l'enfer au Canada.

Ce racisme inqualifiable qu'ils démontrent et les méthodes provocantes qu'ils emploient pour arriver à leur fin développeront justement chez nous un contre-racisme qui peut conduire à la piraterie de l'air, voire même au sabotage. C'est là que nous aurions la vraie insécurité. Même présentement, tous

ces pilotes anglophones fanatisés, dont tous les moyens sont bons pour arriver à leur but, constituent déjà une insécurité aérienne. Aussi, comment concevoir un Canadien français ne parlant pas l'anglais, peut-il piloter son propre avion?

Les autorités en place ont un devoir impérieux de mettre au rancart ces troubles-fêtes, ces illuminés irresponsables qui représentent un grand danger pour les voyageurs, en plus de semer la division dans le pays.

Gaston Bégin
Sherbrooke

vous avez la parole

Les désespérés de presque Amérique

Vraiment que la fête était belle. De loin, cette foule bigarrée de 300.000 personnes ressemblait à une immense catalogne déployée sur la montagne. Encouragé par les appels pressants d'un Jacques Normand ratoureur et paternel, tout ce monde s'embrassait à qui mieux mieux, sous l'oeil complice des policiers.

Nos cinq Jean Baptiste n'ont pas été en reste. Ils nous ont servi un show étincelant, bien dosé, à la fois tendre et endiable. Mais pourtant, au fur et à mesure qu'opérait la magie des chansons, une question me remontait continuellement en tête. Qu'advient-il de ce pays presque Amérique auquel nos chants nationaux nous convient sans cesse depuis tant d'années? Cette terre promise d'amour et d'espérance va-t-elle finir par prendre corps à force de la chanter?

Coïncé entre le béton milliardaire de la Baie James et du stade olympique, le Québec voit toujours s'élargir le périmètre de sa dépossession. L'ITT sur la Côte-Nord, les villages fermes du bas St-Laurent, l'autoroute est-ouest à Montréal, St-Scho, la United Aircraft, balisent pêle-mêle cette inquiétante trajectoire. Bousculés dans une industrialisation effrénée que nous n'avons pas désirée, nous risquons de nous retrouver au tournant de l'an 2000 dans des paysages que nous n'avons guère modelés. Deviendrons-nous les Amérindiens de l'ère post-industrielle égarés dans "le cauchemar climatisé" de quelques nantis? Tout se passe comme si le puissant courant de revendication issu de la révolution tranquille et porteur de tant d'espoir d'une société nouvelle semble s'être résorbé à travers la décade des négociations et le fracas des discours triomphalistes. Ce qui faisait récemment dire à un Charlebois désabusé: "Quand les Québécois n'auront plus rien à perdre, il y aura une révolution. En attendant, vu qu'ils sont français, ils protègent leur petite maison, leur petite bagnole, leur petit chalet dans les Laurentides."

Le nationalisme possède une double polarité, un second visage tel le dieu grec Janus, protecteur du foyer. D'un côté, il peut générer un formidable élan collectif fondant les désirs de tous et de chacun vers un projet social commun. De l'autre il peut réveiller l'intolérance, exciter la xénophobie la plus exacerbée. Dans la mesure où nous identifierons clairement cette dynamique polaire, il nous sera davantage aisé d'opérationnaliser ce projet de société tant souhaité. Alors nous n'aurons plus un agrégat hétéroclite de groupes sociaux aux intérêts "différents" (comme certains tentent de nous le faire croire) mais bien un corps social homogène tendu vers le même objectif. Les succès incontestables du RCM à Montréal sont en ce sens.

Mais à quoi peut bien rimer un Québec "idéal" au moment où la planète se prépare fébrilement pour le prochain conflit. Lors des résultats du dernier scrutin provincial, je me trouvais en France en compagnie d'autres Québécois. Quelques jours auparavant, un Nixon en déchéance venait de déclencher l'alerte atomique. Le monde était sur le qui-vive. Du coup, tout l'intérêt que nous avions manifesté précédemment s'effondrait comme un fêtu de paille. Vu de là-bas, l'enjeu se déroulant ici nous apparaissait alors irréel, complètement dépassé par les événements. C'est là que j'ai compris combien notre sort était lié à celui de notre vaisseau-terre. Par les temps qui courent, il gravite plutôt mal.

Certes, il y a bien des efforts pour se doter d'une "réflexion collective" (1) capable de solutionner les problèmes mondiaux. Or ceux-ci sont, pour l'instant obliérés par des querelles d'idéologie à saveur hégémonique. Il faut bien voir là la cause des échecs successifs des différentes conférences mondiales survenues récemment. Au lieu de s'entendre sur l'alimentation, le droit de mer, les accords commerciaux (entre Tiers-Monde et pays riches),



Le puissant courant de la révolution tranquille est-il résorbé ou vit-il encore? (photo Alain Chagnon).

l'habitat, on préfère allégrement renchérir dans une course aux armements.

Le pouvoir est plus que jamais au bout du fusil. En effet, \$300 milliards ont été dépensés à travers le globe à cette fin, l'an dernier. Le gouvernement fédéral s'apprete à dépenser huit autres milliards "pour la défense canadienne". Et cela au moment même où famines et sécheresses perdurent au

Sahel et ailleurs. Les vagissements du 4 milliardième habitant de cette terre ne se sont pas encore tus que déjà on veut les prolonger.

En regardant le ciel serein de la St-Jean irradié par le premier feu d'artifice, j'ai eu un moment, froid dans le dos. En retombant, ces comètes pyrotechniques imitaient le sifflement des bombes. Présage?

Plus que jamais, dans ce tournant tumultueux des années 70, l'avenir du Québec et du monde n'a été à la fois si sombre et si radieux.

Fulvio Caccia
Montréal

(1) ainsi que le souhaitait Teilhard de Chardin

Que le Québécois retrouve sa fierté

Le Canadien français: un vaincu
Le Québécois: un vainqueur

Cette double affirmation pourra en surprendre quelques-uns, mais après l'avoir exprimée à bien des Québécois et des Canadiens français, tous sont unanimes à répondre: "A bien y penser, c'est vrai..."

Si depuis plus de trois cents ans nos ancêtres canadiens français ont réussi envers et contre tout à conserver notre entité nationale avec son visage propre, c'est précisément la preuve que le Québec, après tant d'années, par sa détermination et sa maturité, doit et devra s'affirmer par lui-même.

Que les six millions de Québécois puissent se parler, très bien, mais qu'autant d'hommes et de femmes s'efforcent de se comprendre... de vouloir aller dans le même sens en faisant preuve de sérénité, de courage, de sagesse et de sens commun, ce sera dans les faits, la preuve que le Québécois est supérieur à bien des peuples.

Que le Québécois retrouve toute sa fierté de cœur, d'esprit et de comportement; qu'il accomplisse constamment en tant qu'individu des actes par lui-même sans toujours compter sur les autres et l'avenir lui est assuré.

C'est parce que notre comportement est hélas trop souvent de vaincu que même des nôtres nous lancent aux oreilles des propos qui dans leur for intérieur ils ne partagent pas... mais prononcent pour flatter une majorité anglophone... Il est regrettable de constater que des Canadiens français placent

leur fierté dans des "bébelles" et du tape à l'oeil...

C'est au contraire par une évolution harmonieuse que le Québécois parviendra à son épanouissement économique, social, culturel et politique. Il doit être respectueux de l'autorité tant que le jour du scrutin n'est pas arrivé... Mais lorsqu'il doit voter pour se choisir des dirigeants, il doit être assez homme pour se prononcer d'un côté ou de l'autre. Des indécis chez les Québécois, ça ne doit pas se rencontrer chez les descendants d'une race fière.

Dans tous les domaines, des Québécois en grand nombre se sont affirmés; nos artisans sont ingénieux et soucieux de la perfection; les plus faibles ce sont nos politiciens dont un grand nombre ne font que "patiner". On les verrait mieux dans des arènes. Durant ce temps ce sont les Québécois qui assument les frais de ces dialogues de sourds.

Un futur premier ministre, Daniel Johnson, écrivait en 1966: "Il y a, pour les nations comme pour les individus, des libertés fondamentales qui ne se quémantent pas et qui ne peuvent faire l'objet d'aucun compromis, d'aucun maquignonnage. Le droit à l'autodétermination, pour les Québécois est de cet ordre. C'est un patrimoine collectif que je considère comme finalement acquis et que je ne consentirai jamais à remettre en jeu dans aucune négociation".

Depuis tant d'années que les Québécois vivent dans une commune et perpétuelle frustration, il sera bientôt temps pour eux de prendre toutes leurs affaires en main... Ils prouveront à la

face du monde qu'ils n'ont pas besoin de "béquilles" pour aller de l'avant...

Des hommes nous en avons; des institutions financières et culturelles



(photo Claire Beaugrand-Champagne).

6 millions... faut se parler.

nous en avons; un territoire nous en avons un; des capitaux, gaspillons moins, nous en aurons; des Québécois, nous en sommes; mais des solutions, une — que les Québécois aient leur pays, celui qu'ils occupent.

Camille Fleury
Giffard-Beaufort

LA COMEDIE
HUMAINE

Tout va pour
le mieux...

Se semble-t-il que tout prête à rire (parole de Shylock Holmes); nous vivons dans un siècle loufoque où les pessimistes, les fatalistes, les mélancoliques sont en voie de disparition (c'est vrai!!).

Pour tout dire, nous nous amusons comme des petits fous. Et ça ne fait que commencer!!! D'ici dix ans, ce sera la partouze universelle, l'humanité qui fera la bombe; l'Amérique et l'Europe, joue contre joue, qui s'offrent une décadence effrénée; l'Afrique, noire de monde, qui voudra jouer des coudes; l'Asie qui, dans un twis; débridé, fera sauter le couvercle.

Après tout, la faim justifie les moyens.

Pierre Kiroule

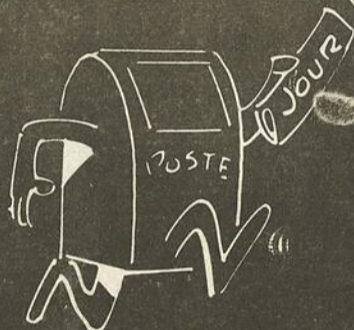
ABONNEZ-VOUS AU JOUR

Ne manquez pas dans votre journal:

- le cahier "Vie et culture" du vendredi
- les 8 pages de la revue de la semaine du "Samedi du Jour"
- les chroniques quotidiennes: les restaurants, l'automobile, les 7/15, les consommateurs, etc.
- une information québécoise, canadienne et internationale.

c'est très facile!

PAR LA POSTE



Je désire m'abonner au JOUR PAR LA POSTE

Du lundi au samedi 12 mois \$60
 6 mois \$32
 3 mois \$18

Pour l'édition du vendredi **seulement**
 (Vie et culture) 12 mois \$15

Pour l'édition du samedi **seulement**
 (Le Samedi du Jour) 12 mois \$25

Vous trouverez ci-joint
 mon mandat-poste ou mon chèque à l'ordre de:
 LE JOUR
 387 boul. Lebeau, St-Laurent
 H4N 1S2

Les abonnements sont payables à l'avance et non remboursables.

Pour recevoir le JOUR PAR CAMELOT

payable chaque semaine \$1.75

téléphonez à un des numéros suivants:
 Montréal métropolitain, Laval 331-8961
 Saint-Jean (Iberville) 332-3890
 Québec métropolitain 658-8920

Alma 626-6925

662-5673

Arvida, Chicoutimi, 543-1290
 Jonquière et Kénogami 545-0139
 Baie Comeau, Hauterive 589-5017
 Granby 469-3580
 Rimouski 723-5616
 Saint-Hyacinthe 773-1951
 Sept-Iles, Port Cartier 968-5044
 Sorel 742-3328

PAR CAMELOT



PAR CAMELOT MOTORISÉ



Je désire m'abonner au JOUR PAR CAMELOT MOTORISÉ

Car je demeure à Montréal dans un des quartiers suivants:

Outremont, Notre-Dame-de-Grâces, Westmount, Snowdon, Côte des Neiges, Cartierville, Nouveau-Bordeaux, St-Laurent.

Ou, ailleurs au Québec, à:
 Sherbrooke, Victoriaville, Charlesbourg

Pour 12 mois \$72
 Pour 6 mois \$36
 Pour 3 mois \$18

Vous trouverez ci-joint
 mon mandat-poste ou mon chèque à l'ordre de:
 Le Jour
 387 boul. Lebeau
 Ville St-Laurent
 H4N 1S2

Les abonnements sont payables d'avance et non remboursables.

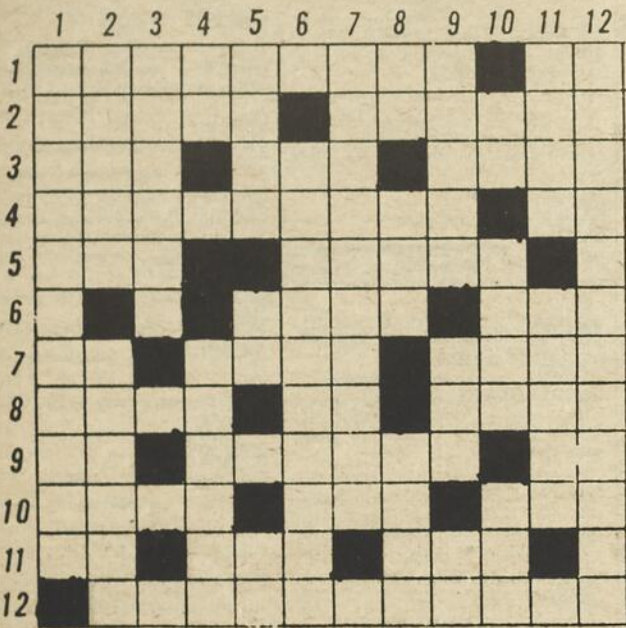
Le ballon du jour

de Serge Langevin

L'affaire des boutiques du ciel

Il appert que la GRC a beaucoup de difficultés à signifier les nombreuses mises en demeure qu'a entraîné l'affaire Sky Shops.

R Un mot vous échappe...
le petit Robert
le rattrape.



par TAUMA

HORIZONTALEMENT

- 1—Nous empoisonne toujours un peu plus tous les jours — Conjugaison.
- 2—Se voient aux comptoirs d'aubaines — Elle n'a aucun usage du monde.
- 3—Lettre grecque — Point cardinal — Donna sa voie dans une élection.
- 4—Grand verre à boire allemand — Article étranger.
- 5—Bière anglaise — Synonyme de fenouil.
- 6—Il mange trop — Une des Cyclades.
- 7—Pronom personnel — Le ministre de l'Agriculture à Ottawa en a goûté malgré lui — Chance, hasard.
- 8—Pronom relatif — Marque le dédain — Exige avec autorité.
- 9—Ancienne note — Tube à trois électrodes — Interjection.
- 10—Enveloppe quelconque — Homme ignorant — Préfixe marquant l'égalité.
- 11—Après do — Effet comique jouant sur la surprise — Comme Adam et Eve.
- 12—Actions d'élire de nouveau.

VERTICALEMENT

- 1—Manquer par intérêt aux devoirs de son ministre.
- 2—Chaque métier en a un qui lui est propre — Faut

- le faire pour avoir sa place au soleil.
- 3—Burns est celui du PQ à l'Assemblée nationale.
- 4—Chemin de halage — Toute sorte de contestation.
- 5—Détériorée par l'usage — Symbole du gallium — Symbole de l'aluminium.
- 6—Action de labourer légèrement le sol.
- 7—Monte ou descend, selon l'humeur.
- 8—Diphtongue — Possessif pluriel — On peut en avoir une contre quelqu'un.
- 9—Oeuvre littéraire sans valeur — Grain de chapelet — Diphtongue.
- 10—Fille d'Inachos — Point d'attache — Préfixe signifiant égalité.
- 11—Intente une action en justice — On en lance, pourris, parfois.
- 12—Drapeau en a à son crédit, le plus souvent coûteuses.

Solution du dernier numéro

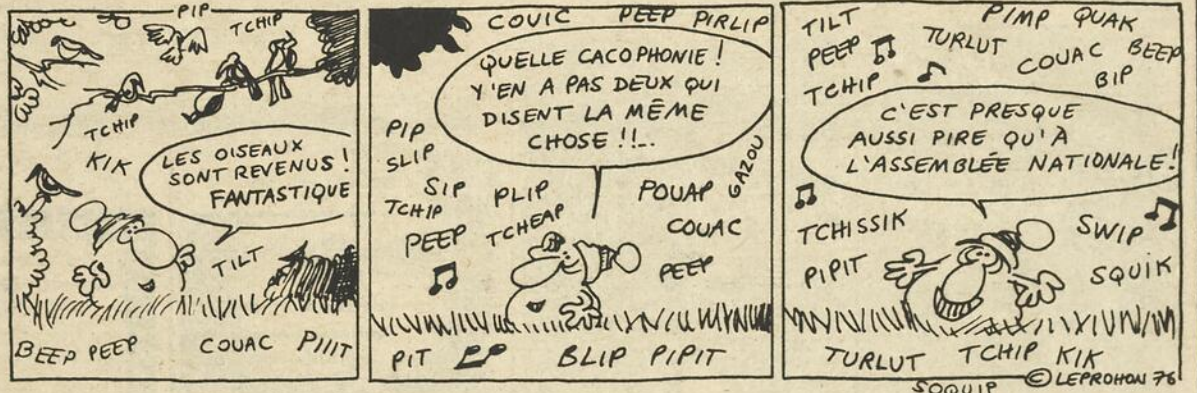
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	R	O	C	L	A	M	A	T	I	O
2	A	U	T	E	U	R	V	E	R	O	N
3	C	A	N	E	G	A	T	I	V	E	
4	I	N	G	R	A	T	I	T	U	D	E
5	F	E	E	I	E	N	A	I	N		
6	I	N	F	E	R	S	R	O	U	T	E
7	C	I	T	E	P	A	M	I	S		
8	A	E	R	E	O	R	E	S	L		
9	T	S	A	R	I	N	E	I	D	E	E
10	L	I	N	C	U	I	S	E	U	R	
11	O	D	E	U	R	X	U	S	E		
12	N	A	S	E	A	U	F	I	X	E	S



le sombre vilain



L'homme du nord



JAUNES D'ŒUFS



Le seul horaire Québécois

C'EST PLUS QU'UN HORAIRE **TÉLÉ!**

TÉLÉ 7 JOURS

EN VENTE PARTOUT

appartenant à des Québécois

50 messages

DISCOTHÈQUE MOBILE CLAUDE ET ANDRÉ POUR TOUTE OCCASION MUSIQUE DE TOUT GENRE PRIX RAISONNABLE. 274-4910 — 322-7914.

Désire acheter une Suzuki 500 Titan accidentée pour pièces, aussi une fourche de Suzuki 550 avec frein à disque. Appelez 279-9520.

Auberge fort sympathique et à prix modique \$5.00 par soir (A Saint-Etienne de Bolton, près d'Eastman, à 1 1/2 mille de la sortie 58 de l'auto-route des Cantons de l'Est. Merveilleux site. Informations: (514) 297-2188.

Homosexuels(es) vacances voyages aller-retour. Province Town Cape Cod. Une semaine ou deux. Autobus. Hôtel au bord de la mer au coeur même de la ville. Départ tous les samedis. Prix à partir de \$175.00 pour une semaine. Pour réservations Ronald: 332-6261.

Je suis un jeune homme de trente-cinq ans. Je pars pour la Californie entre le 4 et le 10 juillet pour en revenir vers le 10 août. Objectif: me baigner, voir du monde différent, voir des shows et vérifier si c'est vrai la Californie. J'aimerais partager (dans cet ordre) le voyage, la conduite et les dépenses d'auto avec une femme drôle, qui n'ait pas peur de l'imprévu et qui ait le goût de vacances hors de l'ordinaire. (Je suis le genre de gars qui peut aussi bien coucher sur une plage que dans un hôtel de luxe). Si ça t'intéresse, appelle-moi à 272-9706: on essaiera de se rencontrer. A bientôt, Serge.

Cherche lift pour Vancouver avant le 15 juillet. Prête partager frais d'essence. 288-4479

101 propriétés à vendre

PLATEAU MONT-ROYAL. Carrefour le plus achalandé, 52' façade, 3 magasins plus 12 logis, bonne condition, revenus: \$25.800. Financement assuré. Venez visiter avec Claude Béland Bureau 844-8407 Résidence 727-6804 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

FABRE — Nord Laurier, trois étages brique attaché, 1 x 7, 4 x 4, entrée 220, balcons neufs, garage double, comptant 8 à 10 milles, balance \$22.000, à 10%. Informations Claude Béland 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

ST-ANDRE - Boul. Rosemont, 5 logis modernes, système central, sous-sol cimenté 6', 220, revenu \$7.920, prix \$49.500. Incluant terrain adjacent 25 x 95, comptant \$7.000, placement de tout repos. Claude Béland 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

CARTIER près Mont-Royal, propriété en pierre, très bon état, 5 logements, 220, occasion unique, comptant minime. Jean-Guy Breault 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

Tu as un petit capital, pourquoi pas le placer dans l'immeuble? les risques? Tu as tout à gagner avec tes qualités de bricoleur. N'hésite plus, j'ai ce qu'il te faut. Jean-Guy Breault 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

Mal pris? Ecrivez-nous: "Le labyrinthe" vous répondra. Notre chronique du vendredi

101 propriétés à vendre

St-Gérard & Villeray, beau triplex 1 x 6 - 2 x 3, cave en ciment, en bon état. Roger Roy 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

LAJEUNESSE & Villeray, 1 x 7 - 4 x 4, 30' façade, garage, en bon état, faut voir. Roger Roy 844-8407. SOCIETE NATIONALE COURTIERS

ST-GERARD, près métro Crémazie, belle propriété, 2 x 4, 1 x 5, 220 ave c cave cimentée. A qui la chance? Roger Roy 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

MATELAS
 Toutes grandeurs, marques et qualité à prix d'escompte. Livraison immédiate. Lits queen size, King size, lits ronds... etc...

MANUFACTURIER MEUBLES NON PEINTS
 Le plus grand choix au pays. Tout pour le foyer, cuisine, chambre, salon, antiquités, etc...

207 Beaubien est, Montréal 276-9067

45 Beaubien est, Montréal 270-2093

790 Atwater, Montréal 935-6716
 Fermé le mercredi

MONTREAL-NORD, maison canadienne, brique sur baguettes, sous-sol 8', chauffage air chaud, cour, garage. Jean-Paul Renaud 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

ST-BRUNO, bungalow Montplaisant, 6 pièces, salle à manger, porte-patio terrain paysagé, sous-sol 8', entrée laveuse/sècheuse, garage intégré. Jean-Paul Renaud 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

AUBAINE DU JOUR
 Site idéal, Jean-Talon près 13ième avenue, 2 commerces, 4 logis, 27' façade, prix avantageux. Jean-Guy Breault 844-8407 SOCIETE NATIONALE COURTIERS

117 propriétés commerciales industrielles
 Restaurant, bière et vin, bien achalandé. Situé à 100 pieds d'une manufacture de 600 employés, à proximité de 4 terrains de camping. Restaurant Au Chaton, rue principale St-Jean Baptiste de Rouville à 5 milles de Beloeil. 467-0161. Mme Moreau.

214 logements à louer
 Haut et bas duplex à Piedmont Foyer, 3 chambres à coucher, tout compris \$300. par mois. France 621-5479.

283 on demande à louer
 P.Q. Marguerite-Bourgeoys recherche local dans LaSalle spécialement dans secteur Ste-Catherine. Labouré. 2 pièces 1/2 environ, beau, bon, pas cher! 366-3788.

302 ameublement
 Lits d'eau, pin ou finis merisier, ou capitonnés, velours côtelé, ou borg, beanbags et coussins. DECOR PLUS 1203 Crescent. 871-8008.

Cause mortalité: poêle, frigidaire, mobiliers: cuisine, chambre, salon, lampe, cadre, etc... 7121 Beau-drière app. 3, Anjou.

AVIS IMPORTANT POUR NOS LECTEURS FRIANDS DES ANNONCES GRATUITES...

Nous avons malheureusement dû cesser ce service pour le moment... Peut-être éventuellement serons-nous en mesure d'y repenser à nouveau!

LES P'TITES ANNONCES

ACCEPTONS

CHARGEX **master charge**

POUR VOS PETITES ANNONCES

316 articles sport - skis
 Voilier bois, 30', couche 4, occasion unique. \$4.200. Tél.: 264-3573.

319 instruments de musique
 A LOUER, discothèque mobile. Mada, pour toutes occasions Jean: 722-8805 Yvon: 666-6836.

332 effets de bureaux magasins - restaurants
 Dactylo, vente, location, I.B.M. Olympia, etc... Jour: 274-8462, soir: 387-4959.

335 tableaux - peintures
 Plusieurs répliques de tableaux des grands maîtres de la peinture et deux reproductions d'urnes grecques faites à la main, à vendre à bon compte. Particulier 279-5276

338 artisanat
 Ourdissoir à vendre de quatre verges ayant servi un mois. S'adressez à Richard entre 9 heures et 4 heures p.m. 384-2413.

Fabriquons en cuir véritable, tout article sur demande. Fait à la main, et sur mesure. Daniel ou Carole. 382-6300.

349 lingerie - fourrures - vêtements
 Linge de femme, grandeur 18-20 ans, bon marché. 374-1496 ou 351-5988.

Chapeaux mariées, voyages de nocces, fleurs, formes, tulle, grand choix, 6870 St-Hubert. Mtl.

349 lingerie - fourrures - vêtements

FOURRURE LESSARD & REHEL
 Pour achat de vos fourrures épargnez de 50 à 80% en achetant directement de la manufacture. ALTRATION, TRANSFORMATION, MANTEAUX FAITS SUR-MESURE SANS FRAIS. Manteau de cuir pour homme et femme. Passez nous voir sans obligation. Du lundi au samedi de 8hres à 6 hres. 1449 St-Alexandre suite 802 849-2520.

379 divers à vendre
 Je casse maison, j'ai quelques meubles, bibelots etc... à vendre. 279-5276.

Boîte à guitare 12 cordes, doublé feutre rouge. 334-4618.

IMPRESSION DE T-SHIRTS de tous genres. Desing gratuit. André soir ou matin. 229-3030.

2 tapis verts 12x9 or 12 x 10 et 9 x 9 très propres. Le tout \$300. avec sous-tapis 7249 Blvd. Pie IX. 727-8427.

417 denturologiste
 J. Gauthier fabrication et réparation de prothèses dentaires 728-3401.

438 déménagements transport camionnage
ENTREPOSAGE déménagement à prix modique, local ou longue distance 521-8873. Acceptons Bien-Être Social.

DÉMÉNAGEMENT estimation gratuite. Prix à l'heure assurances sur les meubles. Hommes d'expérience Daniel Bélanger, jour: 259-1626 soir: 253-2664.

440 services divers
L'ÉCHANGE ACHAT VENTE ÉCHANGE
 —Disques usagés
 —Livres (science fiction et policiers Artisanat québécois)
 3706 St-Denis 849-1913.
 Métro Sherbrooke

AMASO
 Service de rencontre sérieux, 822, est rue Sherbrooke, suite 5, Marthe Gaudette, b.a. b.péd. b.ph. 1. es lettres. Tél.: 524-3852.

444 lavage - nettoyage
 Lavage murs, vitres, tapis plancher, sablage, varathan, peinture. Estimation gratuite, service 7 jours M Roger 676-3332.

Nettoyage de tapis à la machine. Après 6 heures. 727-1460.

455 impôts - tenue de livres
DÉCLARATIONS D'IMPOT
 Formule depuis 1968 tenue de livres. Tél.: 381%5425.

830 hommes - femmes demandés
 Pâtissier demandé, 336-5515.

845 emplois demandés
 Comédien metteur en scène cherche travail avec groupe sérieux qui vise un fini professionnel quelque soit le genre de spectacle. Appelez 525-5211.

903 bateaux moteurs yachts
 Voilier OD11 à vendre. Aubaine 1975. 1 mois d'usage. Jean Chartier 725-1280.

999 autos à vendre
 Honda 1975, 3 portes, automatique, 11.000 milles. Tél.: 733-5251.

Renault 12TL, 1973, sedan, manuelle, radio AM/FM, femme professionnelle seule conductrice, \$1.500. Tél.: 737-9495.

RENAULT 15 1973, automatique radio AM-FM, 29 mm. parfaite condition, \$2.300. Femme seule propriétaire. Soir 388-5305.

Oldsmobile Delta 69, très bonne condition, radio AM-FM vitres électriques, 8 cyl., de luxe, \$650. Yves ou Marcel, 727-7719 (sam. de préférence).

RENAULT 8, 1970, à vendre pour les pièces, moteur en bon état. \$50. Demander Christian. 331-8961.

Mustang convertible 73 tres propre, (urgent) demander, Jean: 581-9220.

Austin Mini Cooper. 1971. Moteur: excellent. Carrosserie: bonne. Système électrique: pourri! Prix à discuter. 272-0358.

Convertible Mustang 73, excellente condition, cause départ demander Pierre: 739-0808.

La Renault 5, toute une voiture! La voiture emballante de l'année! Mais la Renault 5 Plus, tout un service, plus une garantie de 5 ans 50.000 m. De G.A.T. Limitée c'est assez pour attraper la Lareau. A partir de \$3.395.00. Venez la voir et l'essayer. Chez Lareau Automobile Inc 4484 De Laroche, à côté du métro Mont-Royal, 523-2153.

Plus que 5 Renault 12, 1975 L. et TS. Garanti 5 ans ou 50.000 m. Par G.A.P. Limitée. Prix Superspéciaux. Échanges acceptés. Prêts bancaires sur place. Profitez-en et venez nous voir Lareau Automobile Inc. 4484 De Laroche Coin Mont-Royal, 523-2153.

Il ne nous reste plus que 2 Renault 12 TL 72. Pourquoi ne venez-vous pas les voir? Elles sont comme neuves. Échange acceptées. Prêts bancaire sur place. Garanti 1 an. Profitez-en et venez vite nous voir. Lareau Automobile Inc. 4484 De Laroche. Coin Mont-Royal 523-2153.

POUR VOS ANNONCES SPECTACLES CINÉMA THÉÂTRE AINSI QUE POUR VOS PLANS-MÉDIA NORMAND SENAY 331-8961

Le mercredi, c'est la chronique de l'APA: "Auto, questions et réponses" A ne pas manquer!

par Bruno Dostie

Belle rentrée de Jacques Blais

Jeudi dernier, l'hôtel Nelson était en fête. Pour le début de sa programmation "Avenir '76", présentée dans le cadre du programme Arts et culture du COJO, c'est trois événements distincts qu'on lançait. Pour les spectacles de la relève traditionnelle et classique, présentés du mercredi au dimanche à 18h00, dans le jardin du Nelson, le violoneux **Boby Vaillancourt** (qu'on pourra revoir le 18) était venu interpréter des airs de son répertoire. Le gérant eut la présence d'esprit de distribuer des cuillères, et voilà l'Évêché, à l'intérieur duquel ces spectacles sont présentés gratuitement en cas de pluie, pris d'un irrésistible envie de giguer.

Ensuite, les invités sont descendus au "Barenbas", piano-bar ouvert dans le sous-sol de la crêperie de la Maison Cartier, pour entendre le **Gros Pierre** dont on apprenait qu'il sera l'hôte des lieux pendant tout l'été. Beau piano grave et classique, développements presque romantiques mais sans mièvrerie, blues classiques transformés par l'imagination de Nadeau en liberté.

Puis retour à l'Évêché, à 21h30, où du mardi au dimanche à la même heure, pour \$1.50, on peut revoir ou découvrir un vaste échantillon de la relève pop. Pour l'ouverture, **Fabienne Thibeault** (qui revient le 23), **Fantasia** (composé de **Jacques Blais** et de **Jesse Otton**, qui reviennent le 18) et **Estelle Ste-Croix** et **Ron Bankley** (qui reviennent le 11) auxquels s'était joint **Jim Zeller** qui a ensuite terminé la soirée avec **Allan Gerber**.

Déjà beaucoup plus maître de la scène, Fabienne Thibeault nous a enchanté avec trois chansons trop courtes, ce qu'Estelle Ste-Croix et Ron Bankley allaient plus tard continuer, même si leur formule et leur tenue de scène ne sont pas encore aussi au point.

Mais c'est Jacques Blais, en partie sans doute parce que je ne l'avais pas vu depuis longtemps; qui m'a donné le meilleur moment. Maintenant accompagné d'un seul musicien, Jesse Otton à la guitare acoustique, Jacques Blais qui maîtrise encore mieux sa propre guitare électrique; paraît avoir trouvé le partenaire idéal. Ils ne jouent ensemble que depuis un mois, m'a-t-on dit, mais ils s'accordent à merveille et le rythme de l'instrument acoustique donne à Blais un support qui lui permet plus de rigueur dans son propre jeu, tandis que ses solos, courts et pertinents, y scintillent avec un éclat qu'ils n'avaient jamais eu.

Le Répertoire de la relève est enfin disponible

Le fameux Répertoire de la relève, auquel François Arcand, de Québec, travaillait depuis la Chant'août, est enfin disponible. C'est une brochure de 134 pages qui regroupe environ 1.500 noms de musiciens, chansonniers, folkloristes, jazzmen, etc., classés par nom de scène et par ordre alphabétique des noms propres des artistes (solistes ou membres de groupes).

Publié par la direction des Communications du ministère des Affaires culturelles, ce Répertoire sera distribué gratuitement à ceux qui y figurent et à travers le milieu de la chanson. Ceux qui le désirent peuvent aussi l'obtenir sans frais en adressant leur demande à la direction des Communications, au 955 du Chemin St-Louis, à Québec.

Plume en noir et blanc

Le dernier long jeu de **Plume** est maintenant disponible. Intitulé "en noir et blanc", tout comme le spectacle qu'il a présenté ce printemps accompagné de Charlôt (Barbeau), ce disque a été enregistré au Patriote et reprend beaucoup des chansons qu'on a entendues le 25 juin, sur la montagne.

Un autre disque intéressant qui vient de paraître est celui de **Jean Carignann**, sur disque Philo, distribué au Québec par London. Carignann y interprète les oeuvres de son maître le grand **Vaillancourt**.

Chez CBS / Columbia, pendant ce temps-là, deux nouveaux groupes ont fait leur apparition et leurs premiers longs jeux sont également disponibles. **Valois/Jodoin** (le premier Daniel et le second Alain) ont publié "La nouvelle école" tandis que le groupe **Eclipse**, avec Pierre Gauthier, a publié un disque sans autre titre que ce nom de groupe.

Une soirée au Parc Lafontaine

Sous le charme du Capitaine Nô

par Rose-Aimée Bergeron

"C'est grâce au Cojo, que nous sommes ici ce soir... la seule bonne affaire du Cojo, d'ailleurs!". Et sur ces mots du Capitaine Nô, tout le public du Théâtre de Verdu se met à applaudir... "Vous pouvez m'applaudir, mais applaudissez pas le Cojo!"

Toujours dans le cadre du programme Art et Cul-

ture, le Théâtre de Verdu présentait hier soir, le Capitaine Nô, avec en première partie un spectacle du Théâtre National de Mime du Québec, et en fin de soirée, la troupe folklorique: "Gens de mon Pays".

C'est un public bien diversifié qui est venu assister à ces spectacles. Des jeunes "freaks", des jeunes

"bien", des vieux, des enfants en carrosse, enfin... beaucoup de gens qui après la promenade dominicale dans le Parc Lafontaine se sont arrêtés au Théâtre de Verdu, histoire de voir ce qui se passait par là. L'atmosphère était calme, détendue, presque intime; le site, agréable; et tout ce monde semblait apprécier beaucoup ces spectacles en plein air... et gratuits. Le Capitaine Nô, surtout, et son équipage, ont

volé la vedette de la soirée. Avec ses beaux pantalons blancs, bien pressés, et son chandail de matelot... le devant derrière, le Capitaine Nô nous a entretenu pendant environ une heure et demie avec des petits monologues moqueurs, et des chansons pour le moins ironiques. Des monologues sur l'assurance-chômage qui faisaient dire au monde "lui y a déjà passé par là", sur le ballon avarié, une chanson sur André, laisse-toi pas niaiser tsé, tsé, tsé... un western, un blues et pour finir un beau "plain" de "club"... "Si le monde veut danser... gênez-vous pas". Bref, drôle et sympathique le Capitaine Nô a pour ainsi dire charmé son public... applaudissements, sifflements, rappel... le public était content... sauf peut-être quelques couples d'un certain âge qui attendaient impatiemment qu'on leur présente du folklore...

A La boîte à chanson du Méridien, Jacques Blanchet revient inchangé

par Bruno Dostie

Savez-vous ce que c'est qu'un "basilaire"? Élément qui sert de base ou appartient à la base d'après le Robert qui semble réserver le terme à l'anatomie (cf: os basilaire), c'est le nom qu'on a donné à l'étage du **Méridien** où se situe **La boîte à chanson** que je visitais dimanche soir pour la première fois depuis son ouverture le 12 mai. La tête d'affiche y était **Jacques Blanchet** qui terminait deux semaines de spectacles qui constituaient pour lui un "retour". Il n'était sans doute pas complètement disparu mais, à toute fin pratique, on n'en avait pas entendu parler depuis dix ans. En cette année de Jeux, cela nous ramène avant l'Expo (dans un taxi plus tard, j'attrape un bout de "A Day in the Life" des Beatles, hymne de l'été '67 s'il en fut) et l'on conviendra qu'il s'est passé beaucoup de choses depuis l'Expo...

Jacques Blanchet, lui, comme **Pierre Calvé** l'animateur de cette nou-

velle boîte, semble être resté en marge de tous ces changements. Il chante encore "Le ciel se marie avec la mer", primé par Radio-Canada en '57 (déjà 10 ans avant l'Expo) et si deux de ses chansons ont emprunté ses syncopes au jazz et sa respiration à l'Amérique ("Si tu as la peau noire" et "Ceux d'Amérique"), la presque totalité a gardé la facture et le ton des chansons françaises des années cinquante. Le talent et le métier de Jacques Blanchet donnent quand même un intérêt à ce tour de chant (Sylvain Coutu à la batterie, Jacques Beaudoin à la basse et Marcel Rousseau au piano créent d'ailleurs une belle atmosphère musi-

cale, par contre un peu répititive et à laquelle la voix de Blanchet fait défaut pour le finale de "Ceux d'Amérique" qui exigerait beaucoup plus de puissance) et il est certain qu'il a sa place dans un genre encore très populaire.



COURS DE LECTURE RAPIDE

Cours intensif d'été, 4 semaines
Près de l'Université

681-4545
MONTRÉAL

PRIX ÉTUDIANT

OTTAWA
824-8165

Efficacité-Garantie-Certificat
Renseignements, inscriptions:
Centre de lecture rapide
Permis cult. pers. MEQ 389 525

LES OLYMPIQUES... ET APRÈS

—Événement théâtral sur le phénomène olympique.

Endroit: ÉCOLE JEAN BAPTISTE MEILLEUR
Hotel des sinistrés olympiques
2237 rue Fullum
Date: Mercredi 7 Juillet
Heure: 20h30

Organisé par:
Centre d'essai des auteurs dramatiques (CEAD)
Association québécoise du jeune théâtre (AQJT)

Programme Arts et Culture

Visages de la chanson québécoise



- 4 juillet Félix Leclerc - Raymond Lévesque
- 6 juillet Tex - Plume - Willie Lamothe
Georges Langford
- 8 juillet Diane Dufresne - François Cousineau
- 9 juillet Claude Léveillée - Julie Arel
Sylvain Lelièvre
- 12 juillet Renée Claude - Claude Gauthier
Gilles Valiquette - France Castel
- 13 juillet Pauline Julien - Georges Dor
Gaston Brisson

Place des Nations
21h30
Entrée gratuite

le jour théâtre

par Jean-Claude Trait

● Jusqu'au 19 juillet, dans le cadre du programme Art et Culture du COJO, le théâtre Saint-Denis présente "C'est pas d'ma faute". Pour ma part, je n'irai pas voir cette pièce car je boycotte les Jeux. Si ça passe encore après les Jeux, on verra...

● A ce sujet, le Centre d'Essai des Auteurs dramatiques, par son conseil d'administration, signale aux artistes et artisans qui participent à l'une ou l'autre des manifestations culturelles reliées aux Jeux olympiques:

— que leur travail artistique endosse indirectement une manifestation internationale qui a des conséquences économiques et politiques dans le pays et la ville où il se tient.

— que leur insertion peut devenir stratégique dans la mesure où leur vigilance et leur pouvoir d'intervention directe manifesteront leur désaccord avec une telle manifestation de masses au profit d'un très lointain idéal humaniste.

— que tout geste concret pour insérer dans leur représentation un signe de solidarité avec tous ceux qui contestent l'extravagance de ces grandes manoeuvres olympiques, alertera efficacement le monde concerné.

● L'Hexagone a besoin de certains comédiens qui jouent d'un instrument de musique. Ginette Marciel, Centre National des Arts, Ottawa. 996-5051.

● Le Zoogep Granby Circus reprend cet été son spectacle "Tu verrais ça comment?", écrit par Bernard Trudel. La pièce, mise en scène par Michel Cormier, est interprétée par Alain Choinière, Jacinthe Comeau, Isabelle Marquis, Pierre Ballard, Jean Beaumont et André Trudel. A la musique: Jean-Guy Saint-Jules, Alain Choinière, Sylvie Guertin. Adresse: 164 rue Cowie à Granby. Tél.: 845-6208.

● "La Locandiera", une comédie du milieu du 18e siècle de Carlo Goldoni sera la pièce de juillet au théâtre du centre Saidye Bronfman.

● Le théâtre Parminou déménage. Il s'installe dans la région des Bois-Francs. Nouvelle adresse: Théâtre Parminou, 312 Olivier, CP 158, Victoriaville. Quand ils nous enverront leur numéro de téléphone, on le publiera.

● Le Studio Théâtre de Sainte-Sophie-de-Lacorne entreprend cet été sa septième saison en présentant une création de Serge Mercier: "La Grande Aurore". Pièce pour voyants et pour tous ceux qui s'intéressent à la télépathie, cette comédie sera interprétée par Louise Beauséjour, Lise Leclerc, Claire Villeneuve, Jean-Marie da Silva, dans une mise en scène de Robert Lavoie. Elle sera présentée jusqu'au 18 septembre au 1155 rue Morel, à Sainte-Sophie-de-Lacorne, dans les Laurentides. Renseignements: 845-6208.

● "Encore un peu", de Serge Mercier, d'abord lu publiquement par le Centre d'Essai des Auteurs dramatiques en 1971 et repris en octobre 1975 au cours de la tournée Théâtre-Québec du CEAD, a jusqu'ici été refusé par la plupart des metteurs en scène ou réalisateurs québécois. "Encore un peu" sera donc créé en France dans le cadre du XXXe Festival d'Avignon, le 19 juillet prochain. Renseignements: 845-6208.

● Un nouveau théâtre d'été vient d'être ouvert à Magog: le théâtre Le Vieux Clocher. La pièce "Ménage à quatre", d'Armand Laroche, interprétée par Marc Hébert, Louise Lambert, Robert Lavoie, Michelle Léger et l'auteur, y est actuellement présentée jusqu'au 30 août, tous les dimanches, lundis et mardis à 21 heures. Renseignements: 843-1177. Dans le contexte bien québécois de la crise du logement, cette pièce raconte les péripéties de deux jeunes étudiants qui invitent, le même soir, sans se consulter, leur petite amie à coucher dans l'unique pièce qui leur sert de logement. Tout ça sous l'oeil intrigué d'un concierge rempli de bonnes intentions.

● Les représentations de la pièce "Une croix de chemin", de Monique Miville-Deschênes, sont commencées, à l'Oratoire Saint-Joseph, sur le site du chemin de la croix. Cette pièce met en vedette Christine Paquette, Paul Gauthier, Denis LaRocque, Raymond Royer, Yves Massicotte (qui est aussi le metteur en scène). Les représentations ont lieu à 21 heures à ces dates: 7, 8, 12, 14, 15, 19, 21, 22, 26, 28 et 29 juillet; 2, 4, 5, 7, 8, 9, 11, 12, 16, 18, 19, 23, 25, 26 et 30 août. Les Jongleurs de la Montagne vous souhaitent la bienvenue.

d'un jour

par Kathleen Francoeur

C'est demain, à compter de 20h30 qu'aura lieu, à l'école Jean-Baptiste Meilleur (2237 rue Fullum) un événement théâtral sur le phénomène olympique. Intitulé "Les Olympiques... et après!", cet événement est organisé par le Centre d'Essai des auteurs dramatiques en collaboration avec l'Association québécoise du jeune théâtre. L'accessibilité et la répression sont les thèmes traités dans cette pièce, sous forme de chansons et de sketches. Rappelons que l'école Jean-Baptiste Meil-

leur est présentement occupée par des familles qui n'ont pu se trouver de logis, c'est en signe d'appui à ces gens que les organisateurs ont décidé d'y présenter cette pièce. L'entrée est libre.

●●●
"La suite", une nouvelle boîte à chanson, ouvrira ses portes jeudi prochain dans le Vieux Montréal, au 230 rue Notre-Dame ouest. C'est Johanne Turgeon, anciennement de l'Atre, qui en est l'instigatrice. La salle, qui contient 110 places, a un permis d'alcool. On y présentera des spectacles de chansonniers

québécois les fins de semaine, de jeudi à dimanche, et c'est Laurence Lepage qui fera l'ouverture jeudi.

●●●
On annonce la venue de Donovan, le mardi 19 juillet et de Buddy Rich And The Killer Force (!) le 29 du même mois, au grand salon de l'Hôtel Reine Elizabeth. Les billets sont à \$8 pour Donovan et de \$8 et \$10 pour Buddy Rich. Un show pour la visite quoi...

●●●
"L'empire des sens", un film du cinéaste ja-

à l'autre

ponais Nagisa Oshima, a été saisi vendredi dernier à Berlin, sur ordre des autorités judiciaires qui estiment que "L'empire des sens" comporte des scènes de pornographie et de brutalité. Ulrich Gregor, l'organisateur du "Forum du jeune cinéma", dans le cadre duquel était présenté le film, a déclaré que cette saisie était "une atteinte à la liberté d'expression" et "un acte ridicule et arbitraire". Ce qui est aussi l'avis de Jean-Pierre Tadros, dit "le pape", qui avait pour sa part beaucoup aimé ce film lors de sa présentation le mois dernier au Festival du film de Cannes.

Arts et culture aujourd'hui

Spectacles gratuits

Corridart (L'Agora parc Lafontaine) à 11h00: Conseil Canadien des Arts Populaires.
Corridart (Théâtre St-Christophe) à 11h00: L'Aubergine de la Macédoine, Cartier — Derome — Laforest.

Corridart (Carré St-Louis) à 12h00: Pierre Bournaki.

Place Jacques-Cartier à 12h00: Théâtre National de Mime du Québec, Groupe Place Royale.

Corridart (L'Agora parc Lafontaine) à 12h30: Frères Brosse, Cartier — Derome — Laforest.

Corridart (Théâtre St-Christophe) à 13h00: Conseil Canadien des Arts Populaires.

Place Bonaventure à 13h00 et 15h00: Claude St-Denis.

Corridart (Carré St-Louis) à 14h30: Conseil Canadien des Arts Populaires.

Corridart (Kiosque à Broue) à 14h30: Théâtre National de Mime du Québec.

Corridart (L'Agora parc Lafontaine) à 16h00: Pierre Bournaki.

Corridart (Théâtre St-Christophe) à 16h00: Théâtre National de Mime du Québec.

Corridart (Carré St-Louis) à 16h00: Cartier — Derome — Laforest.

Corridart (Kiosque à Broue) à 16h00: Conseil Canadien des Arts Populaires.

Place Bonaventure à 17h00: Breton — Cyr.

Corridart (Théâtre St-Christophe) à 18h00: Pierre Bournaki.

Corridart (Kiosque à Broue) à 18h30: Cartier — Derome — Laforest.

Corridart (L'Agora parc Lafontaine) à 19h00: Théâtre National de Mime du Québec.

Place Bonaventure à 19h00: Frères Brosse.

Corridart (L'Agora parc Lafontaine) à 20h00: Pierre Bournaki.

Théâtre de Verdure à 20h30: Le Tamanoir — Le Rêve du Diable, Les Mimes Electriques, Conseil Canadien des Arts Populaires, Le Groupe

de la Place Royale.

Corridart (Kiosque à Broue) à 21h00: Frères Brosse.

Evêché (Hôtel Nelson) à 21h00: Arianne et Jessica, Robert Paquette.

Place des Nations à 21h30: Georges Langford, Willie Willie Lamothe, Tex Lecor, Plume Latraverse.

Théâtre

Expo-Théâtre de 10h00 à 24h00: Concours de Musique du Canada.

Théâtre de Quat'sous à 10h00: Young People Theatre, Maximillian Beetle, Saidye Bronfman Centre Theatre de 13h00 à 20h30: "La Locandiera".

Théâtre du Rideau-Vert à 14h00: Le Chapeau Magique.

Théâtre du Rideau Vert à 15h00: François et l'Oiseau du Brésil.

Théâtre du Rideau Vert à 20h00: Evangéline Deusse.

Centaur II à 20h00: Ballets Modernes du Québec.

Centaur I à 20h30: Perséphone Theatre, "Cruel Tears".

Théâtre Maisonneuve à 20h30: Guelph Spring Festival, The Beggars Opéra.

Théâtre Port-Royal à 20h30: Citadel Theatre, "Olympiade".

Théâtre du Nouveau Monde à 20h30: La Nef des Sorcières.

Théâtre St-Denis à 21h00: C'est pas de ma faute.

Cinéma

Conservatoire d'Art Cinématographique à 14h00 et 18h00: "Million Dollars Legs" de Edward W. Cline. A 16h00 et 20h00: "Voice of Bugle Ann" de Richard Thorpe.

Cinéma Ellysée à 14h00 et 18h00: "A tout prendre" de Claude Jutra. A 16h00 et 20h00: "Le chat dans le sac" de Gilles Groulx.

Vidéographe de 10h00 à 22h00: documents en vidéo.

Les Expositions

Complexe Desjardins de 9h00 à 21h00: Spectrum RC A, Chambre Nuptiale "GRASAM".

Galerie: Bibliothèque Natio-

nale du Québec de 9h00 à 17h00: Sports et divertissements populaires à Montréal au 19e siècle.

Galerie: Bibliothèque Nationale du Québec de 9h00 à 17h00: Les sports au Québec, 1879-1975.

Centre d'art Mont-Royal de 9h30 à 21h00: Meubles anciens du Québec.

Musée d'art Contemporain (Cité du Havre) de 10h00 à 18h00: Art québécois.

Galerie Signal de 10h00 à 18h00: Graphisme & Design des Jeux de la XXIe Olym-

piade.

Centre Saidye Bronfman de 10h00 à 21h00: IMPRINT '76, Gravures — Artistes canadiens.

Place Bonaventure de 12h00 à 20h00: Mosaicart.

Place Bonaventure de 12h00 à 20h00: Artisanage.

Port-Royal de 12h00 à 20h00: Contact.

Pavillon Art II UQAM de 12h00 à 20h00: Exposition UQAM '76.

Pavillon Art I UQAM de 12h00 à 20h00: Exposition "Estival".

les choix du jour

Télévision

Dossiers (R.C.) à 18h30: "Questions de vie et de mort" (1ère de 4). Ce soir: "Attitude devant la mort".

Participants: Philippe Ariès, historien; Alfred Fabre-Luce, journaliste et écrivain; Vladimir Jankélévitch, philosophe, professeur à la Sorbonne et écrivain; Ovilá Béllanger, aumônier et directeur d'un foyer de charité; André Malraux, écrivain. Journalistes: Michèle Juneau et Daniel Pinard.

Habitat 76 (R.C.) à 21h30: Bilan de la conférence des organismes non-gouvernementaux qui s'est tenue dans la banlieue de Vancouver, du 27 mai au 11 juin dernier.

Look Who's Here (CBMT, canal 6) à 21h30: Entrevue avec le cinéaste canadien de réputation mondiale, Norman Jewison.

Ciné-soir (National cablevision, canal 9) à 23h: "Le bonheur" d'Agnès Varda. Un drame psychologique mettant en vedette Jean-Claude et Geneviève Drouot, et Marie-France Boyer; l'his-

toire d'un homme heureux avec sa femme et sa maîtresse (France 1965).

Radio

Relaxe (CBF 690) à 14h: Ernest Godin et Gordon Sheppard, cinéastes.

Théâtre

A Trois-Rivières, au Théâtre de la Marguerite, une comédie-vaudeville de Claude Magnier, "Herminie", avec Jeannine Sutto, Léo Hial, Roger Garceau et d'autres.

Cinéma

Au cinéma Outremont: "La grande bourgeoisie" de Mauro Bolognini, à 19h et "El Topo" de Jodorowsky, à 21h30.

Variétés

"Guy Trépanier et Edith Butler" au Patriote de Ste-Agathe. Le groupe de jazz "Méandres", à la Bibliothèque nationale.

A L'AFFICHE AUJOURD'HUI

Cinéma

ATWATER 1: Plaza Alexis Nihon (Niveau du métro) 935-4246. "Midway": 12.10, 2.30, 4.50, 7.20, 9.40.

ATWATER 2 (étage mode): "Taxi Driver": 7.20, 9.20 sam. et dim.: 1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20.

AVENUE: 1224 Greene Ave., Westmount 937-2747. "All The President's Men": 1.00, 3.25, 6.10, 8.55.

BEAVER: 5117 avenue du Parc 844-1932. "Red white and blue": 12.00, 2.50, 5.45, 8.30. "The Fanny Lady": 1.35, 4.25, 7.15, 10.05.

BERRI: 1280 St-Denis, 878-2424. "L'odyssée du Hindenburg": 2.15, 6.00, 9.50. "Une bible et un fusil": 12.20, 4.10, 7.55.

BIJOU: 5030 Papineau. "La sécurité chez les adolescentes": 12.30, 3.40, 6.50, 10.05. "Sexe à la barre": 2.15, 5.25, 8.40.

CARTIER: 1019 Cartier, Québec, 525-9340. Mardi: "Dark Star": 7.00. "Nashville": 9.00.

CHATEAU 1: 6956 St-Denis, 271-4400. "L'argent du plaisir": 2.35, 6.05, 9.30. "Cette femme est une flie": 12.50, 4.15, 7.45.

CHATEAU 2: 6950 St-Denis, 271-4400. "Ilsa la louve des SS": 2.55, 6.15, 9.35. "Ilsa gardienne du harem": 1.15, 4.35, 7.55.

CHEVALIER: 1590 rue St-Denis, 845-3222. "L'ibis rouge": 12.35, 2.30, 4.25, 6.20, 8.15, 10.10.

CINÉMA 7e ART: 3180 Bélanger est, 722-0302. "L'agression": 9.30, sam: 5.20, 9.30, dim.: 1.15, 5.20, 9.30. "L'héritier": 7.30, dim.: 3.05, 7.30.

CINÉMA LE PIERROT: 1590 St-Denis, 845-3222. "L'histoire d'Adèle H": 1.10, 3.10, 5.10, 7.10, 9.10.

CLAREMONT: 5038 Sherbrooke ouest, 486-7395. "Big Bus": 1.25, 3.25, 5.25, 7.25, 9.25.

COMPLEXE DESJARDINS: Salle 1: "Sept morts sur ordonnance": 1.15, 3.20, 5.30, 7.15, 9.45. Salle 2: "Attention les yeux": 1.00, 2.45, 4.35, 6.20, 8.10. Salle 3: "Il pleut sur Santiago": 12.50, 2.50, 4.55, 6.55, 9.00. Salle 4: "L'important c'est d'aimer": 1.30, 3.30, 5.35, 7.35, 9.40.

CRÉMAZIE: 8610 St-Denis, 388-4210. "L'île sur le toit du monde": 2.30, 6.15, 9.50. "L'honorable Griffin": 12.30, 4.15, 7.50.

DAUPHIN: (Renoir) 2396 E. Beaubien, 721-6060. "Le vieux fusil": 9.00. Sam. et dim.: 3.20, 7.20. Salle MacLaren: "Parfum de femme": 7.30, 9.30, sam. dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

ÉGLISE UNITAIRE DU MESSIE: Coin des rues Sherbrooke et Simpson, 931-3753. "Eliza's Horoscope" de Gordon Sheppard, de mardi à dimanche: 9.00.

LAVAL: 1600 Le Corbusier, 688-8200. Salle 1: "Logan's Run" Jeudi à dimanche: 1.45, 3.15, 5.25, 7.40, 9.10. Lundi à mercredi: 7.40. Salle 2: "Life guard": 7.40. Jeudi à dim.: 1.40, 3.40, 5.40, 7.40, 9.40. Salle 3: "La cage": 9.40. Jeudi à dim.: 1.20, 3.05, 4.45, 6.30, 8.10, 9.50. Salle 4: "Gator": 7.05. Jeudi à dim.: 12.40, 2.50,

4.55, 7.05, 9.10. Salle 5: "Poupée à la Rolls Rouge": 12.30, 3.35, 6.35, 9.40. "Jeux pervers du lit": 6.35. Jeudi à dim.: 2.05, 5.10, 8.25.

KENT: 100 Sherbrooke O., 489-9707. "Peter Pan": 1.00, 3.00, 5.00, 9.00.

MERCIER: 4260 Ste-Catherine, 255-6224. "L'île sur le toit du monde": 2.35, 6.15, 9.55. "L'honorable Griffin": 12.35, 4.15, 8.00.

MONKLAND: 5505 ave Monkland, 484-3570. "Lipstick": 2.50, 6.15, 9.50. "Framed": 12.55, 4.20, 8.00.

OUTREMONT: 1248 ouest rue Bernard 277-4145. Mardi: "La grande bourgeoise": 7.00. "El Topo": 9.30. Mercredi: "La Traque": 7.00. "Nashville": 9.00.

PARC: 720, Avenue de l'église, 768-2509. "Regarde dans le trou de la serrure": 6.45, 9.50. Sam. et dim.: 12.30, 3.35, 6.45, 9.50. "Le doigt dans l'oeil": 8.15. Sam. et dim.: 2.00, 5.10, 8.15.

PALACE: 698 Ste-Catherine ouest, 866-6991. "Life guard": 1.00, 3.00, 5.05, 7.05, 9.05.

PAPINEAU 1: 4519 Papineau, 521-6853. "Violence et passion": 12.50, 5.00, 9.10. "Que la fête commence": 2.55, 7.05.

Salle 2: South Pacific (fr): 12.30, 3.10, 5.50, 8.30.

PARISIEN 1: 480 Ste-Catherine ouest, 861-2697. Salle 1: "Logan's run": 12.50, 3.05, 5.15, 7.30, 9.40. Salle 2 "Big Bus": 1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20. Salle 3 "La cage": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00. Salle 4 "Buffalo Bill and the indians": 12.30, 2.45, 5.00, 7.15, 9.30. Salle 5 "Exhibition": 1.10, 3.10, 5.10, 7.10, 9.10.

PLACE DU CANADA: Entrée via Hôtel Château Champlain, 861-4595. "Silent moire": 7.20, 9.10. Sam. et dim.: 2.00, 3.40, 5.30, 7.20, 9.10.

PLACE VILLE-MARIE GRAND: 777 Dorchester O., 866-2655. "One Flew Over The Cuckoo's Nest": 12.05, 2.20, 4.40, 7.05, 9.30. Petit cinéma: "Bad news bears": 12.30, 2.20, 4.35, 6.50, 9.05.

PUSSYCAT: 4015 boul. St-Laurent, 845-5215. "The sexualist": midi, 2.50, 5.40, 8.30. "Knock them over": 1.30, 4.20, 7.10, 10.00. "Court meurtre": 2.40, 5.30, 8.20.

RIVOLI 1: 6906 St-Denis, 277-4129. Salle 1: "Les petites trotteuses": 1.15, 5.05, 8.55. "Les chatouilles": 3.15, 7.10. Salle 2: "Exhibition": 2.25, 5.45, 9.10. "Quand les jeunes filles sont en fleurs": 12.50, 4.10, 7.35.

SEVILLE: 2155 Ste-Catherine ouest, 932-1139. "Peter Pan": 12.30, 2.30, 4.30, 6.35, 8.35.

SNOWDON: 5225 Décarie, 482-1322. "Life guard": 7.30. Jeudi à dim.: 1.15, 3.20, 5.25, 7.30, 9.15.

ST-DENIS: 1594 rue St-Denis. "C'est pas d'ma faute": 7.30.

VAN HORNE: 6150 Côte-des-Neiges, 731-8423. "Mother Jugs and Speeds": 12.55, 3.00, 5.05, 7.10, 9.00.

VERDUN: 3841 rue Wellington, 768-2092. "L'île sur le toit du monde": 2.30, 6.15, 9.50. "L'honorable Griffin": 12.30, 4.15, 7.50.

VIAU: 226 boul. des Lau-

rentides, Laval. "Docteur Justus" et "Le retour du grand blond": Lun. à sam. continuuel dès 6.00. Dimanche continuuel dès 12.30.

uzan: Lun. à sam. continuuel dès 6.00. Dim. continuuel dès 12.30.

VILLERAY: 8042 St-Denis, 388-5577. "L'Odyssée du Hindenburg": 8.00. Sam. et dim.: 2.20, 6.05, 9.50. "Duel dans la poussière": 6.15, 10.00. Sam. et dim.: 12.30, 4.15, 8.00.

YORK: 1487 rue Ste-Catherine ouest 927-8978. "Gator": 12.40, 2.40, 4.45, 6.55, 9.05.

WESTMOUNT SQUARE: 1, Westmount Square, 931-2477. "That's entertainment part II": 12.15, 2.25, 4.40, 7.00, 9.15.

Théâtres

LE THÉÂTRE D'ÉTÉ DE "SUN VALLEY" autoroute des Laurentides, et route no 11, 229-3514. "L'oeuf à la coque": comédie de Marcel Frank, avec Henri Norbert, Madeleine Sicotte, Louis Lalande, Françoise Lemieux et Sylvia Gariépy. Du mardi au vendredi à 9.00. Samedi: 8.00, 10.30. Dimanche: 8.00.

LE THÉÂTRE DES PRAIRIES: Notre-Dame-des-Prairies, 756-0559. "Je veux voir Mioussov": Comédie de Valentin Kataïev avec Roger Label, Françoise Faucher, Denise Morel, Béatrice Picard, Serge Turgeon, Yvan St-Ange, Michel Forget et Jean Duceppe. A partir de la fin de juin.

THÉÂTRE DE LA FENIÈRE: 1500 de la Fenièrre, Ancienne-Lorette (418) 872-1424. "Le noir te vas si bien": comédie burlesque de Jean Marsan, avec Jean-Marie Lemieux, Rachel Lortee, Lénie Scoffié, Pierre Brisset DesNos, Marie-Hélène Gagnon, Réjean Roy, Irène Roy et Louis Poirier, mise en scène: J. M. Lemieux.

LE THÉÂTRE DE LA MARJOLAINE: Eastman (514) 297-2862. "Les héros de mon enfance": comédie musicale de Michel Tremblay et Sylvain Lelièvre avec D. Berryman, Edgar Fruittier, Gaëtan Labrèche, Murielle Lachance, V. Le Flaguais, Pauline Martin, Denis Mercier, André Montmorcency, Marjolaine Hébert. Mise en scène de Gaëtan Labrèche. Du 26 juin au 5 sept.

THÉÂTRE DES MARGUERITES: à Trois-Rivières, (819) 377-3223. "Hermine" de Claude Magnier, comédie-vaudeville avec Janine Sutto, Léo Héral, Roger Garceau, Jean Brousseau, Aubert Pallascio, Jean-Louis Paris, Georges Carrère et Elisabeth Chauvalidzé. Du mardi au vendredi: 9.00. Samedi 7.30 et 10.00. Entrée \$4.00. Samedi \$5.00. Du 24 juin au 4 sept.

THÉÂTRE À LA BRUNANTE: 64 nord, rue Merry, Magog, 843-1177. "Ménage à quatre": d'Armand Laroche, Marc Hébert et Robert Lavoie, mise en scène: Robert Lavoie. Dim, lun. & mardi du 27 juin au 31 août à 9.00.

THÉÂTRE DE L'ATELIER: parc Jacques-Cartier,

Sherbrooke, (819) 567-9315. "Vendredi soir": Comédie avec Jean-Pierre Bergeron, Toni Rossi, Guy Marchand, du mardi au samedi à 20.30. Entrée: \$3.50, \$2.50 (étudiant) sam. \$4.00, \$3.00 (étudiant). Jusqu'au 17 juillet.

STUDIO-THÉÂTRE DA SILVA: Autoroute des Laurentides, Sortie 27 est, 1155, rue Morel Ste Sophie-de-Lacorne, 514-436-1304. "La grande Aurore": comédie de Serge Mercier avec Louise Beauséjour, Lise Leclerc, Claire Villeneuve, Jean-Marce da Selva. Mise en scène: Robert Lavoie. Du mercredi au samedi à 9.00. Entrée \$5.00. Du 23 juin au 18 sept.

LE THÉÂTRE DE L'ESCALE: St-Marc-sur-le-Richelieu (514) 584-2226. "Dites-le avec des fleurs": Comédie écrite en collaboration par Jean Barbeau et Marcel Dubé avec G. Godin, André Boucher, Louise Latraverse, Christiane Raymond, Christiane Raymond, Claude Frenet, Jean-Pierre Bélanger et Raymond Bouchard. A partir de vendredi le 18 juin.

LE THÉÂTRE DE LA DAME DE COEUR: à Raxton Falls, 467-3078. "Ignorance et la jalousie de Barbouillé", de Molière, du jeudi au dimanche à 21.00. Jusqu'au 18 juillet.

THÉÂTRE DU HORLA: St-Bruno, 653-0501. "Gérard", c'était son nom, à Gérard, mon mari", de Pierre Duceppe. Avec Léo Munger, Yvon Dumont, Danièle Panneton, Marcel Gauthier. En 2e partie: "Ke-Breiz": à 20.30. Entrée: \$3.00. Jusqu'au 31 juillet.

LA POUDDRIÈRE: de l'île Ste-Hélène, 526-0821. "Absurd person singular": jusqu'au 31 juillet. "Le petit monde de l'île Ste-Hélène", théâtre de marionnettes pour enfants, de merc. à sam. à 2.00, en français et à 4.00 en anglais, jusqu'au 28 août.

Variétés

CAFÉ DU QUAI: Magog, (819) 843-9007. Relâche.

GRAND SALON DU DOMAINE MASCOCHE: (Boîte de Marc Hamilton) 3537 St-Pierre, 474-0314. De jeudi à dimanche: "Manège": à 23h et 1h.

BIBLIOTHÈQUE NATIONALE: 1700 rue St-Denis. Mardi: "Méandres" (jazz impressionniste) à 21h. Mercredi: "Alinis Obom-sawin" (folkloriste américain) à 21h. Jeudi: "Méandres", à 21h.

CAFÉ DU PORT: 356 Berri, 845-8765. Relâche.

LE PATRIOTE: Ste-Agathe, 523-1131 ou (819) 326-3655. De mardi à dimanche: "Guy Trépanier" et "Edith Butler".

SOLEIL LEVANT: 286 rue Ste-Catherine, ouest, 861-0657. Lundi, mardi et mercredi: "Steve Holt", quintette.

CAFÉ LA CHACONNE: 338 rue Ontario, 843-8620. Jeudi: "Albert Kovitz, piano, à 21.00. Entrée: \$2.00.

LA CROUTE: 191 rue St-Paul ouest, 843-7444. Mardi: relâche.

IMPRÉVU DE L'HOTEL IROQUOIS: De mardi à dimanche: "Orizon": rock-progressif, à 22h et



Au Patriote de Ste-Agathe, ce soir, Edith Butler et Guy Trépanier.

minuit. Ven. et sam.: 22h, 23h30 et 1h30. Entrée: libre.

LA BOITE À CHANSONS: de l'Hotel Méridien, 4, Complexe Desjardins, 285-1450: relâche.

AU PTIT LUTIN: 98 boul. Ste-Adèle, Ste-Adèle, 514-229-3167. De lundi à samedi: "Jean-Pierre Manseau", à 2h.

TERRE DES HOMMES: Mardi: "Place des nations": "Tex Lecor, Plume Latraverse, Georges Langford et Willie Lamothe" (Cojo): 21h30.

FESTIVAL D'ÉTÉ DE QUÉBEC: cour du Séminaire, (Québec), Mercredi: Louise Forestier, en première partie: "Les Mimes électriques": à 21.00. Entrée: \$5.00. Jeudi: André Gagnon, en première partie: Égide Bélanger à 21.00. Entrée: \$5.00.

Télévision

●9.00
7 Dessins animés
12 Romper room
●9.30
5 6 Mr. Piper — Enfant
12 Karen's yoga
●9.45
7 Informa 7
●9.55
10 Horaire-bienvenue
●10.00
5 6 The friendly giant - enfant
7 10 30 A la bonne heure
12 The community
●10.09
4 Musique Marc Le-grand
●10.15
2 (9) 13 En mouvement
4 Dessins animés
5 6 Mon ami
●10.25
12 Take Kerr
●10.30
2 (9) (11) 13 Topino
5 6 Mr. Dressup - Enfant
12 Ed Allen
●10.45
2 (9) 13 La souris verte
●11.00
2 (9) (11) 13 Conseil express
5 6 Sesame street - Education
12 Joyce Davidson Show — Interview
●11.15
30 Dessins animés
●11.30
2 La maison des bois
4 Dessins animés
7 10 30 Fanfan Dédé
9 En marches courtes
12 The art of cooking
13 Midi-Soleil
●11.45
4 Monsieur météo
●11.50
4 Les informations

- 2 CBFT Montréal (R.-C.)
- 4 CFCM Québec (TVA)
- 5 CKMI Québec (CBC)
- 6 CBMT Montréal (CBC)
- 7 CHLT-TV Sherbrooke (TVA)
- 9 CKSH-TV Sherbrooke (R.-C.)
- 10 CFTM-TV Montréal (TVA)
- 11 CBVT Québec (R.-C.)
- 12 CFCF-TV Montréal (CTV)
- 13 CKTM-TV Trois-Rivières (Ind.)
- 17 CIVM-TV (UHF) Montréal (R.-Q.)
- 30 CFVO (UHF) Hull (TVA)

Tous les communiqués doivent parvenir au plus tard le mercredi, à l'attention de Katou, 387 Lebeau, 331-8961, poste 66.

●5.00
2 Daniel Boone
4 Banana Splits
5 6 It's your choice
7 10 30 Thibaud
(9) 13 Cinéma de 5 heures "Les envahisseurs attaquent".
12 It's your move - Jeu
●5.30
4 Adèle
5 6 The Partridge family
7 10 30 Capitaine Scarlet
(9)NC Un québécois à travers le monde
12 The New price is right - Jeu
●5.55
4 Monsieur météo
7 10 La route des pionniers
●6.00
2 (11) Ce soir - Information
4 7 10 30 Parle, parle, jase, jase...
5 Around the city with Bob
6 Love american style
(9)NC Mille et un emplois
12 Pulse - Information
●6.30
2 Dossier
5 6 The city
●7.00
2 Le monde merveilleux de Disney
4 Aujourd'hui le 6 juillet
5 6 Bon appétit
7 Juke Box
12 The Bobby Vinton show
(9) Le 9 vous informe
(9)NC Les arts martiaux
10 Le 10 vous informe
13 Le 13 vous informe
17 Les touche-à-tout
30 Le Quotidien - Information
●7.15
17 Sans point ni couture
●7.30
4 7 10 30 Symphonien
5 6 Celebration
12 The Bionic Woman
(9) 13 La cuisine d'ailleurs
17 Honni soit qui mal y mange
(9)NC Capitaine Kébec
●8.00
2 (9) 13 La p'tite semaine
4 Auto-patrouille
5 6 On The Evidence
7 10 30 Les arpentés verts
17 Dans la tête des hommes
(9)NC Comme la vie
●8.30
2 (9) 13 Erreurs judiciaires
4 Monsieur country
7 10 30 Les découvertes du 10
12 John Allan Cameron
(9)NC Scene I, prise 7
17 Mêlez-vous de vos affaires
●9.00
2 (9) (11) 13 Les Mohicans de Paris
4 7 10 30 Sauve qui peut
5 6 Finlay and company

12 I he naged man
(9)NC Le monde de M. danse
30 L'homme de fer
●9.30
2 (9) 13 Forum d'habitat
5 6 Look who's where
(9)NC Québec URSS
17 Nos épaulettes
●10.00
12 Switch
4 7 10 30 Qui dit vrai?
5 6 The complete Victor Borge
(9)NC Des idées pour en faire
●10.30
2 (9) (11) 13 Le Téléjournal
4 7 10 30 Les nouvelles TVA
5 6 Sprockets
5 6 Ceilidh
(9)NC 24 heures à la foi
●10.50
2 (9) (11) 13 Nouvelles du sport
9 Nouvelle...
13 Le 13 vous informe
●11.00
2 (11) Ains va la vie
4 Monsieur météo
5 6 12 News
7 10 La couleur du temps
(9) Ciné-soir "Le bonheur".
(9)NC Mille et un emplois
13 Ciné-soir "Les feux de l'été".
30 Outaouais aujourd'hui.
●11.05
4 Dialogue
●11.15
7 10 Sans pantoufles
"L'homme du Kentucky".
●11.20
12 Pulse
●11.22
6 Special assignment
5 The Merv Griffin show - Variétés.
●11.30
6 Montreal Tonight
30 Ciné-aujourd'hui "Les ogresses".
●11.55
6 Cine-six "Night has a thousand eyes".
●12.00
2 9 (11) Cinéma "Un été sauvage".
(9)NC Sports heritage
12 The 12 midnight movie "Land raiders".
●12.30
4 Musique Marc Le-grand
●12.52
5 Music with Marc Le-grand
●1.00
(9)NC The checkered flag
10 Le 10 vous informe
●1.30
2 Le téléjournal
(9)NC The checkered flag
●2.00
(9)NC Cowtown Rodeo
●3.00
(9)NC Roller Derby

le sport

Un 15e triomphe avant le match d'étoiles? Jones à une victoire d'un drôle de record

Raandy Jones, le fameux gaucher des Padres de San Diego, ne pense pas à une saison de 30 victoires ou à la partie d'étoiles, mais aux Cubs de Chicago.

Jones a remporté son 15e gain de la saison dimanche soir, contre Los Angeles, et il n'est plus qu'à un gain record de la LN avant le match d'étoiles et à deux de celui des majeures.

Denny McLain, du Detroit, a été le dernier à enregistrer 30 gains en une saison en 1968. Le dernier lanceur de la LN à réussir l'exploit a été Dizzy Dean avec St. Louis en 1934.

Jones tentera de remporter son 16e gain contre les Cubs jeudi après-midi et il veut s'en tenir là pour le moment.

"C'est un drôle de sport, a dit Jones. Plusieurs lanceurs ont déjà remporté de nombreuses victoires avant le match d'étoiles et terminé la saison avec à peine 20 victoires. L'an dernier, j'ai présenté une fiche de 9-7 après le match et ce, après avoir présenté un bilan de 11-5 auparavant. Pour le moment, je me contenterai de la 16e".

Les Cubs inquiètent Jones même s'ils occupent les derniers rangs du classement dans l'Est.

"Les Cubs m'ont toujours causé des difficultés et je

devrai lancer à la perfection au cours des premières manches avant de me faire une idée".

S'il bat les Cubs jeudi, il pourra songer au 17e gain contre Philadelphie dimanche, ce qui lui permettrait d'égaliser le record de Vida Blue pour le plus grand nombre de victoires avant le match des étoiles à Philadelphie mardi prochain.

La décision de l'envoyer au monticule dimanche prochain contre les Phillies relève de la direction, car ce ne sera que quelques jours avant le match des étoiles, où il est sensé lancer.

S'il lance dimanche, ses chances de participer au match des étoiles seront diminuées, car il est pratiquement assuré d'être choisi par le gérant de la LN, Sparky Anderson, du Cincinnati.

Plus tôt cette saison, il a égalé le record des majeures avec 68 manches sans accorder de buts sur balles, mais a faibli dès la manche suivante en vue d'établir une nouvelle marque.

Aussi, il ne veut pas s'imposer de pression davantage sur les épaules et "c'est pourquoi je ne me préoccupe plus que d'un match à la fois".

53 bolides à Mont-Tremblant

Un nombre record de 53 bolides participeront à la Player's Québec, quatrième épreuve de la Série Player's Challenge comptant pour le championnat canadien des conducteurs, qui aura lieu le 11 juillet prochain à St-Jovite, au circuit Mont-Tremblant.

Des périodes de pratiques et de qualifications

sont prévues pour vendredi et samedi, les 9 et 10 juillet, mais on croit savoir que plusieurs pilotes, pour s'assurer d'une bonne position au départ, voudront, plus tôt cette semaine, se familiariser avec la piste de 2.65 milles du circuit.

Environ 40 voitures pourront vraisemblablement se mériter une position sur la grille de départ ce

qui signifie que pas moins de 25 monoplaces devront au préalable participer à une course de qualification le samedi en fin d'après-midi.

Ce sont deux Canadiens qui continuent de dominer au classement de la Série alors que pas moins de huit pays différents sont représentés dans ces

épreuves pour Formule Atlantique. Il s'agit du Québécois Gilles Villeneuve, le meneur actuel, et de Bill Brack de Toronto, trois fois champion de cette série. Villeneuve est, à 24 ans, considéré, par plusieurs, comme l'un des meilleurs espoirs pour faire le saut, probablement cette année, en Formule 1 sur le circuit des Grand Prix.

Tour de France

Zoetemelk récidive!

MONTGENEVRE, France (AFP) — La montagne est l'apanage des grands champions, de ceux pour qui la déclivité n'a pas de solution insoluble. Joop Zoetemelk, vainqueur dimanche à l'Alpe d'Huez, a récidivé à Montgenèvre en devançant cette fois-ci le Français Bernard Thévenet et le maillot jaune Lucien Van Impe. Derrière les trois intouchables on retrouve les mêmes que la veille: Galdos, Bertoglio, Poulidor.

L'étape avait commencé par l'ascension du col du Lautaret, la première difficulté de la journée. Dans cet "amuse-gueule" de service, l'Italien Conati passait en tête suivi par six compagnons d'échappée parmi lesquels l'Espagnol Galdos. Dans la descente le groupe des sept échappés creusait son avance sur un peloton qui attendait les deux "rois" de la montagne, le col de l'Izoard et le Montgenèvre.

A l'attaque de l'Izoard alors que le peloton s'est regroupé, c'est l'Italien Baronchelli qui

s'enfuit. Longtemps il restera en tête. Mais derrière Van Impe, Zoetemelk, Thévenet réagissent. A 2 km du sommet tous les meilleurs sont là et Lucien Van Impe démarre sous le nez de ses coéquipiers d'échappée pour passer en tête.

On attaquait ensuite la montée sur Montgenèvre. Là, très vite la sélection se faisait. Ceux qui avaient dominé dimanche la première étape de montagne se retrouvaient une fois de plus aux premières loges. Van Impe, Thévenet, Zoetemelk, Poulidor, Galos... tentaient à tour de rôle de démarrer. Mais en vain. Dans les derniers kilomètres, quatre hommes réussissaient cependant à faire le trou: Zoetemelk, Thévenet, Van Impe et Galdos.

Le Hollandais plaçait à 200 m de la ligne un démarrage fantastique qui lui permettait de prendre cinq mètres à Van Impe et Thévenet, suffisants pour assurer sa deuxième victoire d'étape consécutive.

Jeux du Québec? C'est le temps!

Le président de la Société des Jeux du Québec inc., Gilles Morier, a décrété l'ouverture de la période officielle de mises en candidatures pour la tenue de la finale provinciale des Jeux du Québec-hiver 1978.

Cette invitation a été lancée à toutes les villes du Québec désireuses d'être l'hôtesse de cet événement sportif d'envergure.

Si une ville désire manifester son intérêt à organiser la finale provinciale des Jeux du Québec d'hiver-1978, elle est priée de faire parvenir sa demande avant le vendredi 6 août 1976 à 17h, adressée à: La Société des Jeux du Québec inc.

1415 Jarry est
Montréal, Québec H2E2Z7.

Seules les villes qui auront respecté ces exigences recevront un dossier complet d'informations qui leur permettra d'analyser toutes leurs possibilités face aux obligations à rencontrer pour tenir un tel événement.

Par la suite, un nouveau délai leur sera accordé afin de confirmer leur candidature de façon définitive.

Pétanque du Québec à Monaco

Les équipes composées de Michel, Robert et Pierre Sylvestre ainsi que de Jean Letellier, Clément Francoeur et André Chainé représenteront le Québec aux championnats mondiaux de pétanque qui auront lieu en septembre prochain à Monaco. C'est à la suite d'une rencontre de sélection qui a eu lieu en fin de semaine dernière près de Québec que les deux équipes ont mérité l'honneur. Notre caricaturiste Tanguay (Jaunes d'Oeufs) a classé son équipe (nous dit-il) dans les 16 premières...



Après avoir passé quelques jours à un hôpital de Californie pour faire soigner ses jambes endolories à la suite de son "show" de Tokyo, Muhammad Ali recevait la visite de son prochain adversaire Ken Norton qui est venu prendre des nouvelles... Ali devait quitter l'hôpital dans la journée d'hier.

Échos olympiques

En raison d'une fracture à une jambe survenue vendredi dernier, Alain Williams, de Brossard, ne pourra participer aux Jeux de Montréal et sa place sera tenue par Ken Maaten, de Sarnia, Ontario, dans les épreuves de pentathlon moderne. Les autres membres de la délégation canadienne de pentathlon moderne sont le Montréalais John Hawes, George Skene de Sarnia également et Jack Alexander, un résident de Détroit. Trois seulement seront choisis pour participer aux épreuves, le quatrième faisant office de réserviste.

Lasse Viren, le coureur de fond étoile de Finlande, celui-là même qui avait remporté le 5.000 et le 10.000 mètres aux Jeux de Munich en 1972, a été sélectionné dans ces deux disciplines ainsi que pour le marathon des Jeux de Montréal.

Dans le 5.000 mètres, Viren fera équipe avec Pekka Paivierinta et Lasse Orimus, tandis qu'au 10.000 il courra en compagnie de Paivierinta et Martti Vainio. Le marathon verra deux autres représentants finlandais, soit Haakon Spik et Jukka Toivla.

Toujours au sujet de la délégation finlandaise, le puissant trio de lanceurs de javelot sera formé de Seppo Hovinen, qui a réussi le meilleur lancer au monde cette saison, soit 93,54 mètres, le champion européen, Hannu Siitonen qui a établi le record de Finlande à 93,90 mètres en 1973 et enfin de Jorma Jaakola.

D'autre part, le meilleur espoir en athlétisme féminin de la délégation finlandaise réside en Riita Salin, championne d'Europe du 400 mètres et ex-détentrice pour le 400 et le 200 mètres.

Le champion d'Europe et du Commonwealth du 400 mètres-haies, le Britannique Alan Pascoe a été sélectionné pour les Jeux de Montréal, a-t-on appris hier à Londres. En raison de sa victoire au 400 mètres-haies, lors de la rencontre triangulaire Grande-Bretagne-Canada-Pologne au Crystal Palace de Londres la fin de semaine dernière, le secrétaire de la Fédération d'athlétisme britannique, Arthur Gold, a annoncé cette sélection qui constitue la toute dernière nomination au sein de l'équipe britannique pour les Jeux de Montréal.

La jeune Bulgare Nikolina Chtéréva a éclipsé en fin de semaine dernière le record du monde du 1.000 mètres en 2'33"8. L'ancienne marque qui appartenait à l'Allemande de l'Est Hollmeister était de 2'35"7.

Le Brésilien Joao Carlos De Oli Vira, recordman mondial du triple saut, a achevé à Rio de Janeiro son entraînement en vue des Jeux de Montréal et sa condition physique, selon son entraîneur, Pedro Henrique, est proche de l'idéal. L'athlète brésilien avait battu le record mondial du triple saut avec un bond total de 17,89 mètres réalisé au mois d'octobre lors des derniers Jeux panaméricains à Mexico.

De Oliveira recevra d'autre part une chaude lutte d'un autre recordman du triple saut, le Soviétique Victor Saneiev, deux fois champion olympique à Mexico en 1968 et à Munich en 1972. Son meilleur saut est de 17,39 et le record du Brésilien, rappelons-le, est de 17,89 mètres.

Du côté de la délégation canadienne, la Torontoise Sue Bradley a vu son nom ajouté à la formation d'athlétisme afin de compléter l'équipe. Mlle Bradley participera au 100 mètres-haies. Elle aussi a été sélectionnée en raison de ses performances à la récente rencontre triangulaire Grande-Bretagne-Pologne-Canada disputée à Londres. Le nombre d'athlètes de l'équipe canadienne est maintenant porté à 59, soit le plus important de son histoire.



Lors du tournoi de qualification olympique qui se déroulait à Toronto, l'équipe indienne a eu raison de la formation néo-zélandaise 2-1, à l'occasion d'un rude match de hockey sur gazon.

Aux Jeux de Montréal L'URSS délègue la qualité plutôt que la quantité!

MOSCOU (Reuter) — L'URSS a décidé de présenter la qualité au lieu de la quantité aux J.O. de Montréal même si son contingent comptera 500 athlètes, la plupart à leur première expérience olympique.

Parmi les vétérans, on note Vladimir Golubniy, 40 ans, dans la marche de 20km. Il compte déjà deux médailles d'or, une d'argent et une de bronze en quatre J.O. depuis 1960.

Viktor Saneiev, champion à Mexico et à Munich, veut devenir triple vainqueur dans le triple saut tandis que Nikolai Avilov veut répéter son exploit de Munich dans le décathlon.

En gymnastique, Lydumia Turischva et Olga Kobut veulent répéter leurs exploits de Munich.

Par contre, les Soviétiques seront absents pour la première fois dans les 3.000 m-obstacles et les 1.500 mètres. Toutefois, Enn Sellik, auteur de la meilleure marque mondiale cette année, sera des 5.000 mètres. Il sera aussi leur meilleur candidat dans les 10.000 mètres.

Par contre, les athlètes

féminins connaîtront des difficultés même si Valentina Gerasimova a amélioré le record mondial des 800m de 1,5 seconde tandis que Tatyana Kazankina était la première femme à courir les 1.500 en moins de quatre minutes.

Le champion de Munich dans les 100 et 200 mètres, Valery Borzov, qui a été honoré par le Kremlin y sera aussi, mais on doute qu'il puisse répéter ses exploits.

Faina Melnik, au disque, et Nadezhda Chizhova, au poids, devraient

vraiment conserver leurs médailles d'or.

Les chances sont minces en haltérophilie, boxe et lutte.

Les chances en plongeon et natation reposent sur Irina Kalinina en haute voltige et Vladimir Rastkatov en 400m-libre.

L'URSS est aussi confiante de conserver ses titres en water polo et basketball masculin et espère beaucoup en basketball féminin.

Enfin, les Soviétiques seront aussi puissants en soccer avec leurs pros "amateurs".

Doping aux JO: on pourra tricher!

Les contrôles antidopants seront plus stricts que jamais aux Jeux olympiques de Montréal, mais la détection des anabolisants reste encore insuffisante, a déclaré hier, le Dr Robert Dugal, responsable de ces contrôles.

Les tests de dépistage seront effectués par une équipe de 25 médecins. Cent vingt-cinq produits seront bannis des jeux.

Le Dr Dugal s'est déclaré convaincu qu'une très petite minorité d'athlètes — moins d'un pour cent — "trichent" par l'emploi de dopants.

Un des principaux problèmes sera la détection des anabolisants qui permettent à l'athlète d'augmenter rapidement sa force musculaire.

Les stéroïdes anabolisants sont interdits pour la première fois à Montréal. On n'était pas en mesure de les déceler jusqu'à présent.

Si un athlète en prend en grandes quantités, on peut en déceler des traces dans l'organisme 15 jours après usage.

"Mais si un athlète prend ces produits pendant deux ans et s'arrête à deux semaines des jeux, il en conservera tous les avantages, réels ou supposés, et échappera à la détection", a précisé le Dr Dugal.

En petites quantités les stéroïdes ne sont généralement pas dangereux. Mais leur emploi massif peut entraîner lésions du foie, hypertension et impuissance sexuelle, a dit le responsable de la lutte contre le dopage.

Le plus rapide au monde cette année Walker réussit le meilleur 1,500 mètres

STOCKHOLM (P.A. LE JOUR) — John Walker, le recordman mondial du mille, a franchi la distance du 1.500 mètres en trois minutes, 34,2 secondes hier lors d'une rencontre internationale pré-olympique à Stockholm. Du même coup le coureur néo-zélandais réussissait la meilleure performance sur la distance enregistrée au monde cette année.

Walker, encouragé

par une foule enthousiaste de plus de 14.000 amateurs réunis au Stade olympique de Stockholm, a raté de deux secondes seulement le record mondial du 1.500 mètres détenu par son adversaire le plus coriace, le Tanzanien Filbert Bayi.

Bayi, considéré à juste titre comme un des candidats logiques à la médaille d'or du mille métrique couru aux Jeux de Montréal dans quelques semaines,

avait enregistré un temps de trois minutes 32,2 sur la distance du 1.500 il y a deux ans.

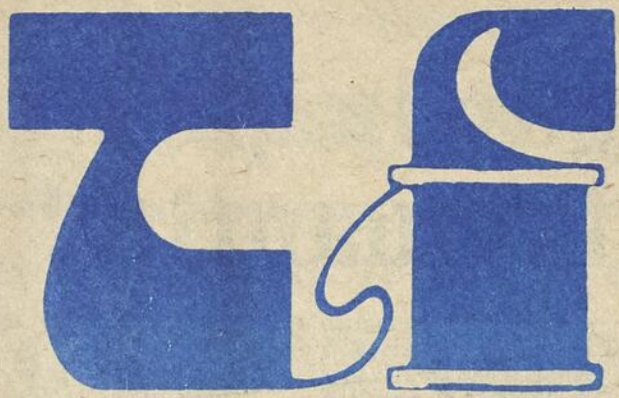
Walker, âgé de 34 ans, a amélioré le record du stade de 1,2 secondes, marque qu'il avait lui-même établie l'an dernier talonné de près par l'Allemand de l'Ouest, Harald Hudak. Il a pris la tête après 1.000 mètres puis a espacé ses adversaires d'une dizaine de mètres jusqu'à la toute fin.

les statistiques

baseball

Matches d'hier non compris

Ligue nationale				
Lanceurs probables pour aujourd'hui	Classement Section est			
	G	P	Moy. Diff.	
Phil.	48	20	.706	—
Pitts.	38	29	.567	9 1/2
N.Y.	37	37	.500	14
Chic.	31	39	.443	18
St-L.	30	40	.429	19
Mont.	24	41	.369	22 1/2
Section ouest				
Cin.	48	31	.608	—
L.A.	43	37	.538	5 1/2
S.D.	42	37	.532	6
Atl.	36	42	.462	11 1/2
Hou.	36	43	.456	12
S.F.	32	49	.395	17
Ligue américaine				
Lanceurs probables pour aujourd'hui	Classement Section est			
	G	P	Moy. Diff.	
N.Y.	46	27	.630	—
Clev.	37	36	.507	9
Dét.	36	37	.493	10
Bos.	36	37	.495	10
Bal.	36	39	.480	11
Milw.	27	43	.386	17 1/2
Section ouest				
K.C.	46	29	.613	—
Tex.	42	32	.568	3 1/2
Oakl.	38	40	.487	9 1/4
Minn.	36	40	.474	11
Chic.	35	40	.467	11
Cal.	33	48	.407	16



FÊTONS Tricotfil

Avec

LISE PAYETTE
et

les ouvriers de l'usine

Samedi 10 juillet de 13h30 à minuit

- visites de l'usine
- encan
- pièce de théâtre (les Tourtereaux)
- spectacles de marionnettes pour enfants
- chansonniers
- musique populaire et filklorique
- présence de groupes populaires
- commodités pour souper communautaire (bière: \$0.50)

REÇU LE

7 JUIL 1976

BIBLIOTHÈQUE NATIONALE
DU QUÉBEC

C'EST NOTRE FIERTÉ